



PHOTO: AGENCE FRANCE-PRESSE

## « J'AI REPOUSSÉ MES LIMITES »

Hugo Houle prend le 21<sup>e</sup> rang au contre-la-montre aux Jeux olympiques de Rio

PAGE 39



**Enfin le cellulaire sur la route 155**

PAGE 3

**« Il se passe quelque chose chez nous »**

Frédéric Laurin constate un renouveau économique

PAGE 2



**La première Hyundai à l'hydrogène au Canada testée à l'UQTR**

PAGE 5

**15 mois de prison pour l'ex-préposé aux bénéficiaires Yves Brousseau**

PAGE 4



**SAMEDI 13 AOÛT**  
SOIREEDESBRASSEURS.COM

### LIQUIDATION

de toutes les chaussures de golf en magasin

PROMO VÊTEMENTS GOLF

30% À 50% DE RABAIS  
COLLECTION PRINTEMPS/ÉTÉ 2016

### NEVADA BOBS GOLF<sup>MC</sup>

TROIS-RIVIÈRES

3245, BOUL. DES RÉCOLLETS

819 378-9217

LA PLUS GRANDE SURFACE DE GOLF EN MAURICIE



## SOMMAIRE

affaires	15 à 17
arts et spectacles	18-19
divertissement	20-21
loterie	22
météo	31
nécrologie	24 à 29
opinions	12-13
petites annonces	23-24
sports	33 à 39

## INSOLITE

USA: la 10<sup>e</sup> fois n'était pas la bonne pour une mariée en série

MIAMI (AFP) — Cœur d'artichaut? Pas vraiment... Une Cubaine, ayant le statut de résidente américaine, est accusée de fraude pour s'être mariée à dix clandestins en échange d'argent afin qu'ils soient régularisés, selon des documents de justice.

Yosandra Piedra Vasquez était plus capitaliste que romantique. Malheureusement pour elle, le procureur estime que ses dix mariages constituent une fraude. Entre 2002 et 2012, elle est accusée d'avoir épousé neuf étrangers en Floride (sud-est) et un en Géorgie (sud-est), selon l'acte d'accusation déposé auprès d'un tribunal de Floride.

Le document précise qu'elle travaillait avec un complice, Yoel de Moya Lozada, qui l'aidait à rencontrer des époux potentiels. Le montant du butin n'a pas été précisé.

## NOUS JOINDRE

## Vous avez une nouvelle?

redaction@lenouvelliste.qc.ca

## Vous avez une opinion?

opinions@lenouvelliste.qc.ca



RÉDACTION  
819 693-5464

ABONNEMENTS  
819 376-2000  
abonnement@lenouvelliste.qc.ca

PUBLICITÉ  
819 693-5478  
pub@lenouvelliste.qc.ca

## BONNES NOUVELLES DANS LE SECTEUR DE LA TRANSFORMATION ALIMENTAIRE

## «Il se passe quelque chose en Mauricie»

Frédéric Laurin constate un renouveau économique



MARC ROCHETTE  
marc.rochette@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — «Il se passe vraiment quelque chose dans la transformation alimentaire en Mauricie. La croissance est plus forte que la moyenne du Québec.»

Voilà comment le professeur en économie de l'UQTR, Frédéric Laurin, a accueilli l'annonce d'un investissement de 80 millions de dollars à Yamachiche, qui va créer 350 emplois sur le site de l'usine ATrahan.

Une bonne nouvelle qui, selon lui, s'inscrit dans le renouveau économique qu'il observe dans la région. «Même si les gros projets n'ont pas l'air d'aboutir, l'emploi se maintient. Ça veut dire que ce sont les PME qui prennent le relais graduellement avec deux employés ici, cinq emplois là», croit-il.

Celui-ci se rappelle qu'à la fermeture de Gentilly-2, les gens disaient qu'il fallait trouver le moyen d'attirer une grande entreprise, une multinationale, pour compenser. «Il n'y a plus personne qui est dans cette mentalité-là. On a des belles PME, on les développe. À Shawinigan, ils ont leur stratégie de diversification économique, un centre de l'entrepreneuriat. À Trois-Rivières, il y a tout ce qui touche au tourisme, l'Amphithéâtre. On travaille sur nos propres atouts. On veut aller de l'avant», affirme M. Laurin.

Pendant ce temps, dit-il, à



Le professeur en économie de l'UQTR, Frédéric Laurin, voit d'un bon œil l'évolution de la situation économique régionale. — PHOTO: FRANÇOIS GERVAIS

Bécancour, le maire travaille aussi à développer l'esprit entrepreneurial même s'il peut toujours compter sur un parc industriel pour accueillir les grandes usines. «Et cette entente avec Innovation et Développement économique Trois-Rivières est extraordinaire, car il s'agit vraiment d'une zone économique naturelle», tient-il à souligner tout en saluant l'implication des chambres de commerce dans le développement économique.

D'ailleurs, le chercheur à l'Institut de recherche sur les PME plaide depuis longtemps pour une cohérence régionale. «On en a besoin, on la voit en train de se construire. Les élus régionaux parlent beaucoup de concertation régionale, ce qui n'était pas nécessairement le cas. Ça fait partie des choses positives», s'est-il plu à rapporter.

Le spécialiste trace un parallèle avec ce qui s'est passé au

Centre-du-Québec. «Il y a une quinzaine d'années, ils ont goûté à ça, ils ont touché le fond et maintenant, c'est l'un des tissus entrepreneuriaux les plus dynamiques au Québec. Je pense que ça va être la même chose en Mauricie. On a touché le fond il y a à peu près deux, trois ans. Là, on voit nos forces et on remonte graduellement», confie M. Laurin.

Dans la foulée du partenariat économique Mauricie-Rive Sud créé l'an dernier, un diagnostic sectoriel de transformation alimentaire est en cours de réalisation. «Ça veut dire qu'on a suffisamment d'entreprises pour avoir des données nécessaires à un diagnostic», fait remarquer l'un des artisans de GROUPE.

Outre les abattoirs, cette filière regroupe «beaucoup de petites choses dans toutes sortes de secteurs qui sont, en apparence, très différentes», telles que des microbrasseries, des boulangeries industrielles

et même des fabricants de bonbons. «Le défi sera de voir sur quoi on peut travailler collectivement. Déjà, lors d'une rencontre préparatoire, des choses sur lesquelles on pouvait travailler ensemble ont émergé, comme réunir des microbrasseurs, notamment au niveau de la distribution», a confié M. Laurin.

Pour l'automne, GROUPE veut avoir six à sept tables sectorielles effectives, mais trois d'entre elles sont déjà fonctionnelles: la table des technologies de l'information, qui a tenu un événement, la table des arts et de la culture, qui a dévoilé une étude sur les impacts économiques, et la table transport-logistique-entrepôt-aéronautique qui a déjà eu plusieurs rencontres. «On veut essayer de développer la Mauricie comme plate-forme multimodale», précise-t-il.

## À LIRE EN PAGE 15

## Trois-Rivières en bonne santé

Outre la table de transformation alimentaire et celle relative au secteur métallique, il y a aussi la table énergie-énergie verte-technologie verte à laquelle se rattachent une entreprise comme Marmen, dans l'éolien, et les fabricants de bornes électriques.

«On a également deux projets transversaux, parce que ça touche tous les secteurs d'activités, soit un premier sur l'attractivité de la main-d'œuvre et un second sur le développement de petits outils pour permettre aux chefs d'entreprise de présenter la région au hasard de leurs rencontres. Ce sont nos meilleurs ambassadeurs quand ils font des affaires à l'extérieur de la région», conclut celui pour qui GROUPE représente un modèle unique de mise en œuvre de projets de développement économique pour les entreprises.

## LE MOT DU JOUR ANTIDOTE

offert par  
leNouvelliste

## ANTIHORAIRE, adjectif

**Définition** — Se dit du sens rotatif contraire à celui des aiguilles d'une montre. *En athlétisme sur piste, les courses se déroulent dans le sens antihoraire.*

**Antonyme** — *horaire* : dans le sens des aiguilles d'une montre. *Tourner en sens horaire.*

**Champ lexical** — rotation, sens, hémisphère, anticyclone ; Coriolis ; horaire, trigonométrie, nord ; tourner.

DÉFI!

Utilisez ce mot aujourd'hui et enrichissez votre vocabulaire!



Après le français, l'anglais!

Antidote 9

WINDOWS • MAC • LINUX

www.antidote.info

# Oui au cellulaire sur la route 155

Un projet de 5 M\$ devrait permettre d'assurer une couverture d'ici 2018 entre La Tuque et Shawinigan



**AUDREY TREMBLAY**  
audrey.tremblay@lenouvelliste.qc.ca  
Collaboration spéciale

**LA TUQUE —** La Ville de La Tuque a annoncé, mercredi, que le projet de téléphonie cellulaire pour la couverture de la route 155 était remis sur les rails. La Ville a trouvé un nouveau partenaire qui, en plus d'assurer des services cellulaires sur la route entre Shawinigan et La Tuque, pourrait desservir la petite municipalité de Lac-Édouard. L'entreprise Solutions Ambra est prête à construire quatre tours en Mauricie, un projet de cinq millions de dollars. Il faudra toutefois que Québec et Ottawa contribuent financièrement.

«Étant donné qu'aucune compagnie cellulaire n'était intéressée à améliorer la couverture déficiente dans la région, nous avons immédiatement commencé à faire des démarches pour trouver une solution alternative. [...] Nous avons confiance de pouvoir régler le problème dans un délai raisonnable», a fait savoir le maire de La Tuque, Normand Beaudoin.

Si tout va comme prévu, l'implantation devrait débuter en 2017 et l'objectif est que le projet soit terminé en 2018. La première phase consiste en la construction de deux tours, aux kilomètres 42 et 90, pour assurer un service cellulaire continu aux usagers de la route 155 sans interruption de Shawinigan à La Tuque.

On prévoit également la construction d'une troisième tour pour offrir des services cellulaires aux résidents de



La téléphonie cellulaire sur la route 155 entre Shawinigan et La Tuque pourrait être disponible d'ici 2018.

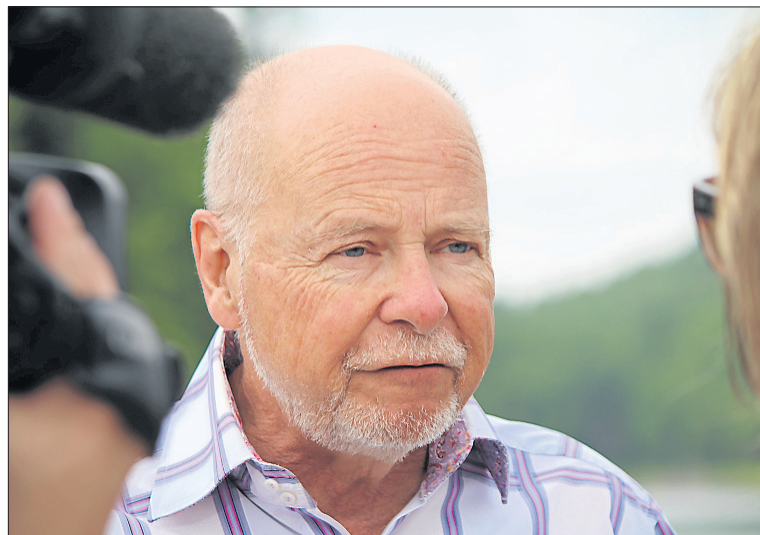
— PHOTO: AUDREY TREMBLAY

Saint-Joseph-de-Mékinac, ainsi que la construction d'une quatrième tour pour offrir des services cellulaires aux habitants de la municipalité de Lac-Édouard.

«Il n'y a pas une semaine où un villégiateur ne me demande pas quand le réseau cellulaire va être disponible. Il y avait une très forte demande. C'est un plus pour Lac-Édouard, il n'y a aucun doute», a commenté le maire de la municipalité, Larry Bernier.

Le projet permettra aussi d'assurer une meilleure fiabilité des services de télécommunications en Haute-Mauricie pour éviter les situations de coupure complète des services téléphoniques qui ont eu lieu à quelques reprises dans le passé. «Ça va aussi mettre sur pied un lien de redondance, un lien de secours pour empêcher les interruptions de services prolongées», assure Patrice Bergeron, directeur du Service de développement économique et forestier (SDÉF).

Il faudra toutefois trouver l'argent pour la réalisation du projet. On estime qu'il faudra aux alentours



Le maire de La Tuque, Normand Beaudoin, était très heureux de faire l'annonce du projet. — PHOTO: AUDREY TREMBLAY

de cinq millions de dollars pour y parvenir. La Ville de La Tuque aimerait aller chercher trois millions de Québec et Ottawa.

«L'entreprise privée ne peut pas assumer ça toute seule, car il n'y a pas de rentabilité possible. Il faut absolument aller chercher de l'aide financière», confirme

Patrice Bergeron.

«Les villes vont aussi être mises à contribution», a ajouté le maire de La Tuque. Ce dernier précise toutefois que ce sera de «petits montants». Il martèle que c'est pour la sécurité des usagers de la route que les efforts sont multipliés pour résoudre le problème.

«Je suis très heureux ce matin de pouvoir annoncer que nous avons la solution entre les mains et qu'il ne nous manque qu'un coup de pouce de nos gouvernements pour le régler», a lancé Normand Beaudoin.

Il a aussi souligné que le député fédéral de Saint-Maurice-Champagne, François-Philippe Champagne, avait donné un «appui inconditionnel» au projet. Le maire de La Tuque ira bientôt à la rencontre de la députée provinciale, Julie Boulet, à ce sujet.

«Depuis longtemps qu'on en parle, qu'on en rêve et là on s'en va vers la concrétisation de quelque chose», a souligné M. Champagne qui est lui-même un utilisateur de la route 155. «On a développé avec eux un modèle d'affaires viable qui va permettre d'avoir la téléphonie cellulaire chez nous, mais aussi, potentiellement dans d'autres régions du Québec», a-t-il ajouté.

Le député fédéral n'a pas voulu s'avancer quant à l'implication financière du gouvernement. Impossible de savoir si Ottawa versera de l'argent dans le projet, et de quel programme pourrait provenir l'argent.

«Ça fait des mois qu'on se rencontre pour faire avancer le dossier, mais on n'est pas rendu là. [...] Le montage financier reste à déterminer, mais je suis confiant qu'on va y arriver», a-t-il dit.

Solutions Ambra, qui pourrait investir jusqu'à deux millions de dollars dans le projet, prévoit aussi offrir un service Internet aux résidents de Lac-Édouard et de Saint-Joseph-de-Mékinac en utilisant les nouvelles infrastructures.

Lorsque le projet sera complété, les efforts seront consacrés à poursuivre le service sur la route 155 de La Tuque jusqu'au Lac-Saint-Jean. On sait toutefois déjà qu'il faudra des investissements beaucoup plus importants en raison de plusieurs contraintes.

«On sait qu'il y a du travail à faire sur la portion nord de la route. Par contre, c'est beaucoup plus complexe et dispendieux, mais on va s'y attaquer prochainement. On veut que ce soit fait aussi le plus rapidement possible», a affirmé Patrice Bergeron.

LA SOIRÉE DES  
**BRASSEURS**

SHAWINIGAN

**SAMEDI 13 AOÛT**

PLUS DE 25 BRASSERIES PRÉSENTES DONT 6 DE LA MAURICIE

SOIREEDESBRASSEURS.COM

## SENTENCE D'YVES BROUSSEAU

## 15 mois de prison pour l'ex-préposé aux bénéficiaires



AMÉLIE HOULE

amelie.houle@lenouvelliste.qc.ca

SHAWINIGAN — L'ex-préposé aux bénéficiaires du CSSS de l'Énergie, Yves Brousseau, écope d'une peine d'emprisonnement de 15 mois.

Le jugement est tombé, mercredi, au palais de justice de Shawinigan. Le juge Jacques Trudel a condamné l'accusé à une peine de prison concurrente de 11 mois en ce qui a trait aux deux premiers chefs d'accusation concernant la première victime, ainsi qu'une peine de quatre mois consécutifs pour le troisième chef d'accusation qui concerne la deuxième victime.



L'ex-préposé aux bénéficiaires, Yves Brousseau, écope d'une peine de 15 mois de prison pour avoir agressé sexuellement deux patientes. — PHOTO: SYLVAIN MAYER

emploi de préposé aux bénéficiaires et du soutien de ses proches, la réinsertion sociale ne doit pas prendre le pas de la dénonciation individuelle et collective. Le juge a d'ailleurs tenu à rappeler que même si le risque de récidive est faible, il ne peut être totalement exclu.

La famille de l'accusé était visiblement sous le choc lors de l'annonce de la sentence, et a quitté les lieux rapidement.

Brousseau avait été reconnu coupable le 2 mai dernier des trois chefs d'agressions sexuelles portés contre lui, au terme d'un procès qui avait duré 15 jours. L'homme était accusé d'avoir agressé sexuellement deux patientes, alors qu'il était en situation d'autorité. Les deux victimes étaient hospitalisées dans le service de psychiatrie de l'hôpital pour des problèmes de dépression majeure accompagnés d'idées suicidaires et d'épuisement. Les faits qui lui sont reprochés seraient survenus en février et octobre 2008 pour la première patiente et en septembre 2009 pour la deuxième victime.

L'une des présumées victimes a témoigné lors du procès, affirmant avoir été la cible d'attouchements sexuels en 2009. M. Brousseau lui aurait fait des massages et lui aurait caressé les épaules, le cou, le galbe des seins et les cuisses. La deuxième victime avait fait des déclarations similaires avant le procès, en plus d'affirmer que l'accusé l'avait forcée à lui faire une fellation alors qu'elle était sous l'effet de médicaments. Il lui avait également touché les parties génitales. Elle est cependant décédée avant le procès.

La Couronne suggérait une peine de 24 mois d'emprisonnement et du côté de la défense, on suggérait une peine de huit mois de prison. La procureure de la Couronne, Me Vicky Belleville était visiblement enchantée de la décision. «Même si on avait demandé 24 mois, on est satisfait du 15 mois, car ce n'est pas très loin de ce qu'on avait soumis», mentionne-t-elle.

Du côté de la défense, Me Simon Ricard était mi-figue, mi-raisin à la suite de la détermination de la peine. «Le juge a rendu un jugement étoffé, mais quand un accusé ne reconnaît pas les crimes qui lui sont reprochés, une journée de prison c'est déjà trop», souligne-t-il.

La cause d'Yves Brousseau est déjà devant la Cour d'appel depuis le 2 juin dernier. Son avocat, Me Ricard, devrait déposer une requête pour remise en liberté prochainement, pendant les procédures d'appel.

Le quinquagénaire devra se soumettre à un échantillon d'ADN, en plus de se conformer à la Loi sur l'enregistrement des renseignements sur les délinquants sexuels.

Le juge Trudel a tenu compte des facteurs aggravants et atténuants, mais en est venu à la conclusion que malgré la compétence de l'accusé dans son

**Les 12 jeudis sur le grill**

Côtes levées (14 onces) + bière pression (14 onces) **12\$ + t.**

**LE GREC**  
fait des heureux depuis 1959

Pour réservation : 819 377-2511 [legrec.ca](http://legrec.ca)

Offre valide du 30 juin au 15 septembre 2016

**PAVAGE techni-Sol**

**Asphalte résidentiel et commercial**

- Réparation d'asphalte
- Scellant d'asphalte
- Pose de bordure de béton

**819 373-8191**  
[pavagetechnisol.com](http://pavagetechnisol.com)

RBO : 8349-6885-14

**NOUS RÉPARONS VOS ÉLECTROMÉNAGERS DE TOUTE MARQUE! SERVICE RAPIDE À DOMICILE**

Cuisinières - Réfrigérateurs - Laveuses - Sécheuses  
Lave-vaisselle - Congélateurs

**COMPTOIR DE PIÈCES COMPLET**

- Inglis - Whirlpool - Maytag
- Kenmore - Bosch - Asko - G.E.
- Frigidaire - Samsung

**PROMOTION AOÛT**

Ensemble Laveuse Sécheuse

Laveuse: Grande cuve en acier inoxydable 4.2 pi cu  
Essorage 700 RPM  
Sécheuse: Portes réversibles, capacité 7.2 pi cu  
4 choix de température

**Spécial 995\$** Régulier : 1150\$  
Produit neuf déballé. Garanti 1 an manufacturier

**FINI les mauvaises odeurs dans la laveuse**  
Vous serez surpris des résultats!

Essayez et faites confiance aux produits européens.

**VENTE D'APPAREILS REMIS À NEUF. LARGE ÉVENTAIL D'APPAREILS SUR PLACE**

**B.R. SERVICE**  
À votre service depuis 1975 enr.

Service à domicile **819 374-1147**  
Atelier et comptoir des pièces **819 376-0559**  
268, rue Saint-Laurent, Trois-Rivières

UNE PREMIÈRE AU CANADA

# Une Hyundai à l'hydrogène testée à l'UQTR



**BRIGITTE TRAHAN**  
brigitte.trahan@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Le tout premier véhicule à l'hydrogène de Hyundai, une Tucson, a fait son entrée au Canada officiellement, mercredi. C'est l'Institut de recherche sur l'hydrogène de l'Université du Québec à Trois-Rivières, où se trouve la seule station de ravitaillement en hydrogène au pays, qui la loue.

Une entente entre les deux parties permettra aux professeurs et étudiants de l'IRH de tester ce modèle au cours des quatre prochaines années dans les conditions hivernales difficiles du Québec, des essais qui seront suivis de très près, d'ailleurs, par le ministère des Transports.

Le ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles, Pierre Arcand, était présent lors du dévoilement de ce nouvel outil de recherche qu'il a eu la chance de conduire pendant quelques minutes. Il s'agissait pour lui d'un deuxième essai de véhicule à hydrogène, le premier s'étant déroulé en Californie.

**«Toyota et Hyundai voient le Québec comme un lieu favorable. L'acceptation des technologies propres, au Québec, est plus forte que dans les autres provinces.»**

Le ministre en a profité pour annoncer une aide financière de 200 000 \$ à l'IRH. Cette nouvelle contribution permettra notamment aux chercheurs de trouver un nouveau moyen de chauffer l'habitacle des voitures à l'hydrogène puisque ces véhicules électriques avec pile à hydrogène ne peuvent compter, on le comprendra, sur la chaleur dégagée par un moteur à essence pour assurer le confort des passagers en hiver.

La technologie à l'hydrogène de Hyundai a déjà été testée à des températures de -30°C, indique le professeur Richard Chahine, directeur de l'IRH, «mais nous



De gauche à droite: le ministre Pierre Arcand au volant de la Tucson à l'hydrogène, Faizan Agha, de Hyundai Canada, le recteur de l'UQTR, Daniel McMahon et le directeur de l'IRH, Richard Chahine. — PHOTO: STÉPHANE LESSARD



La première voiture à l'hydrogène de Hyundai est louée par l'IRH de l'UQTR pour quatre ans à des fins d'analyses en conditions hivernales. — PHOTO: STÉPHANE LESSARD

allons la tester à des températures encore plus basses. Nous allons aussi observer son comportement, car nous avons des hivers très rudes ici», dit-il. L'IRH disposera aussi d'une Toyota à l'hydrogène dans quelques mois pour faire la même chose.

«Toyota et Hyundai voient le Québec comme un lieu favorable. L'acceptation des technologies propres au Québec est plus forte que dans les autres provinces», dit-il. «Et pour les manufacturiers de véhicules, le Québec est une des plus belles places au monde pour montrer l'avantage de cette technologie parce que notre électricité est propre.

Il y a des endroits, en Chine par exemple, où la voiture électrique est plus polluante qu'une voiture qui roule à l'essence parce que l'électricité vient du charbon», indique le directeur de l'IRH.

Les performances en hiver, le kilométrage, le démarrage à froid, autant d'éléments qui seront analysés dans un contexte de la vie quotidienne par l'IRH grâce à des équipements d'acquisition de données qui seront installés dans le véhicule. Des protocoles sont prévus avec le ministère et le fabricant, ajoute le directeur.

Avec l'aide des subventions

annoncées mercredi par le ministre Arcand, l'IRH va tenter de développer une technologie à l'hydrogène peu coûteuse qui pourrait allonger l'autonomie des véhicules électriques. L'IRH utilisera à cet effet sa petite voiture électrique Nemo qui n'a qu'une autonomie d'à peine 30 km.

La Hyundai électrique à l'hydrogène dépasse de loin les performances des simples véhicules électriques. Son rayon d'action, par exemple, est de 500 km. Son temps de remplissage n'est que de 3 à 5 minutes. En fait, c'est une voiture électrique, mais la batterie n'est pas la même, explique

le professeur Chahine. Au lieu d'une batterie lithium-ion qui se recharge à l'aide d'une prise murale, la voiture à l'hydrogène, elle, est dotée d'une pile à combustible qui fonctionne à l'hydrogène.

**«Pour les manufacturiers de véhicules, le Québec est une des plus belles places au monde pour montrer l'avantage de cette technologie parce que notre électricité est propre»**

La Tucson à l'hydrogène de Hyundai est une voiture familiale et non une petite voiture. Seule différence apparente avec le modèle traditionnel, c'est qu'elle ne fait aucun bruit et n'a pas besoin de pot d'échappement.

L'autre différence, c'est la masse qu'on peut traîner avec autant d'autonomie qu'une voiture à essence conventionnelle, indique le professeur Chahine. «À un moment donné, il y a comme un point de croisement où la voiture électrique devient moins favorable à ces applications», dit-il.

La voiture à l'hydrogène permet donc d'avoir les mêmes avantages qu'une voiture à l'essence sans être polluante. Mais quand arrivera-t-elle enfin sur le marché au Québec?

C'est un peu l'histoire de l'œuf ou de la poule, semble-t-il. Les premiers véhicules à l'hydrogène se pointent timidement un peu partout dans le monde, mais encore faut-il un réseau pour faire le plein.

«Ça dépend comment le gouvernement et l'entreprise privée vont être impliqués là-dedans», indique le professeur Chahine. «Mais ça prend un catalyseur», plaide-t-il, c'est-à-dire «le gouvernement, mais il ne peut pas imposer des choses. Il peut faciliter les choses. Il en revient aux consommateurs et aux fournisseurs de ces produits-là» de faire pression, dit-il.

Le ministre Arcand, lui, rappelle la venue prochaine de son projet-pilote de trois stations multicarburants qui pourrait éventuellement comprendre l'hydrogène. «On est ouvert. On a un merveilleux institut ici, à Trois-Rivières et on va travailler avec ceux qui veulent travailler avec nous», dit-il. L'hydrogène, «c'est une infrastructure à développer. On a besoin d'investisseurs», fait valoir le ministre.

## ACCIDENT MORTEL SUR L'AUTOROUTE 40

## Le conducteur accusé



ALBERT BRUNELLE

albert.brunelle@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Les procédures judiciaires impliquant Denis Grenier ont débuté mercredi au palais de justice de Trois-Rivières. Ce dernier fait face à quatre chefs d'accusation liés à la mort de Steve Boilard. Son décès est survenu lors d'un accident de la route impliquant la voiture de Denis Grenier et son poids lourd. Denis Grenier est accusé d'avoir causé la mort de Steve Boilard alors qu'il conduisait un véhicule avec les facultés affaiblies.

L'accident mortel est survenu le 1<sup>er</sup> mars dernier sur l'autoroute 40, secteur Cap-de-la-Madeleine.



Survenu près de la sortie des Estacades le 1<sup>er</sup> mars dernier, l'accident a causé la fermeture de l'autoroute pendant plusieurs heures. — PHOTO: STÉPHANE LESSARD

L'impact a été à ce point brutal que la semi-remorque rempli de billots de bois s'est renversé sur la chaussée et que son conducteur est décédé sur les lieux. Denis Grenier avait quant à lui subi des blessures mineures.

Une fois arrivés sur les lieux, les agents de la Sûreté du Québec avaient cru bon de procéder à des analyses sanguines du conducteur du véhicule.

Si l'on se fie aux accusations qu'a déposées la Couronne, les soupçons des policiers se sont avérés puisque Denis Grenier doit aujourd'hui faire face à la justice.

Les chefs d'accusation sont d'avoir causé la mort par négligence criminelle, avoir conduit de façon dangereuse causant la mort, avoir conduit avec les capacités affaiblies et avoir conduit avec les capacités affaiblies causant la mort. Denis Grenier sera de retour en cour le 5 octobre prochain.

## NOUS AGRANDISSONS! GRANDE VENTE AVANT LES TRAVAUX

BOUTIQUE

Belles  
de  
Nuit  
Belles de jour

TOUT DOIT SORTIR!!!!

4, des Ormeaux, local 200

Trois-Rivières

(angle Barkoff, voisin du Cora)

819 694-7272

Jeudi et vendredi:

fermeture à 19 h

Dimanche : fermé


[boutiquebellesdenuitbellesdejour.com](http://boutiquebellesdenuitbellesdejour.com)

LAISSEZ-NOUS VOUS  
FAIRE LA COUR!

Morand  
EXCAVATION INC.

RBQ : 8004-9497-55

Pour des travaux de pavage,  
*sans soucis,*  
fiez-vous à de vrais  
*professionnels!*

MORANDEXCAVATION.COM

Shawinigan-sud | Trois-Rivières

819 536-5165 | 819 697-9015

## Douze nouveaux-nés meurent dans un incendie dans un hôpital à Bagdad

BAGDAD (AFP) — Au moins douze nouveaux-nés ont péri mercredi dans un incendie dans la maternité de l'un des plus grands hôpitaux de la capitale irakienne Bagdad. Seuls sept bébés ont pu être sauvés et ont été transférés dans un autre hôpital de la ville. L'incendie s'est déclaré peu après minuit à l'hôpital de Yarmouk en raison d'un court-circuit.



## RETOUR À L'ÉCOLE

MONTURES & VERRES  
PROGRESSIFS OU SIMPLE VISION

# 2 PAIRES

pour

# 199 \$\*

\*Pour une durée limitée.

FORFAIT FAMILLE:  
3<sup>ÈME</sup> PAIRE À 99 \$

AJOUTEZ POUR CHAQUE TRAITEMENT  
50 \$ DE PLUS SEULEMENT.

(DÉTAILS EN MAGASIN)

F. FARHAT  
LUNETTERIE<sup>MC</sup>

EXAMEN DE LA VUE SUR PLACE OU  
APPORTEZ VOTRE PRESCRIPTION.  
Promotion valide dans les succursales participantes.  
Visitez [www.farhat.com](http://www.farhat.com) pour adresses complètes.

Trois-Rivières  
4829 boul. des Forges,  
Trois-Rivières, Qc G8Y 4Z3  
819-693-4949

Shawinigan  
1516 rue Trudel  
Shawinigan, QC G9N 0A2  
819-539-5770

## PYRRHOTITE

# Les taxes scolaires ne tiennent pas compte de la dévaluation

**BRIGITTE TRAHAN**  
brigitte.trahan@lenouvelliste.qc.ca

**TROIS-RIVIÈRES — Les victimes de la pyrrhotite qui ont récemment reçu leur compte de taxes scolaires de la Commission scolaire du Chemin-du-Roy ont fait le saut en constatant que le service des taxes n'a pas tenu compte du fait que leur maison avait été dévaluée.**

La responsable des communications à la Commission scolaire, Anne-Marie Bellerose, assure que l'équipe du service des taxes est en train d'analyser la situation pour voir comment elle y remédiera.

La Coalition d'aide aux victimes de la pyrrhotite indique qu'un

propriétaire d'une maison qui était évaluée, par exemple, à 200 000 \$, constate que l'étalement sur trois ans des taxes ne tient pas compte que sa maison ne vaut plus que 125 000 \$.

Le compte abaisse plutôt graduellement l'évaluation à 175 000 \$ la première année, à 150 000 \$ la deuxième année et à 125 000 \$ la troisième année au lieu de mettre l'évaluation tout de suite à 125 000 \$. Les propriétaires doivent donc déboursier des taxes qu'ils ne doivent pas dans les faits.

À la Commission scolaire, on tente, semble-t-il, de voir comment procéder pour aller extraire les maisons aux prises avec cette situation afin de corriger le problème.

Mme Bellerose ne pouvait

indiquer, mercredi, si les gens doivent payer quand même le montant réclamé et espérer être remboursés plus tard, signaler le problème à la Commission scolaire ou attendre des nouvelles avant de payer, quitte à être en retard sur leur paiement.

Il semble qu'il faudra attendre encore quelques jours avant de savoir comment ces dossiers seront réglés. Le problème arrive bien mal pour la Commission scolaire puisque la période des comptes de taxes et de la rentrée qui arrive à grands pas est un moment fort occupé pour le personnel.

Les personnes responsables «sont en train d'évaluer ce qui sera le mieux, dans cette situation-là», dit Mme Bellerose.



## Moulin Michel de Gentilly



**Les Métiers d'Antan – 9e édition à l'honneur au Moulin Michel 13 et 14 août 2016**



**Artistes, artisans et marché paysan Samedi et dimanche de 11 h à 16 h**



**Animation et démonstration** de métiers ancestraux : boulanger, cadranier, fileuse de laine, sabotier, potière, graveur, sculpteurs animalier, apiculteur (avec ruche).



**Samedi seulement :** charretier, fondeur de cuillères et creuseur d'auges.  
**Dimanche seulement :** forgeron avec sa forge mobile.



Visites guidées avec les apprentis-meuniers en costume d'époque.



**Marché paysan :** produits régionaux, légumes et fruits de la saison et dégustation de pain cuit dans le four à pain.



**11 h à 14 h Crêperie champêtre**

Repas complet à base de sarrasin bio moulu sur pierre au Moulin Michel, accompagné de produits régionaux.



Notez que cette année : aucune réservation, 1er arrivé, 1er servi.

**14 h 30 Contes & légendes (samedi)**

**14 h 30 Poète amateur invité (dimanche)**

**Vers 15 h 30 Mouture du grain de sarrasin par le meunier.**



**L'entrée est gratuite pour tous pendant ces deux journées !**

**Vous êtes invités à vêtir vos costumes d'époque.**

Culture et Communications Québec

Les activités ont lieu beau temps mauvais temps. **Bienvenue à tous !!**

Bécancour

Moulin Michel de Gentilly

675, Boul. Bécancour, Bécancour (secteur Gentilly)  
(819) 298-2882 - www.moulinmichel.qc.ca

Maison et atelier Rodolphe-Duguay



Admission gratuite

HÔTEL MONTFORT  
CENTRE DE CONGRÈS  
NICOLET

**P-A Lemay**

**EN SPECTACLE**  
CE SOIR 11 AOÛT  
17h à 19h

À LA TERRASSE  
DU CLOCHER

Terrasse ouverte à partir de 16h

1141, rue St-Jean-Baptiste, Nicolet  
1 855 293-6262 www.hotelmontfort.ca

conception: abott communication visuelle

Chantalita  
Vêtements Adaptés Inc.

**VÊTEMENTS**  
adaptés pour personnes en  
**perte d'autonomie**  
(Hommes et femmes)

**819 841-4070** | Horaire  
1024, rue Champflour, Trois-Rivières  
(face à la gare) | Mardi au vendredi, de 11 h à 17 h 30  
Samedi, de 9 h 30 à 12 h

MasterCard VISA

**Colorez votre été de beauté** **14<sup>e</sup> édition**

**Sainte-Flore...**  
**Rendez-vous des peintres**  
**12, 13 et 14 août 2016**  
[www.rendezvousdespeintres.ca](http://www.rendezvousdespeintres.ca)

Messe des artistes  
dimanche 14 août 9h30  
invités:  
Robin Grenon et  
Gisèle Guibord  
Harpistes

CONFÉRENCE ET EXPOSITION AU PRESBYTÈRE  
Hommage à Marie-Sol St-Onge, artiste-peintre

RAYMOND QUENNEVILLE  
Président artistique

ANDRÉ BUISSON  
Président d'honneur

MARIE-SOL ST-ONGE

Société Laurentide boomerang Québec Desjardins Caisse de la Vallée-du-Saint-Maurice Bell

# Femme enceinte happée à mort; son bébé est sauvé

**LE SOLEIL** — Une femme enceinte de 27 ans a perdu la vie percutée par une voiture mercredi à Québec, deux jours après sa date prévue d'accouchement. Son bébé, lui, a survécu.



Marie-Pier Gagné — PHOTO: FACEBOOK

La victime serait Marie-Pier Gagné, 27 ans, une information que le Service de police de la Ville de Québec a toutefois refusé de confirmer tard mercredi soir.

Elle avait un rendez-vous de routine au Centre mère-enfant mercredi matin pour s'assurer que tout se déroulait comme prévu avec sa grossesse malgré ses deux jours de retard. Alors qu'elle traversait le boulevard Laurier au passage piétonnier situé entre Laurier-Québec et le CHUL, elle a été violemment happée par une voiture qui circulait en direction ouest.

Emmanuel Savoie se trouvait tout juste derrière elle à ce moment-là. «J'ai entendu un gros bruit de voiture [qui s'en venait], et je n'ai eu le temps que de faire un pas en arrière.

L'auto est passée à un mètre de moi», raconte-t-il, sous le choc. La victime a ensuite été projetée à «environ trois mètres» dans les airs, et ce, devant ses yeux. «Elle a revolé comme une poupée de chiffon», ajoute Rémi Laberge, un autre témoin. Selon des informations recueillies par *Le Soleil*, la femme était accompagnée de son conjoint au moment du drame.

Aucune autre personne n'a été blessée par la voiture, même si de nombreux piétons et utilisateurs du Réseau de transport de la Capitale se trouvaient dans les environs.

Après un appel au 9-1-1 porté à 10 h 15, la victime a rapidement été prise en charge par les services de secours. D'abord par des agents de sécurité et une équipe d'urgence du CHUL, parmi laquelle un urgentologue, puis par une équipe médicale d'une dizaine de personnes

réagissant au code bleu – signifiant un arrêt cardiorespiratoire – lancé au centre hospitalier. À cela se sont joints des membres de l'unité néonatale et de l'obstétrique pour prendre en charge l'état de santé du bébé.

Vu l'urgence de la situation, «le code bleu a été traité dehors», mentionne Pascale St-Pierre, de la direction des communications du CHUQ. Le «chariot de code», comprenant notamment un défibrillateur, a été transporté jusqu'à l'entrée du CHUL, mais n'a pas été utilisé, ajoute Mme St-Pierre, précisant que seules des manipulations manuelles ont été effectuées sur la victime avant qu'elle ne soit transportée par civière à l'intérieur de l'hôpital.

Le décès de la femme a été constaté en après-midi. Son bébé, lui, est dans un état stable, mais sous

«surveillance médicale», précise Marie-Ève Painchaud, agente aux communications au Service de police de la Ville de Québec.

## COLLISION AVEC DEUX AUTOS

Après avoir percuté de plein fouet la piétonne, la voiture fautive a poursuivi son chemin en direction ouest jusqu'à l'intersection du boulevard Laurier et de l'avenue Germain-des-Prés, où elle a heurté deux véhicules. L'impact n'a fait aucun blessé grave, bien que des pinces de désincarcération aient été nécessaires pour libérer les passagers d'une des voitures. «Dans un des véhicules, le conducteur n'a subi aucune blessure. Dans l'autre véhicule, il y avait deux personnes à bord, dont une personne qui a été transportée au centre [hospitalier] pour des blessures ne laissant pas craindre pour sa vie», mentionne Marie-Ève Painchaud. Le conducteur ayant causé l'accident a lui aussi été conduit au CHUL.

## «UNE HISTOIRE QUI ARRACHE LE COEUR!»

Employée de l'entreprise d'automatisation de bâtiments Services technologiques A.C. dans Saint-Romuald, Marie-Pier Gagné avait publié au cours des derniers mois plusieurs photos d'elle aux différentes étapes de sa grossesse sur le réseau social Facebook.

Mercredi, plusieurs des proches de Marie-Pier Gagné sont allés y exprimer leur tristesse à la suite de la tragédie. «Dommage que ce soit dans [ces] circonstances par contre, bisous à la famille et veille sur ton chum et ta cocotte xxx», a écrit Stéphanie Deslauriers. «Une histoire qui arrache le cœur! Tu as capté de belles photos pour cette famille aujourd'hui qui sont attristés, qui en garderont de précieux souvenirs! C'est terrible!» ajoute pour sa part Mélanie Vincent.

## L'ÉQUIPEUR

# LIQUIDATION ESTIVALE

DENVERHAYES  
ripzone

**TOUS**  
LES DÉBARDEURS  
EN LIQUIDATION\*  
POUR HOMMES  
ET POUR FEMMES

À PARTIR DE  
**788\$**



DENVERHAYES  
DH3  
ripzone

**TOUS**  
LES T-SHIRTS  
EN LIQUIDATION\*  
POUR HOMMES  
ET POUR FEMMES

À PARTIR DE  
**988\$**



DENVERHAYES  
ripzone

**TOUS**  
LES SHORTS  
EN LIQUIDATION\*  
POUR HOMMES

À PARTIR DE  
**988\$**



DENVERHAYES  
WINDRIVER  
OUTFITTING CO.  
DH3  
SUNG  
ALFRED SUNG.

**TOUS**  
LES TRICOTS  
ET LES BLOUSES  
EN LIQUIDATION\*  
POUR FEMMES

À PARTIR DE  
**988\$**



DENVERHAYES  
WINDRIVER  
OUTFITTING CO.  
DH3  
BLOUSONS DE PRINTEMPS  
EN LIQUIDATION\*  
POUR FEMMES  
ACHETEZ-EN UN ET LE 2<sup>e</sup> EST  
**GRATUIT\***

DENVERHAYES  
**TOUS** LES HAUTS AVEC  
driWear™ ET LES POLOS  
EN LIQUIDATION\*  
POUR HOMMES  
**40% À 60%**  
DE RABAIS\*\*

DENVERHAYES  
WINDRIVER  
OUTFITTING CO.  
DH3  
SUNG  
ALFRED SUNG.  
**TOUS**  
LES SHORTS,  
LES CAPRIS  
ET LES JUPES  
EN LIQUIDATION\*  
POUR FEMMES  
**30% À 50%**  
DE RABAIS\*\*

DENVERHAYES  
**TOUS** LES BLOUSONS,  
LES VESTES À CAPUCHON  
ET LES CHANDAILS DE SPORT  
EN LIQUIDATION\*  
POUR FEMMES  
**30% À 60%**  
DE RABAIS\*\*

DENVERHAYES  
**TOUS**  
LES T-SHIRTS  
50 LAVAGES UNIS  
POUR HOMMES  
**2 POUR**  
**24\$\***

WINDRIVER  
OUTFITTING CO.  
**TOUTES** LES CHEMISES  
WESTERN ET À DOUBLE  
ÉPAISSEUR EN LIQUIDATION\*  
POUR HOMMES  
UN MINIMUM DE  
**1/2** DE RABAIS\*\*

DENVERHAYES  
DH3  
SUNG  
ALFRED SUNG.  
**TOUTES** LES ROBES  
EN LIQUIDATION\*  
**1/2** DE RABAIS\*\*

**30% À 50%**  
DE RABAIS\*\*

DENVERHAYES  
**TOUTES** LES CHEMISES  
SANS REPASSAGE  
EN LIQUIDATION\*  
POUR HOMMES  
À PARTIR DE  
**2988\$**

WORK PRO DAKOTA  
ET AUTRES  
BOTTES DE TRAVAIL  
EN LIQUIDATION\*  
POUR HOMMES  
**30% À 50%**  
DE RABAIS\*\*

**TOUTES** LES CHAUSSURES ET LES SANDALES  
EN LIQUIDATION\*  
POUR HOMMES ET POUR FEMMES

ACHETEZ UNE  
PAIRE ET  
OBTENEZ-EN UNE À **75%**  
DE RABAIS\*



\*S'applique aux articles étiquetés en jaune, les articles et les prix de vente ne sont pas tous offerts dans tous les magasins. \*Le 2<sup>e</sup> article doit être de valeur égale ou inférieure. \*\*Sur notre prix initial. \*Nos articles à prix courant finissant par 99€ seulement. \*Supplément pour tailles fortes et manches longues, offertes dans un choix de couleurs et de modèles, et par RapidAccès. Ces offres sont en vigueur du 9 au 15 août 2016, jusqu'à l'épuisement des stocks. Les prix indiqués sont ceux auxquels les articles étaient vendus par L'Équipeur. Des erreurs de typographie, d'illustration et de prix sont possibles. Nous nous réservons le droit de corriger de telles erreurs. Pour trouver le magasin L'Équipeur le plus près et pour toute autre demande, composez le 1 800 663-6275 ou visitez lequipeur.com. Le contenu des images mode de vie présentées dans cette publicité pourrait ne pas être offert.



GASTRONOMIE MOBILE  
TRAITEUR SUR MESURE

- Boîtes à lunch gourmandes
- Traiteur sur mesure
- Cocktail dinatoire

Téléphone:  
**819 375-4921 poste 3**

À la fine pointe  
de vos besoins.

Le **Castel** des Prés  
Restauration Depuis 1954  
Une division de  
Castel des Prés  
restauration  
www.casteldespres.com

## FRAIS D'ITINÉRANCE

## La Cour d'appel autorise un recours collectif

JEAN-FRANÇOIS BÉGIN  
La Presse

Les clients des grands réseaux de téléphonie cellulaire forcés de payer des frais d'itinérance élevés pour la transmission de données lors de voyages à l'étranger auront l'occasion de se faire entendre devant les tribunaux. La Cour d'appel a en effet autorisé hier un recours collectif intenté en leur nom.

Dans un jugement unanime, la Cour annule la décision de première instance du juge Michel Yergeau, qui avait rejeté la demande présentée par Inga Sibiga, une cliente québécoise de Fido. Celle-ci avait dû déboursier 250 \$ en frais de données après des vacances aux États-Unis, en septembre 2012.

Mme Sibiga avait utilisé à six reprises l'application Google Maps pendant son séjour au sud de la frontière, pour une consommation totale de près de 41 mégaoctets, au tarif de 6,14 \$/Mo.

Dans sa requête pour obtenir l'autorisation d'exercer un recours collectif, déposée en janvier 2013, Mme Sibiga soutenait que les frais d'itinérance internationale exigés non seulement par Fido, mais aussi par Rogers Communications, Bell Mobilité et Telus Communications et leurs marques associées, violent la Loi sur la protection du consommateur et les dispositions du Code civil, car ils sont abusifs et excessifs et



Certains clients des grands réseaux de téléphonie cellulaire ont été confrontés à des factures de plusieurs milliers de dollars.

équivalent à une exploitation du consommateur.

Elle réclamait l'autorisation d'agir au nom de tous les consommateurs québécois ayant payé des frais d'itinérance pour les données à un taux supérieur à 5,00 \$/Mo, après le 8 janvier 2010, soit trois ans avant le dépôt de sa requête.

À l'époque, les frais exigés par les grands opérateurs de téléphonie mobile variaient entre 5,00 \$ et 10,24 \$/Mo pour l'itinérance aux États-Unis et entre 5,00 \$ et 31,20 \$/Mo en France, selon une compilation produite en cour.

Le juge Yergeau avait rejeté les prétentions de Mme Sibiga, concluant notamment qu'elle n'avait pas l'intérêt pour agir au nom du groupe qu'elle prétendait représenter et qu'elle n'avait pas réussi à démontrer que les faits allégués justifiaient les conclusions qu'elle recherchait.

Dans une décision des juges Nicholas Kasirer, France Thibault et Guy Gagnon, la Cour d'appel a infirmé hier le jugement de la

Cour supérieure. Sous la plume du juge Kasirer, la Cour note que les sociétés de télécoms offrent des forfaits d'itinérance internationale « pour une fraction du montant facturé à l'appelante », qui n'avait pas acheté de tel forfait, ce qui constitue donc « une preuve prima facie [à première vue] que la valeur marchande du ser-

«Des centaines de milliers» de clients lésés pourraient profiter du recours collectif

vice qu'elle a obtenu était de loin inférieure au prix qu'elle a payé ».

«C'est un dossier très important», dit l'avocat Bruce Johnston, de la firme spécialisée en recours collectifs Trudel Johnston & Lespérance, qui pilote le dossier. « On a remarqué que les compagnies de télécommunications ont commencé à baisser leurs prix de façon marquée après le dépôt du

recours. Aujourd'hui, c'est une fraction de ce que c'était à l'époque. »

Maintenant qu'il a franchi l'étape de l'autorisation, le dossier devrait être entendu sur le fond en Cour supérieure d'ici deux ans, estime Me Johnston. Les sociétés poursuivies peuvent toutefois demander à la Cour suprême

l'autorisation d'en appeler. Vu l'heure tardive, il n'a pas été possible de joindre les porte-parole de Rogers, Fido, Bell Mobilité et Telus pour connaître les intentions des télécoms.

Selon Me Johnston, certains clients ont été confrontés à des factures de plusieurs milliers de dollars. Sans s'avancer sur le montant total des compensations qui pourraient être versées si sa cliente obtient gain de cause, il estime que « des centaines de milliers » de clients lésés pourraient profiter du recours collectif.

Depuis 1974

**Clémence**  
Textiles  
Décoration Intérieure

De tout pour la décoration et pour la couturière

Mardi et Mercredi : 9h30 à 12h et 13h à 17h  
Jeudi et Vendredi : 9h30 à 12h et 13h à 18h

Clémence Hammond  
Propriétaire, décoratrice

[clemencetextile.ca](http://clemencetextile.ca)

353, av. Mercier, Shawinigan | 819 536-5773

**Opticien Denis**

819 372.9999

## MAINTENANT OUVERT LE PLUS GRAND CENTRE DE LIQUIDATION INFORMATIQUE DANS L'EST DU PAYS

POUR 3 MOIS SEULEMENT  
Centre de liquidation temporaire

1562, 41<sup>e</sup> Rue, à Shawinigan

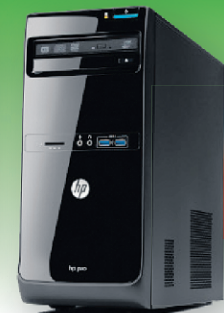
JUSQU'À DIMANCHE SEULEMENT,  
ON PAYE LES TAXES!

3000 ordinateurs à liquider  
1 000 000\$ en inventaire

Portable à partir de **125\$**

Écran à partir de **30\$**

Tour à partir de **99\$**



DÉPÔT **ORDI vert**

ÉCOLOGIQUE • ÉCONOMIQUE

TROIS-RIVIÈRES 819 601-2323  
5355 boul. Jean XXIII, suite 2

CAP-DE-LA-MADELEINE 819 840-3770  
100 boul. Thibeau Sud

3 AUTRES MAGASINS ET PLUS DE 100 DISTRIBUTEURS PARTOUT AU QUÉBEC POUR VOUS SERVIR!

[WWW.ORDIVERT.CA](http://WWW.ORDIVERT.CA)

\* Photos à titre indicatif. Quantités limitées autres détails en magasin.





# Prédateur et maître-chanteur

ISABELLE MATHIEU

Le Soleil

Un cyberprédateur de Québec, Frédéric Desjardins-Gauthier, a terrorisé une trentaine de jeunes filles aux quatre coins de la planète en menaçant de détruire leur réputation si elles ne répondaient pas à ses caprices sexuels.

D'un ton détaché, l'homme de 31 ans, sans emploi et sans antécédent judiciaire, a plaidé coupable cette semaine à des dizaines d'accusations de leurre informatique et d'extorsion sur 30 victimes âgées de 10 à 16 ans.

Australie. Inde. Angleterre. Texas. New Jersey. Colombie-Britannique. Ontario. Caché derrière son ordinateur, Frédéric Desjardins-Gauthier, avec ses multiples alias, a sévi durant une décennie, recrutant d'abord ses victimes sur les médias sociaux puis utilisant le logiciel Skype pour communiquer avec elles.

Le *modus operandi* était presque toujours le même. Desjardins-Gauthier se faisait passer soit pour une fille, soit pour un adolescent et engageait la conversation.

Ses propos devenaient vite explicites. Il posait des questions à la jeune fille sur ses préférences sexuelles et lui demandait de se masturber devant la webcam ou de lui envoyer des photos d'elle nue. Si la victime refusait, Desjardins-Gauthier, agressif, menaçait d'envoyer des photos compromettantes à ses amis Facebook ou d'avertir ses parents. «Je vais



Frédéric Desjardins-Gauthier  
— PHOTO FOURNIE PAR LA SÛRETÉ DU QUÉBEC

ruiner ta vie, chienne!» a-t-il lancé à l'une des victimes.

Certaines jeunes victimes ont refusé de céder au chantage et mis fin à la conversation. La plupart des 30 victimes ont toutefois obtempéré. Un exemple parmi des dizaines, tous plus sordides les uns que les autres. En avril 2015, peu de temps avant son arrestation, le cyberprédateur communique avec une fille de 12 ans en Inde. Il lui ordonne de se masturber à l'aide d'un crayon.

Durant la discussion, la jeune soeur de la victime, âgée de 9 ans, entre dans la chambre. Desjardins-Gauthier voit l'enfant grâce à la webcam et exige que la petite imite les gestes de son aînée. Les deux filles pleurent, le supplient de les laisser tranquilles.

Le cyberprédateur est intraitable; s'il n'a pas ce qu'il veut, il

diffusera une vidéo antérieure sur Facebook et Instagram. La jeune fille se dénude et finit par s'exécuter. Sa petite soeur reste habillée, mais se place à ses côtés, à quatre pattes.

## COLLÈGUE EN ONTARIO

Les policiers ont trouvé, soigneusement classés dans l'ordinateur de Desjardins-Gauthier, 1138 vidéos où l'on peut voir des jeunes filles poser des gestes de nature sexuelle.

Les plus anciens datent de 2005. Plusieurs dossiers étaient

identifiés au nom de la victime.

Desjardins-Gauthier a plaidé coupable à l'accusation d'avoir produit de la pornographie juvénile durant 10 ans.

Il a aussi reconnu avoir transmis cette pornographie juvénile à un autre cyberprédateur en Ontario et avoir envoyé des vidéos à certaines victimes, «pour envoyer la preuve de ce qu'il était capable de faire», a expliqué le procureur de la Couronne, Me François Godin, à la juge Hélène Bouillon, qui a entériné les reconnaissances de culpabilité de l'accusé.

Certaines victimes ont déjà communiqué avec la poursuite pour témoigner par écrit des conséquences du crime sur leur vie.

Les observations sur la peine auront lieu cet hiver, le temps que le service de la probation complète une évaluation sexologique du délinquant.

D'ici là, Frédéric Desjardins-Gauthier demeure en liberté et doit observer plusieurs conditions, notamment un couvre-feu et l'interdiction d'utiliser Internet et de se trouver en présence de mineurs.

## Achetez directement du manufacturier

### MAINTENANT!

## De la fabrication à l'installation sans intermédiaire

### LA FENÊTRE DOUBLE NATURE (PVC imitation bois)

- Haute performance
- Quincaillerie stainless
- Gamme complète PVC, Hybride, Couleurs

## À UN PRIX PLUS QU'ABORDABLE!

Communiquez avec nous!  
Christian et Alexandre Rock, propriétaires



Estimation gratuite

2625, rue Saint-Philippe  
Trois-Rivières

Téléphone : 819 375-2237  
portesetfenetresbel-r.com

Licence RBQ 8299-0532-48

# S en spectacle.ca

TOUS VOS SPECTACLES,  
UNE SEULE ADRESSE



DERNIÈRES  
REPRÉSENTATIONS  
à Trois-Rivières  
de la tournée  
**FOU!**

DOMINIC ET MARTIN - 12, 13, 19 et 20 août  
SUPPLÉMENTAIRES

Une offre de  
CORPORATION  
DE DÉVELOPPEMENT  
CULTUREL  
DE TROIS-RIVIÈRES  
Surprendre  
ENRICHIR

Théâtre  
du Cégep de Trois-Rivières



Canada

CALQ  
Conseil des arts  
et des lettres du Québec  
Québec

# éditorial

Président et éditeur **ALAIN TURCOTTE** Rédacteur en chef **STÉPHAN FRAPPIER** Directeur de l'information **STÉPHAN RATELLE**

## Le malade mental

**MARTIN FRANCOEUR**

m.francoeur@lenouvelliste.qc.ca



C'est la goutte qui fait déborder le vase. On savait déjà que Donald Trump ne faisait pas dans la dentelle et que ses propos sont soit ridicules, soit inquiétants. Mais ce qu'il a dit mardi est carrément dangereux et prouve une fois de plus qu'il n'est pas apte à occuper la présidence des États-Unis.

Lors d'un rassemblement en Caroline du Nord, Trump a surpris tout le monde avec une autre déclaration ahurissante qui avait toutes les apparences d'une incitation à la violence. En gros, le candidat parlait du deuxième amendement – celui qui permet la possession et le port d'armes à feu – et disait à ses partisans que si Hillary Clinton remportait l'élection, elle allait avoir le pouvoir de nommer les juges à la Cour suprême. Dans ce cas, dit-il, il n'y aurait rien à faire. Et il ajoute: «À moins que les partisans du deuxième amendement...», laissant son public deviner la conclusion de cette énième bourde que lui et son équipe ont voulu étouffer en disant qu'il s'agissait d'une pointe d'humour.

En clair, il laissait entendre que les partisans du deuxième amendement pourraient se servir de leurs armes pour stopper Hillary Clinton. La nouvelle a fait le tour des médias, que Trump accuse d'exagération.

La déclaration de Trump sur le deuxième amendement n'est pas une déclaration maladroite ou une blague de mauvais goût. Elle est bel et bien un appel à la violence. Bien sûr on ne verra pas une armée de partisans du deuxième amendement prendre les armes et se mettre à pourchasser Hillary Clinton. Mais il ne suffirait qu'un seul décide de le faire...

Il se trouve encore, aux États-Unis, des millions de personnes qui sont toujours partisans de Trump. Les plus récents sondages laissent croire que la plupart des États clés – dont le cœur bascule entre démocrates et républicains d'une élection à l'autre – pencheront du côté démocrate, procurant à Hillary Clinton le nombre de votes électoraux suffisants pour remporter la présidence en novembre. Mais les partisans de

Trump qui voient en lui un candidat sortant des sentiers battus, qui parle «au peuple», doivent se raviser. Ces partisans qui préfèrent rigoler des dérapages moraux, intellectuels et verbaux de Trump s'appêtent à voter pour un dangereux menteur.

Ce n'est certainement pas pour rien que les médias se font de plus en plus critiques envers Trump. Sa présence dans les primaires était jugée divertissante par certains. Maintenant, on prend la mesure des propos de l'homme. Depuis quelques mois, par exemple, le *Huffington Post* ajoute une note de l'éditeur à chaque nouvelle concernant Trump: «Donald Trump est un menteur en série, un xénophobe déchaîné, un raciste [...] ainsi qu'un intimidateur qui s'est engagé plusieurs fois à interdire tous les musulmans d'entrer aux États-Unis.». Du jamais vu en couverture médiatique de la politique américaine.

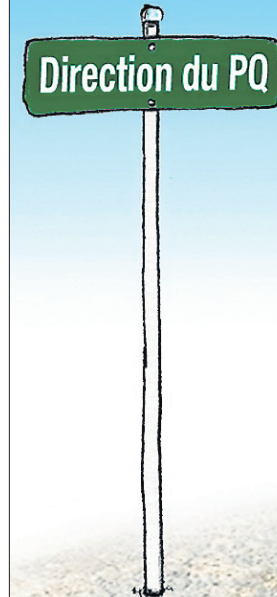
Au cours des derniers mois, les médias ne savaient plus comment qualifier la popularité montante de Trump et son inévitable désignation comme candidat républicain. On a parlé du «phénomène Trump», de l'«énigme Trump», de l'éléphant dans une boutique de porcelaine, du chien dans un jeu de quilles, de *persona non grata* aux yeux de plusieurs républicains, de *loose cannon*, de «guignol à l'ego surdimensionné»... Les qualificatifs et les métaphores commençaient à manquer. Alors appelons un chat un chat. Donald Trump est mentalement dérangé.

Est-il acceptable qu'un candidat à la présidence se moque publiquement du handicap d'un journaliste? Qu'il s'en prenne aux parents d'un soldat américain de confession musulmane mort en service alors qu'il était déployé en Irak? Qu'il traite de violeurs les immigrants mexicains? Qu'il se moque du physique de l'épouse de son ex-rival à l'investiture, Ted Cruz? Qu'il alimente le cynisme en tenant des propos mensongers ou diffamatoires? Qu'il incite à la violence? Bien sûr que non.

Ce qui est inquiétant, c'est que des dizaines de millions d'électeurs croient que oui.

Et la pire route du Québec est...

Direction du PQ



Isabelle en rappel



Isabelle 2016

MON CLIN D'ŒIL

STÉPHANE LAPORTE  
Collaboration spéciale

Ce qu'il y a de bien avec Rio, c'est que c'est facile à dire et à écrire. Profitez-en! Les jeux d'hiver auront lieu à Pyeongchang.

## CARREFOUR DES LECTEURS

### La vie, c'est ici et maintenant

Apprentissages bousculés! Repas pris sur le pouce! Plan de carrière accéléré! Aide à mourir rapidement! Deuils à la sauvette! Texto! Tweets! Selfies! En ces temps-là, l'enfant d'âge préscolaire effectuait les apprentissages à son rythme et non à celui de ses pairs et de ses éducatrices. En ces temps-là, les repas pris en famille permettaient aux gens de s'informer, se conseiller, se raconter et ventiler leurs états d'âme, tout en confrontant leurs idées. En ces temps-là, les nouveaux employés se donnaient le temps de bien connaître une entreprise, avant de vouloir en diriger les destinées. En ces temps-là, les gens prenaient le temps de mourir. Bien sûr il y avait la peur et la souffrance

plus ou moins atténuée par la médication, mais cette démarche parfois longue, dont on ne contrôlait pas le terme, permettait de prendre congé de sa vie, soutenu par l'affection des êtres aimés. En ces temps-là, trois jours étaient consacrés aux gens décédés, ces veillées au corps permettaient aux proches de se soutenir dans le départ, l'acceptation et le deuil de l'être cher. En ces temps-là, les gens avaient de vraies conversations et non une communication en nombre de caractères prédéterminé. Vivre, c'est profiter du moment présent, seul ou en groupe, sans continuellement anticiper ou précipiter la suite des choses. À force de courir après la vie, on oublie de vivre. Halte! La vie, c'est ici et maintenant.

Guy Laliberté  
Sainte-Monique

### L'acharnement ne rapporte pas

En réaction à l'éditorial de Martin Francoeur intitulé «Des critiques qui ne collent pas», publié dans notre édition du 9 août dernier.

Je suis parfaitement d'accord avec Martin Francoeur quand il dit que les critiques envers la course au cochon grassé, dans le cadre du Festival du cochon, sont injustifiées et abusives. Les responsables de l'événement ont toujours démontré qu'ils mettaient tout en oeuvre pour éviter que les animaux utilisés souffrent. Oui, on peut critiquer l'activité elle-même, mais pas avec des arguments qui ne tiennent pas la route.

Francine Giguère  
Nicolet

## CARREFOUR DES LECTEURS

# Un rapport qui nous apaise

En réaction à l'article intitulé «Ginette Poisson: la sécurité pointée du doigt», publié le 29 juillet dernier et faisant état des conclusions du rapport du coroner Luc Malouin à la suite du suicide de cette dame survenu à l'hôpital en 2013.

Ginette Poisson était notre mère, notre sœur, notre tante. Le 5 octobre 2013, elle s'est suicidée à l'aide d'un morceau de drap dans une salle de bain de l'unité de psychiatrie du CHAUR (hôpital Sainte-Marie) du CIUSSS de la Mauricie-Centre-du-Québec.

Comme nous considérons que les soins qui lui ont été prodigués, la surveillance et la sécurité de l'unité de psychiatrie présentaient des lacunes, et que le rapport initial déposé par le coroner ne détaillait pas suffisamment les circonstances de son décès, nous avons porté plainte auprès de diverses instances. Ces démarches ont abouti à une enquête publique, au cours de laquelle nous avons dû replonger dans de douloureux souvenirs, témoigner, interroger des témoins et faire face à des avocats beaucoup plus à l'aise que nous dans une telle situation. Enfin, presque trois ans après les événements, la publication du rapport d'enquête vient clore un long processus visant à faire la lumière sur le décès de Ginette. Les conclusions du coroner Malouin nous permettent de croire que nos efforts et notre persévérance n'ont pas été vains, que nos questionnements et insatisfactions étaient légitimes.

En effet, l'ensemble de nos démarches nous ont non seulement permis de mieux comprendre ce qui s'est passé en nous donnant accès à des informations qui autrement ne nous auraient jamais été divulguées, mais elles ont aussi abouti à une reconnaissance des lacunes du département



Les conclusions du coroner Malouin nous permettent de croire que nos efforts et notre persévérance n'ont pas été vains, que nos questionnements et insatisfactions étaient légitimes. —PHOTO: ARCHIVES LE NOUVELLISTE

de psychiatrie, telles que mentionnées dans le rapport d'enquête, et à des recommandations pour améliorer la sécurité des patients. Nous espérons de tout notre cœur que ce rapport permettra d'apporter des changements bénéfiques dans les unités de psychiatrie. Les patients hospitalisés sur ces unités méritent des soins de qualité, empathiques, adaptés et professionnels, un encadrement adéquat et des lieux sécuritaires.

De plus, à la suite de ces douloureux événements que nous avons vécus, nous disons aux proches de personnes atteintes de problèmes de santé mentale: informez-vous, entraidez-vous et plaignez-vous au besoin. Il existe des organisations dont le mandat est de vous accompagner, de vous écouter et de vous informer.

Dans notre cas, nous n'avons su qu'après le décès de Ginette que de telles ressources existaient. Aussi, cette épreuve aurait été insurmontable si nous ne nous étions pas entraideés, et nous remercions notre famille, notre entourage et nos amis qui nous ont soutenues

et écoutées.

Par ailleurs, nous vous recommandons de noter les faits et les paroles du personnel et des intervenants, et de ne pas hésiter à demander des explications supplémentaires si nécessaires. Finalement, si vous remarquez que des faits graves sont survenus et que les intervenants ne semblent pas les prendre au sérieux, plaignez-vous! Le résultat de nos plaintes et le rapport de l'enquête publique n'effaceront jamais la peine d'avoir perdu Ginette, mais nous pouvons tout de même nous consoler que nos actions ont permis et permettront d'améliorer les soins de santé mentale et la sécurité des patients en Mauricie et peut-être même éventuellement dans l'ensemble du Québec.

En tout, la commissaire aux plaintes, le médecin examinateur et le coroner responsable de l'enquête publique ont émis plus de vingt recommandations visant le personnel infirmier et les intervenants en psychiatrie au CHAUR, le Département de psychiatrie, la Direction Jeunesse Famille

Santé mentale du CIUSSS-MCQ, le CIUSSS-MCQ et le ministère de la Santé et des Services sociaux.

Aux établissements de santé et aux intervenants en santé mentale: les proches aussi ont la santé de la personne malade à cœur, aidez-les à s'impliquer. Et nous ne sommes pas les seuls à le dire. Comme le déplorait Pierre Magloire dans *La Presse* le 20 juin 2015, «en matière de santé mentale, la famille est trop souvent écartée par les autorités médicales, alors qu'elle pourrait pourtant apporter des informations importantes».

La maladie mentale demeure un tabou dans notre société: le patient n'est pas enclin à parler de son état de santé à ses proches, qui demeurent isolés avec leurs interrogations, leurs inquiétudes et leur détresse. Communiquez avec les familles, dans le respect de la confidentialité du dossier médical, afin qu'elles soient au courant de l'état de la situation et qu'elles comprennent bien leurs rôles et responsabilités. Et, de grâce, faites-le avec empathie, courtoisie et simplicité, en évitant les termes uniquement

compréhensibles dans le domaine psychiatrique. D'ailleurs, nous saluons la mesure 1.4 du Plan d'action en santé mentale 2015-2020 du ministère de la Santé et des Services sociaux, qui souligne l'importance de «reconnaître, favoriser et soutenir l'implication des membres de l'entourage», et nous souhaitons son application prochaine dans le réseau de la santé.

En terminant, nous ne pourrions pas assez remercier le Centre de prévention suicide les Deux Rives et le Centre de prévention suicide de Québec, qui nous ont aidées à passer au travers de ce deuil difficile. Et surtout, n'hésitez pas à appeler au 1 866 APPELLE si vous avez des idées suicidaires, ou si l'un de vos proches est décédé par suicide.

**Élyse Granger,**  
fille de Ginette, Québec

**Évelyne Granger,**  
fille de Ginette, Québec

**Émilie Granger,**  
fille de Ginette, Québec

**Nicole Poisson,**  
sœur de Ginette, Trois-Rivières

**Catherine Côté,**  
nièce de Ginette, Trois-Rivières

## Lucille Dumont a marqué l'histoire de notre chanson!

Lucille Dumont nous a quittés le 29 juillet à l'âge vénérable de 97 ans. Elle aura marqué l'histoire de notre chanson. Je m'inquiétais. Je me demandais si Lucille Dumont avait déjà reçu, comme elle le méritait, de grands honneurs. Eh oui! Cette grande interprète, qui a tant fait pour la chanson au Québec avait reçu, entre autres distinctions, l'Ordre national du Québec et l'Ordre national du Canada. De plus, un prix de la chanson porte son nom.

Interprète douée, elle a chanté les plus grands de Prévert à Vigneault en passant par Jacques Blanchet. Si on jette un coup d'œil sur des photos de cette artiste, on ne peut s'empêcher d'être impressionnés par la beauté de cette grande dame de notre chanson. Malgré ses airs de vedette hollywoodienne, que l'on dénote justement sur des photos d'archives, Mme Dumont aura principalement fait carrière en français ici au Québec pour notre plus grand bonheur. Elle se faisait un point

d'honneur de chanter en français et de défendre la chanson d'ici. Elle aura très peu endisqué, mais l'interprétation qu'elle aura su insuffler à chacune des chansons de son répertoire reste à jamais gravée dans notre mémoire collective. On n'a qu'à penser à la très belle chanson *Le ciel se marie avec la mer* de Blanchet avec laquelle elle remporta le Grand Prix de la chanson canadienne en 1957. Elle aura consacré une grande part de sa vie à l'enseignement du

chant et ainsi contribué à donner le goût de la belle chanson à de jeunes talents qui pour plusieurs ont entrepris de belles carrières par la suite. Je pense ici, entre autres, à Marie-Denise Pelletier et au regretté Sylvain Lelièvre. On ne peut que souligner la contribution exemplaire de Lucille Dumont à l'essor de la chanson d'expression française du Québec.  
**Yvan Giguère**  
Fondateur de la Journée de l'Hymne au printemps, Saguenay

### Écrivez-nous

Écrivez-nous à [opinions@lenouvelliste.qc.ca](mailto:opinions@lenouvelliste.qc.ca) Pour être publié dans le journal ou sur notre site Web [opinions.lenouvelliste.ca](http://opinions.lenouvelliste.ca) votre commentaire doit être court et accompagné de votre nom, de votre adresse et de votre numéro de téléphone.



## UN CAMION SE RENVERSE

Un camion transportant un conteneur rempli de verre s'est renversé mercredi vers 18 h à Trois-Rivières. Le conducteur empruntait la bretelle de l'autoroute 55 Sud pour rejoindre l'autoroute 40 Est. Si personne n'a été blessé lors de l'accident, une opération de nettoyage a été nécessaire afin d'éviter que d'autres véhicules ne soient endommagés par les débris. Le nettoyage de la chaussée s'est poursuivi jusqu'en soirée. — PHOTO: SYLVAIN MAYER

## ÉNERGIE-EST

# Les citoyens de la MRC de Maskinongé toujours inquiets

**MICHEL LAMY**  
michel.lamy@lenouvelliste.qc.ca

**LOUISEVILLE** — Au cours de la séance du conseil municipal de la MRC de Maskinongé, mercredi, plusieurs citoyens ont réitéré leurs inquiétudes face aux conséquences environnementales que pourrait avoir le passage de l'oléoduc Énergie-Est sur le territoire de la MRC.

Lors de la période de questions de la séance de mercredi soir, les interventions du public concernaient toutes le dossier des hydrocarbures. À n'en pas douter, les citoyens sont loin d'être satisfaits de la façon dont leurs élus traitent le dossier, en particulier en ce qui concerne l'oléoduc de TransCanada.

Un citoyen de Saint-Élie-de-Caxton est même allé jusqu'à dire que les représentants des municipalités ne tenaient pas compte de l'avis de leurs concitoyens. «Sept municipalités sur les dix-sept que compte la MRC de Maskinongé se sont prononcées contre l'oléoduc. Le problème, c'est que les maires ne représentent pas le point de vue des citoyens dans le dossier Énergie-Est», a affirmé Sébastien Houle,

du Comité vigilance hydrocarbures des municipalités de la MRC de Maskinongé.

Un autre citoyen a fait référence à l'investissement de 80 millions \$ annoncé plus tôt cette semaine chez Olymel. Guy Provost, de Saint-Étienne-des-Grès, a fait remarquer que les nouvelles infrastructures auront besoin d'eau, et a interrogé le conseil sur les conséquences qu'aurait un déversement d'hydrocarbures sur le fonctionnement de celles-ci. M. Provost a également reproché au préfet, Robert Lalonde, de ne pas tenir compte de la sécurité des citoyens, en adoptant ce qu'il prétend être la neutralité responsable. Aussi, il lui a demandé d'adopter une position plus précise auprès de l'Office nationale de l'énergie. «Une rivière à pétrole qui passe à travers Maskinongé, c'est dangereux!», a conclu M. Provost.

Lors de la séance, le conseil a en effet adopté une lettre adressée à l'Office nationale de l'énergie, afin de lui demander de participer à ses prochaines audiences. Cette demande est faite à la suite du dépôt d'un mémoire concernant l'oléoduc Énergie-Est au Bureau d'audiences publiques sur l'environnement.

## PROJET DE LOI MITIGÉ

Le projet de loi 106 du gouvernement du Québec a également été un point de litige lors de la période de questions.

La discussion a été initiée par M. Houle, qui a dénoncé les dispositions qu'il contient. «Ce projet de loi prévoit le retrait des compétences municipales sur tout puisement d'eau réalisé sur un territoire municipal lorsque le puisement est effectué à des fins d'exploration ou de production d'hydrocarbures», constate-t-il.

En se basant sur une déclaration de Pierre Arcand, ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles du Québec, M. Lalonde a tenté de rassurer M. Houle. «Tout projet aura l'obligation de passer devant la Régie de l'énergie avant de recevoir une approbation. Ces sessions de la Régie seront faites localement et non à Québec, c'est-à-dire que la Régie se déplace et non le contraire, de façon à faciliter l'intervention des municipalités», souligne-t-il. M. Houle n'a guère été impressionné par les propos du préfet et a ajouté que ces paroles étaient celles d'un vendeur, dans ce cas-ci le gouvernement du Québec.

## GRÈVE DES INGÉNIEURS

# Les travaux de chargement sur le pont Laviolette sont des services essentiels

**TROIS-RIVIÈRES (MLY)** — Le Tribunal administratif du travail a statué mercredi que des essais de chargement devaient être effectués sur le pont Laviolette, et ce, malgré la grève de l'Association

professionnelle des ingénieurs du gouvernement du Québec (APIGQ).

Le Tribunal considère en effet que les travaux liés aux essais de chargement sont des services essentiels. Après avoir entendu les plaidoyers

de l'APIGQ et du Secrétariat du Conseil du trésor, la juge administrative Myriam Bédard en est arrivée à la conclusion que les travaux de chargement, qui impliquent la fermeture complète du pont au cours de la nuit, devaient être effectués, même si ceux-ci n'étaient pas compris dans l'entente sur les services essentiels signée par les deux parties en février dernier.

Dans son jugement, la juge Bédard tient compte de la progression nette de la fissuration des extrémités de certaines entretoises, situation problématique depuis plusieurs années.

La juge a par ailleurs indiqué qu'il était difficile de savoir si cette situation viendrait à se stabiliser. Elle croit ainsi que si rien n'est entrepris dans un avenir rapproché, une intervention de réparation pourrait ne pas être suffisante, et qu'il faille remplacer les entretoises.

Elle ajoute que les conséquences d'une fermeture en cas de problèmes seraient très grandes. Le Tribunal a donc recommandé de procéder aux essais de chargement dès 2016, afin que les travaux de réparation puissent débuter en 2017.

**Auto Drag 255**  
BAIE-DU-FEBVRE

À vous couper le souffle!

DJ en fin de journée

4<sup>ÈME</sup> ÉDITION  
13 AOÛT 2016

- Admission générale : 10 \$
- Compétition : 30 \$
- Show'N Shine : 30 \$

- Ouvert à tous les automobiles, pick-up et motos customs
- Exposez vos véhicules (auto, pick-up) au Show'N Shine

**LA PLUS GRANDE CÔTE AU QUÉBEC**

Sur place glissade d'eau de 400 pieds  
opéré par Slide Kings

286, rue Principale  
Baie-du-Febvre (Qc) J0G 1A0  
Téléphone : 450 783-0255  
Sans frais : 1 866 883-0255

**NE MANQUEZ PAS LE CHALLENGE 255**  
19, 20, 21 août

**Challenge 255**  
Baie-du-Febvre

**Pépinière Cormier**

complice de votre jardinage

**Venez rencontrer nos experts conseils!!**

**- ARBRES - ARBUSTES**  
**- PLANTES - VIVACES**

**Pépinière Cormier**  
Depuis 1965

**2420, boulevard Thibeau**  
**Trois-Rivières**  
**819 376-3081**



Les travaux de modernisation du port de Trois-Rivières figurent sur la liste des bons coups relevés par le Conference Board du Canada. — PHOTO: SYLVAIN MAYER

LA VILLE A ENREGISTRÉ SON MEILLEUR RENDEMENT EN SEPT ANS EN 2015

## Trois-Rivières en bonne santé

Des perspectives économiques modestes pour cette année

**MARC ROCHETTE**  
marc.rochette@lenouvelliste.qc.ca

**TROIS-RIVIÈRES — Après six années difficiles au cours desquelles le PIB réel de Trois-Rivières a diminué de 0,1 % en moyenne sur une base annuelle, la ville a enregistré en 2015 son meilleur rendement économique depuis 2008. C'est ce qui ressort de la dernière Note de conjoncture métropolitaine du Conference Board du Canada.**

Le secteur manufacturier, les services commerciaux et financiers de même que le secteur des assurances et de l'immobilier ont connu une forte activité, ce qui a entraîné une croissance de 1,5 % du PIB réel. Cette progression généralisée a été alimentée par une série de créations et d'agrandissements d'entreprises.

«Heureusement, l'économie locale devrait poursuivre sur cette lancée», peut-on lire dans le rapport. Selon les prévisions, le PIB réel augmentera de 1,3 % en 2016 et de 1,4 % en 2017. «Ces perspectives économiques auraient été encore meilleures si ce n'était des retards et possibles annulations de certains grands projets», a-t-on souligné, évoquant les cas d'IFFCO, de Stolt LNGaz et Quest, du côté du parc industriel de Bécancour.

D'ailleurs, la fermeture de la centrale nucléaire Gentilly-2 est encore

prise en considération dans l'analyse du Conference Board. «La production primaire et celle des services publics continuent d'en vivre les conséquences alors que ces secteurs sont partis pour enregistrer une baisse pour une sixième année consécutive», fait-on remarquer.

Malgré tout, après avoir connu un déclin pendant sept années d'affilée, le secteur manufacturier local s'est ressaisi et a affiché une croissance durant trois années consécutives, comprenant l'essor de 5,3 % enregistré en 2015. Déjà, dans le rapport, on parle de l'acquisition de La Ferlandière par Olymel. Or, c'est sans compter évidemment l'impact de l'annonce toute fraîche d'une usine de classe mondiale à Yamachiche qui entraînera la création de 350 emplois.

Autres bonnes nouvelles pour le secteur: l'agrandissement d'entreprises locales telles que Fromagerie L'Ancêtre, 1200 Degrés et Inter Clôtures. Enfin, la construction du pont Champlain à Montréal donnera un coup de pouce aux fabricants d'acier de Trois-Rivières. Des entreprises comme Acier ATR et Marmen ont déjà reçu des contrats pour construire certains éléments du pont. Dans l'ensemble, l'activité manufacturière à Trois-Rivières devrait augmenter de 2,8 % en 2016 et de 2,3 % en 2017.

Selon le Conference Board, le marché du travail de Trois-Rivières a «levé le vent en poupe». Après avoir bondi de 4,2 % en 2014, l'emploi a augmenté d'un 3,3 % supplémentaire l'an dernier.

«Cependant, ce rythme de création d'emplois est insoutenable. Par conséquent, l'emploi devrait inscrire une progression plus modeste cette année, soit de 1,1 %, avant la baisse

de 2,6 % prévue en 2017», prévient-on. Quant au taux de chômage, il devrait passer de 6,6 % en 2015 à 7,2 % en 2017.

Après une baisse abrupte du nombre de mises en chantier l'an dernier, la construction résidentielle se stabilisera cette année et croîtra lentement par la suite. Inquiets des stocks élevés de logements, les constructeurs ont limité leurs travaux à 500 unités en 2015, le plus bas niveau de mises en chantier depuis 2001.

**«Ces perspectives économiques auraient été encore meilleures si ce n'était des retards et possibles annulations de certains grands projets»**

Selon la Société canadienne d'hypothèques et de logement, le marché du logement à Trois-Rivières est en période d'adaptation et la demande s'oriente vers des unités déjà construites. «Nous anticipons donc que le nombre de mises en chantier demeurera relativement stable, soit à 505 unités cette année, avant de remonter à 600 l'an prochain», fait-on savoir.

Les pronostics concernant la construction non résidentielle demeurent positifs, malgré les retards des grands projets manufacturiers. La deuxième phase du plan de développement stratégique de l'Administration portuaire de Trois-Rivières, Cap sur 2020, est en bonne voie de réalisation et devrait

être terminée avant son échéance de 2018. La construction d'un nouveau centre de congrès et d'un nouveau colisée est aussi mentionnée par le Conference Board.

«Dans l'ensemble, le secteur de la construction devrait avancer de 2,1 % cette année et de 1,1 % l'an prochain», a-t-on appris.

Finalement, le secteur des services de Trois-Rivières a fait preuve de résilience au cours des dernières années, aidant à neutraliser le ralentissement marqué du secteur de la production de biens de la région. «Heureusement, les activités du secteur des services resteront stables alors que les industries productrices de biens enregistreront une progression. En réalité, de nombreuses firmes de services bénéficieront de la conjoncture positive dans la fabrication et la construction, vu l'augmentation de la demande relative à la consommation intermédiaire de services dans ces secteurs», retrouve-t-on dans le rapport.

Cette année, ce sont les services commerciaux et financiers, de même que les assurances et l'immobilier qui devraient être les moteurs de la croissance. À l'autre extrémité du spectre, les services non commerciaux – le plus important domaine de services à Trois-Rivières – ne connaîtront qu'une croissance modeste à court terme.

«Devenue un centre régional pour les soins de santé et de services éducatifs, la ville, qui a été touchée par les mesures d'austérité mises en œuvre par le gouvernement de 2012 à 2015, connaîtra peu de répit à cet égard cette année. Dans l'ensemble, la production du secteur des services augmentera de 1,9 % cette année et de 1,5 % en 2017», a-t-on conclu.

# affaires

↓ TORONTO  
14 775,04  
- 26,19

↓ NEW YORK  
18 495,66  
- 37,39

↓ S&P 500  
2175,49  
- 6,25

↓ PÉTROLE  
\$US 41,71  
\$US - 1,06

↑ DOLLAR  
€US 76,55  
€US + 0,35

↑ EURO  
\$CAN 1,4599  
€CAN + 0,17

facebook.com/  
lenouvelliste

# Été record pour l'emploi touristique au Québec

**LA PRESSE** — Le nombre d'emplois dans l'hôtellerie et la restauration, deux éléments majeurs du tourisme au Québec, a atteint un niveau record en juillet, révèle un examen détaillé fait par La Presse Affaires des données mensuelles sur le marché du travail publiés vendredi dernier.

Ce nombre sans précédent de 293 100 emplois mesurés en juillet par Statistique Canada, et surtout sa

hausse de 7 % – ou 19 500 emplois – sur un an, constitue aussi un autre indice d'un été touristique 2016 particulièrement fort au Québec.

En comparaison, la variation sur un an du nombre d'emplois en hôtellerie et en restauration en juillet dans les deux autres grosses provinces touristiques au Canada, l'Ontario et la Colombie-Britannique, s'avère plutôt modeste, et même négative.

Pour l'ensemble du Canada, le nombre d'emplois dans l'économie touristique a été mesuré en juillet en hausse de 1,4 % sur un an, à 1,22 million emplois en tout (temps plein ou partiel combiné).

En Ontario, la hausse sur un an s'affiche à 2,9 % en juillet (total de 455 600 emplois) alors qu'en Colombie-Britannique, c'est plutôt un recul de 2,6 % sur un an qui a été mesuré

en juillet (total de 175 400 emplois).

Par ailleurs, de juin à juillet 2016, la variation séquentielle du nombre d'emplois en hôtellerie et en restauration augure aussi d'un été touristique plus prospère au Québec (+1,6 % sur un mois) que dans l'ensemble du Canada et en Ontario (stagnation), ainsi qu'en Colombie-Britannique (moins 1,7 % sur un mois).

## Voitures électriques: il faut offrir des remises en espèces, croient des experts

**OTTAWA (PC)** — Des hauts fonctionnaires à Transports Canada concluent que la meilleure façon de convaincre les consommateurs d'acheter un véhicule électrique, c'est de leur proposer une remise en espèces ou un incitatif fiscal.

Par contre, ces hauts responsables, qui planchent sur des stratégies de lutte contre les changements climatiques dans le secteur des transports, estiment qu'il ne faudrait pas trop attendre de miracles des sommes prévues cette année dans le budget du ministère pour inciter les consommateurs à faire l'essai d'un véhicule électrique.

Dans leur avis au ministre Marc Garneau, les fonctionnaires du Groupe des politiques à Transports

Canada répondent en fait au rapport de l'organisme sans but lucratif Mobilité électrique Canada, qui regroupe notamment, depuis 2005, les constructeurs automobiles et les fournisseurs d'électricité. Ce rapport, publié en mars, formulait plusieurs recommandations afin d'accélérer le déploiement de véhicules électriques au pays.

L'association recommandait notamment à Ottawa d'offrir des remises pouvant aller jusqu'à 3000 \$ pour l'achat d'un véhicule électrique, en plus de remises provinciales qui devraient atteindre au moins 3000 \$.

Les hauts fonctionnaires de Transports Canada admettent que les incitatifs à l'achat sont vraisemblablement les mesures

les plus efficaces, parce qu'ils ciblent le frein sans doute le plus important pour le consommateur: le prix plus élevé des véhicules électriques.

«Les chiffres démontrent que les ventes actuelles de véhicules électriques sont surtout attribuables aux incitatifs», lit-on dans les documents préparés pour le ministre Garneau, et que La Presse canadienne a obtenus grâce à la Loi sur l'accès à l'information. Les fonctionnaires écrivent ainsi que 95 pour cent des véhicules électriques au Canada ont été vendus dans des provinces qui offraient des remises en espèces (le Québec, l'Ontario et la Colombie-Britannique).

Le Québec offre un rabais de 8000 \$ aux particuliers, entreprises, organismes et municipalités

qui souhaitent faire l'acquisition d'un véhicule entièrement électrique. Le gouvernement offre aussi différents rabais pour des voitures hybrides.

À Ottawa, le gouvernement libéral n'a pas précisé s'il envisageait d'offrir de telles remises à l'achat pour des véhicules plus écologiques, mais il est ouvert aux suggestions, a indiqué la conseillère principale en communications au cabinet du ministre Garneau, Melany Gauvin.

Mobilité électrique Canada recommandait aussi au gouvernement fédéral de financer l'installation de bornes de recharge rapide, afin que les Canadiens puissent se rendre en véhicules électriques dans toutes les régions du pays.

### ÉNERGIE EST

## Les Micmacs s'inquiètent des répercussions sur l'environnement

**SAINT-JEAN, N.-B. (PC)** — Les communautés micmaques du Nouveau-Brunswick se sont dites préoccupées, mercredi, par les violations de leurs droits ancestraux que pourrait entraîner la construction de l'oléoduc Énergie Est.

Le chef de la Première Nation Eel Ground, George Ginnish, a témoigné aux audiences publiques de l'Office national de l'énergie (ONÉ) sur le projet Énergie Est, qui se déroulent à Saint-Jean. Il s'exprimait au nom de neuf communautés micmaques de l'est et du nord du Nouveau-Brunswick.

Celles-ci s'inquiètent des conséquences environnementales qu'entraînerait le projet s'il se concrétise, notamment sur les bassins hydrauliques et les traverses de cours d'eau.

La pêche au saumon de l'Atlantique, une activité traditionnelle pratiquée par les Micmacs, pourrait aussi être touchée, a fait valoir M. Ginnish.

L'augmentation potentielle de navires pétroliers dans les eaux de la baie de Fundy est également source d'inquiétude. Ces embarcations serviraient à exporter le pétrole provenant de l'Ouest canadien. Après avoir été transportés par oléoduc, les hydrocarbures seraient entreposés dans un terminal côtier qui, selon les plans, doit être construit à Saint-Jean.

### TAUX D'INTÉRÊT

BANQUES	DÉPÔTS À COURT TERME					DÉPÔTS À LONG TERME					HYPOTHÈQUES RÉSIDENIELLES									
	Min.	60j.	90j.	120j.	180j.	Min.	1 an	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans	Var.	6 m.o.	6 m.f.	1 an o.	1 an f.	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans
La Banque HSBC Canada	5,000	0.25	0.35	0.35	0.45	1,000	0.85	0.90	0.95	1.05	1.25	2.80	6.20	4.45	6.35	3.14	3.14	3.39	4.09	4.64
Banque Nationale du Canada	5,000	0.30	0.35	0.40	0.50	1,000	0.90	1.10	1.20	1.35	1.50	2.70	6.70	4.40	6.70	3.14	3.04	3.39	3.89	4.74
Banque Laurentienne	500	0.25	0.25	0.35	0.50	500	-	1.00	1.15	1.30	1.50	2.70	6.70	4.40	6.30	2.89	2.84	3.39	3.89	4.74
Banque Royale	5,000	0.25	0.35	0.35	0.45	1,000	0.90	1.10	1.15	1.20	1.60	2.70	6.75	3.14	6.75	3.14	3.04	3.65	4.39	4.64
Banque Scotia	5,000	0.15	0.25	0.30	0.35	1,000	0.90	1.10	1.15	1.30	1.50	2.70	6.45	4.55	6.50	3.29	3.09	3.39	3.89	4.49
TD Canada Trust	5,000	0.15	0.25	0.30	0.35	1,000	0.85	0.90	1.00	1.05	1.50	2.70	-	3.14	6.30	2.99	2.84	3.39	3.89	4.54
BMO Banque de Montréal	5,000	0.40	0.50	0.60	0.60	1,000	0.85	1.05	1.15	1.25	1.50	2.90	6.95	4.20	6.95	3.09	3.19	3.59	4.09	4.94
CIBC	1,000	0.15	0.25	0.30	0.35	1,000	0.55	0.65	0.85	1.05	1.25	-	-	-	-	-	-	-	-	-
CIBC Mortgages	0	-	-	-	-	0	-	-	-	-	-	2.70	6.95	3.14	6.35	2.84	2.79	3.39	4.09	4.79
Manulife Bank	25,000	0.60	0.65	0.65	0.80	2,500	1.20	1.40	1.50	1.65	1.80	2.60	-	4.45	3.20	3.00	2.94	2.84	2.79	2.89
<b>FIDUCIES</b>																				
Equity Financial Trust	10,000	0.80	1.01	1.01	1.36	5,000	1.48	1.68	1.83	1.87	1.90	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Home Trust Company	5,000	1.05	1.10	1.20	1.36	5,000	1.48	1.67	1.82	1.86	1.95	2.50	-	3.95	-	2.69	2.14	2.34	2.59	2.49
Oaken Financial	1,000	1.75	1.80	1.80	1.80	1,000	2.05	2.40	2.50	2.60	2.75	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Le Groupe Desjardins	5,000	0.25	0.35	0.40	0.45	1,000	0.85	1.10	1.15	1.30	1.50	2.70	6.50	4.40	6.30	3.14	3.24	3.39	3.89	4.74
Fiducie Desjardins	5,000	0.25	0.35	0.40	0.45	1,000	0.85	1.10	1.15	1.30	1.50	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Groupe Investors	0	-	-	-	-	0	-	-	-	-	-	2.70	6.50	4.20	6.30	3.14	3.09	3.39	3.89	4.74
Sun Life - Assurance	0	-	-	-	-	1,000	r0.60	r0.60	r0.65	r1.05	r1.35	-	-	-	-	-	-	-	-	-
London Life	0	-	-	-	-	10,000	0.15	0.20	0.40	0.55	0.70	2.70	6.50	4.20	6.30	3.14	3.09	3.39	3.89	4.74
Épargne Placements Québec	0	-	-	-	-	100	1.10	1.25	1.40	1.55	1.75	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Informations fournies le 10 août 2016, 15 h 08 par les services Cannex qui les ont transmises au Le Nouvelliste hier.

Les lecteurs peuvent en tout temps consulter les taux de Cannex sur internet à l'adresse suivante : [www.cannex.com](http://www.cannex.com).

Les abréviations suivantes sont : 'j.' = jour, 'Min.' = placement minimum, 'm.' = mois, 'o.' = hypothèque ouverte, 'f.' = hypothèque fermée, 'r.' = dépôts rachetables.

# Bombardier remporte un contrat ferroviaire de 1,7 milliard \$ en Angleterre

MONTRÉAL (PC) — La division ferroviaire de Bombardier a remporté un contrat de 1,7 milliard \$ pour la construction de 660 voitures de train, ce qui lui permettra de conserver 1000 emplois à son installation de Derby, au Royaume-Uni.

Selon le ministère britannique du Transport, le contrat, accordé par l'exploitant ferroviaire Abellio, choisi par le gouvernement, s'inscrit dans le cadre d'une initiative plus large de 2,4 milliards \$ pour améliorer le service dans la région d'East Anglia. «Nous effectuons le plus gros investissement dans le système ferroviaire depuis l'époque victorienne», a affirmé mercredi dans un communiqué le secrétaire au Transport, Chris Grayling.

La décision d'Abellio garantit que l'industrie britannique de construction de trains à Derby restera vigoureuse, a estimé M. Grayling. Dernière usine de fabrication ferroviaire britannique, l'installation de Derby, acquise par Bombardier il y a 15 ans, est soumise à une certaine pression depuis que sa rivale

allemande Siemens lui a ravi en 2011 un contrat pour la mise à jour du réseau Thameslink de Londres.

Bombardier (TSX:BBD.B) a supprimé plus de 1400 emplois au Royaume-Uni après que ce contrat lui a échappé.

Près de 270 emplois britanniques, essentiellement temporaires, devaient aussi être touchés dans le cadre de la vaste restructuration annoncée en février. Celle-ci prévoit la disparition de 7000 emplois dans les divisions aéronautique et ferroviaire de Bombardier à travers le monde.

Mais Bombardier (TSX:BBD.B) a indiqué mercredi que la commande de voitures de trains électriques Aventura permettrait de conserver 1000 personnes œuvrant à l'assemblage, l'ingénierie et d'autres emplois à l'installation de Derby pendant la durée du contrat. Cette dernière devrait être finalisée dans les prochaines semaines.

«Ce contrat fournira une charge de travail stable, à long terme, à notre effectif, et soutiendra plusieurs emplois dans la plus grande chaîne

d'approvisionnement ferroviaire du Royaume-Uni», a fait valoir le porte-parole de Bombardier, Marc-André Lefebvre.

**«Cette annonce est une véritable reconnaissance pour notre effectif et pour la qualité des produits qu'il conçoit et fabrique au Royaume-Uni»**

Les trains Aventura, plus rapides, devraient réduire la durée moyenne des trajets de 10 pour cent. Ils offriront en outre plus de sièges et des accès sans fil à internet gratuits à leurs passagers.

«Cette annonce est une véritable reconnaissance pour notre effectif et pour la qualité des produits qu'il conçoit et fabrique au Royaume-Uni», a poursuivi M. Lefebvre.

Le fabricant suisse Stadler Rail fournira les 383 autres voitures de la commande, qui en compte un total

de 1043. La livraison des nouvelles voitures devrait commencer en janvier 2019. Bombardier n'a pas voulu préciser si elle allait aussi rénover les voitures existantes avant que les nouvelles n'entrent en service.

Le contrat d'Abellio, qui vise l'un des réseaux de transport les plus achalandés à se rendre à Londres, a été attribué malgré la spéculation voulant que son exécution soit retardée en raison de l'incertitude attribuable au référendum britannique du 23 juin.

L'entente fait aussi suite à la publication d'un rapport, en mars, qui soutenait que Bombardier avait «trompé» la société de transport en commun de Londres au sujet de son habileté à compléter un important projet de signalisation dans la capitale. Ce contrat d'environ 670 millions \$ avait été accordé en 2011.

Bombardier, qui avait contesté cette conclusion, a indiqué que cet ancien contrat n'était absolument pas lié à celui obtenu mercredi. «Ce sont deux projets complètement différents», a assuré M. Lefebvre.

## MISES EN CHANTIER À TROIS-RIVIÈRES

### Légère hausse en juillet

MARC ROCHETTE

marc.rochette@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Selon la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL), la tendance des mises en chantier d'habitations dans la région métropolitaine de recensement de Trois-Rivières se chiffrait à 592 en juillet, comparativement à 539 en juin. Cette tendance correspond à la moyenne mobile de six mois du nombre mensuel désaisonnalisé et annualisé (DDA) de mises en chantier d'habitations.

En juillet, la tendance des mises en chantier d'habitations a légèrement augmenté dans la grande région de Trois-Rivières. «Malgré cette hausse, la construction résidentielle tourne toujours au ralenti depuis les deux dernières années. Selon nos prévisions, le nombre de mises en chantier devrait être relativement similaire à celui que nous avons connu l'an dernier, a expliqué Rosemarie Bégin, analyste de marché à la SCHL.

Étant donné la grande variabilité des chiffres estimatifs mensuels, la SCHL tient compte de la tendance, en plus du nombre mensuel désaisonnalisé et annualisé, pour obtenir un portrait plus complet de l'état du marché de l'habitation. «Dans certaines situations et sur certains marchés, il pourrait être trompeur de n'analyser que les DDA, car les mises en chantier d'habitations sont alimentées surtout par le segment des logements collectifs, où l'activité peut varier beaucoup d'un mois à l'autre», précise-t-on.

Quant au nombre mensuel désaisonnalisé et annualisé, il se situait à 657 en juillet, en baisse par rapport à celui de 929 enregistré en juin.

## ALLOCATION CANADIENNE POUR ENFANTS

### 590 \$ en moyenne pour les familles dans Saint-Maurice—Champlain

LA TUQUE (AT) — La nouvelle Allocation canadienne pour enfants (ACE) du gouvernement du Canada, lancée le 20 juillet 2016, a fait le bonheur de plusieurs milliers de familles dans la circonscription de Saint-Maurice—Champlain.

Au final, 10 170 familles de Saint-Maurice—Champlain, pour un total de 18 260 enfants, ont bénéficié de l'Allocation canadienne pour enfants, et ces familles ont reçu un montant moyen de 590 \$.

L'Allocation canadienne pour

enfants est libre d'impôt et simplifiée. Selon le député François-Philippe Champagne, l'ACE est mieux ciblée pour que les familles en ayant réellement besoin puissent en bénéficier. Elle est basée sur le revenu familial.

Au Canada, 3 millions de familles bénéficient de la nouvelle Allocation canadienne pour enfants, et 9 familles sur 10 reçoivent plus d'argent chaque mois. L'ACE permettra de sortir 300 000 enfants de la pauvreté.

## Début des négociations entre Unifor et trois grands de l'automobile

TORONTO (PC) — Le syndicat Unifor entreprend cette semaine à Toronto des négociations avec les fabricants d'automobiles General Motors, Ford et Fiat Chrysler Canada.

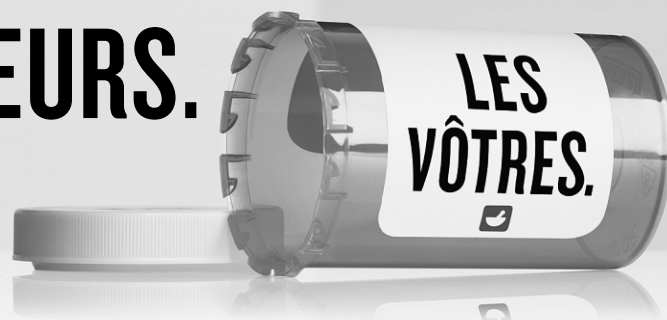
Les négociations vont se poursuivre jusqu'à la fin du mois avec les trois compagnies. Une compagnie cible pour fixer le contrat type sera identifiée au début du mois de septembre.

Le président national d'Unifor, Jerry Dias, prévient qu'il n'y aura pas d'entente avec aucune des

compagnies sans engagement de la part de chacune d'elle pour des investissements au Canada. Selon lui, la santé relativement bonne des fabricants d'automobiles et la force du marché de l'automobile en Amérique du Nord confirment que le moment est idéal pour investir.

Les conventions collectives avec les trois grands de l'auto arriveront à échéance le 19 septembre. Les deux parties seront alors en position légale de décréter une grève ou un lock-out.

# DES MILLIERS D'ADOS PRENNENT DES ANTIDOULEURS.



JEUNESSE  
SANS  
DROGUE  
CANADA.ORG



DES RÉPONSES POUR LES FAMILLES

FESTIVAL DE L'ASSOMPTION

# Des stars internationales... du chant religieux



**BRIGITTE TRAHAN**  
brigitte.trahan@lenouvelliste.qc.ca

**TROIS-RIVIÈRES — Bien des gens s'imaginent que les pères Oblats passent leurs journées tranquillement dans leur coin en train de méditer ou de prier, mais quatre d'entre eux prouvent avec éloquence que c'est loin d'être le cas. André Dumont, Réjean Vigneault, Paul Arsenault et Pierre-Olivier Tremblay se produiront en chanson et avec orchestre le jeudi, 11 août, 21 h, sur la scène extérieure de la Basilique Notre-Dame-du-Cap dans le cadre du Festival de l'Assomption.**

Ces quatre musiciens, paroliers, compositeurs, prêtres et Oblats, dont l'âge varie de 45 ans à plus de 70 ans, entendent bien faire vibrer la foule à leur façon en l'honneur du 200<sup>e</sup> anniversaire de leur congrégation.

Deux d'entre eux, André Dumont et Paul Arsenault, sont de véritables stars internationales dans leur créneau tout à fait particulier de musique liturgique catholique, l'autre est le cousin de Gilles Vigneault et le quatrième et non le moindre, est le recteur du Sanctuaire lui-même.

Les pères Dumont et Arsenault, les aînés du groupe, ont connu la période «sombre» de la musique liturgique catholique avant le Concile Vatican II. André Dumont pense notamment au fameux *Minuit chrétien* dont les paroles indiquent que «l'homme-Dieu descendit jusqu'à nous



À l'avant, le père Pierre-Olivier Tremblay, recteur du Sanctuaire et les pères Paul Arsenault, André Dumont et Réjean Vigneault. —PHOTO: OLIVIER CROTEAU

pour effacer la tache originelle et de son Père apaiser le courroux».

«Dieu est en maudit», résume-t-il. «Nous, on prêchait un Dieu différent, un Dieu d'amour», dit-il. Mais c'était un temps (dans les années 1960) où «il y avait des messes aux morts tous les matins», rappelle-t-il.

C'est donc dans la foulée des changements apportés par Vatican II que les jeunes pères Dumont et Arsenault avaient décidé de mettre leurs talents à contribution pour jeter de la lumière et de la joie dans la musique liturgique.

Le répertoire qu'ils ont composé est joué dans toute la francophonie mondiale, de nos jours, pour remplacer les chants en latin que personne ne comprenait plus.

«Ils ont été des précurseurs», précise le jeune recteur du Sanctuaire, Pierre-Olivier Tremblay, qui jouera du *charango* durant le spectacle du 11 août, un petit instrument à corde sud-américain

qu'il maîtrise depuis 20 ans. Le recteur est fort heureux de bénéficier de ce nouveau musical dont il se fait aujourd'hui le disciple.

**«J'ai eu à vivre les soupçons de l'Évêché. J'ai été sauvé par des séminaristes qui menaçaient de se promener dans les rues avec des pancartes parce qu'eux venaient à nos célébrations et les aimaient.»**

Un jour qu'il se promenait avec un groupe de pèlerins à Sainte-Marie-Majeure, à Rome, le père Arsenault entend soudainement avec étonnement chanter «Salut Marie...» à l'autre bout de la Basilique. «Je me suis dit, mais c'est le chant que j'ai composé, ça!»

Ginette Reno a souvent chanté le chant de Noël *Quel est l'enfant?* dont les paroles viennent aussi du père Dumont qui les a composées sur l'air de *What Child Is This?*

On peut presque parler de révolutionnaires en décrivant ces deux précurseurs. C'est que ce virage musical religieux ne s'est pas toujours fait en douceur. Le père Dumont, pour un, a écopé.

«J'ai eu à vivre les soupçons de l'Évêché. J'ai été sauvé par des séminaristes qui menaçaient de se promener dans les rues avec des pancartes parce qu'eux venaient à nos célébrations et les aimaient», raconte-t-il... mais ce n'était pas tellement le cas de l'évêque du temps, toutefois. «L'évêque m'avait condamné. Je ne pouvais plus dire la messe», se souvient le père Dumont, tout cela à cause de ses chansons liturgiques trop éloignées des mentalités du temps.

«On nous appelait les petits pères à go-go. On est devenu Oblat pour changer ça, justement», indique le père Dumont qui, en plus de sa carrière musicale, a œuvré comme journaliste et a dirigé une maison pour aider les toxicomanes.

C'est une de ses plus célèbres compositions sur un air de Dvořák, *Une femme autrefois*, qui a fini par «faire fondre» l'évêque, raconte-t-il.

Le père Arsenault, lui, a aussi écrit et publié huit livres sur la spiritualité. Quant au père Vigneault, il n'écarte pas l'idée de faire lui aussi un album de musique, un jour, car dans la famille Vigneault, dit-il, la musique est dans le code génétique.

Comme le fait valoir le père Dumont, cette musique qu'ils font vise d'abord et avant tout à rendre le monde meilleur.

COUP D'ENVOI DE LA 9<sup>E</sup> ÉDITION DU RENDEZ-VOUS Ô FLEUVE

## Éric Masson ouvre le bal

**BÉCANCOUR (MR) — C'est avec Éric Masson que les festivités de la 9<sup>e</sup> édition du Rendez-vous Ô fleuve prendront leur envol jeudi soir, dès 20 h. Et pour une seconde année, l'événement de trois jours aura lieu sous le chapiteau du quai de Sainte-Angèle-de-Laval.**

Lors du traditionnel Jeudi à Masson, reprises de tous genres et compositions originales

réchaufferont la place tandis que le DJ Tella Friend, alias Gabriel Hébert, ne manquera pas de faire danser les festivaliers après le spectacle.

Vendredi, à la même heure, le Rendez-vous Ô fleuve présentera la formation Alfa Rococo, dont les succès tournent à la radio québécoise depuis maintenant 12 ans. La soirée finira sur une note rock avec

un hommage à Bon Jovi avec Bon Jovi Xpérience, et ce, dès 22 h.

Pour clore le festival en beauté, samedi le 13 août, toujours à 20 h, le groupe The Rusty Cats campera les meilleurs succès de rockabilly et de rock'n'roll, suivi d'un hommage à Johnny Cash par The Porters à 22 h 30. Depuis le meilleur site d'observation, entre les deux représentations, il sera possible

d'admirer les feux d'artifice de Trois-Rivières à 22 h.

Chaque jour, des chansonniers seront sur le site dès l'ouverture des portes, à 17 h. Après chaque représentation, les festivaliers seront invités à terminer la soirée à la scène marina de Sainte-Angèle, où la fête continue avec des chanteurs, et ce, dès 23 h 30.

# Z, 100 % testostérone

**RICHARD  
THERRIEN**

CHRONIQUE

Le Soleil



Fort possible que les femmes se sentent encore plus exclues en regardant Z cet automne. Ce n'est pas parce qu'on a confié le premier talk-show de l'antenne à Maripier Morin qu'il y sera question de sujets de filles. Pourtant dirigée par une femme, Mélanie Bhérier, la chaîne ne s'en cache pas, elle veut parler aux gars, et plus que jamais cet automne.

Y compris à *Maripier!*, pièce de résistance de cette nouvelle cuvée, programmée le jeudi à 21 h, dès le 25 août. Vingt demi-heures où Maripier Morin reçoit des personnalités, principalement des gars, dans une ambiance survoltée. Mike Ward, Charles Lafortune, Stéphane Rousseau et Jean-François Mercier y sont allés.

Sans filtre, l'animatrice s'entoure de cinq collaborateurs en alternance. Par exemple, Réal Béland trouvera des sosies de vedettes – attendez de voir la «ressemblance» –, Jonathan Roberge proposera des sorties viriles et Julie Ringuette, la seule autre fille, dira sa façon de penser aux gars sur divers sujets.

Antoine Vézina et Charles Deschamps complètent le quintette.

J'ai été séduit par les premiers extraits. Bon, le décor ne sent pas le gros budget, mais l'ensemble s'annonce fort drôle et sympathique. Une demi-heure, 22 minutes si on enlève les pauses, ça passe vite. Une contrainte qui force l'animatrice et ses acolytes à rester punchés.

Au nombre de tribunes qu'il y a déjà pour nos vedettes, que diront-elles de plus chez Maripier? «Je n'ai pas entendu une histoire sur ce plateau-là que j'avais entendue ailleurs», affirme l'animatrice. Pierre-Yves Lord dira entre autres qu'on le prend souvent pour Boucar Diouf – «t'es le gars des Kiwis?» –, Bruny Surin et même Corneille. De son côté, Mariana Mazza souhaite devenir une vieille méchante et désagréable. «Quand José Gaudet est venu, j'avais peur pour le décor. J'ai perdu le contrôle!» raconte Maripier Morin.

Toutes les entrevues sont construites en fonction d'un auditoire masculin. «Même les filles qu'on a choisi d'inviter ont un petit côté "truck", comme Cathy

Gauthier, Mélanie Maynard et Mariloup Wolfe. Il ne fallait pas tomber dans les discussions de sacoches.»

Injectée de testostérone – voitures, porno, barbecue, sport extrême –, la programmation d'automne de Z commence le 22 août. Les deux frères Max et Jean-Philippe Lavoie, de BBQ Québec, ont maintenant leur propre série, *Les conquérants du gril*, le jeudi à 21 h 30. Après avoir ouvert leur première boutique à Sainte-Foy, ils ont maintenant pignon sur rue à Boucherville et à Laval. Considéré comme le gourou du barbecue, Max Lavoie participe à des compétitions prestigieuses. Dans la série, on le verra partir à la conquête de la province avec son clan.

Fort du succès de *Classé XXX*, sur l'industrie du porno et qui revient pour une troisième saison, on propose *Le Vandal Show*, sur la star porno Vandal Vyxen. Z l'a tellement aimée dans *Classé XXX* qu'elle lui a donné sa série. Aussi femme d'affaires, elle organise des spectacles érotiques, burlesques, certains sado-maso, un quotidien pas banal donc. Difficile de regarder les images d'une femme qui se fait soulever sur la scène, le dos attaché par des pinces. La série commence le vendredi 11 novembre à 22 h.

Z a repêché Francis Bouillon pour la série *Expédition extrême*, prévue pour novembre. Avec un invité vedette, l'ancien défenseur du Canadien est plongé dans une situation

dramatique inspirée d'un fait vécu, dont le duo doit se dépêtrer. Étienne Boulay, Claude Legault et Guillaume Latendresse ont tous tenté l'expérience. Dans *Chasseurs de chars*, les courtiers automobiles Frédéric Goupil et Éric Giroux se narguent solidement pour dénicher le véhicule idéal pour leurs clients. Aussi en novembre.

Retours de *Gang de malades*, *On va soucher moins niaiseux*, *Jobs de bras* (pour une 10<sup>e</sup> saison) et du plus grand succès de l'antenne, *Les pires chauffards québécois*, dont une quatrième saison est déjà prévue pour l'automne 2017.

Maripier Morin, qu'on verra cet automne à *La voix junior*, tournera bientôt une émission pour une autre chaîne, qu'elle souhaite tenir secrète, en plus d'avoir des projets à la télé anglophone. Mais elle n'a pas encore accepté de participer à une troisième saison de la très populaire émission *Hockey Wives*, un projet prenant, mais qui lui donne beaucoup de visibilité au Canada anglais. À suivre.

## VOX POP AURA UNE DEUXIÈME SAISON

Je m'en réjouis: la série *Vox pop* aura droit à une deuxième saison. Animée par André Robitaille, l'émission ramène de vieux vox pop et repose les mêmes questions aujourd'hui. Dix nouvelles émissions sont donc prévues au printemps prochain.

## LES ARTS EN BREF

### Supplémentaires pour Merlin, l'origine d'une légende

TROIS-RIVIÈRES (FH) — Devant le succès remporté par le spectacle *Merlin, la création d'une légende*, Les Créations Eldar ont décidé d'ajouter deux représentations supplémentaires les vendredi 19 et samedi 20 août. Présenté à l'Amphithéâtre de Saint-Mathieu du Parc, le spectacle a affiché complet pendant deux des quatre fins de semaine initialement prévues depuis la première du 22 juillet. Il est possible de réserver des billets pour les représentations des 12, 13, 19 et 20 août par le biais du site [www.lepointdevente.com](http://www.lepointdevente.com). Pour plus d'informations, on peut visiter le site [www.creationseldar.com](http://www.creationseldar.com).

### Les Semeurs de Joie recrutent

TROIS-RIVIÈRES (FH) — La chorale Les semeurs de Joie, sous la direction de Lucie Cloutier, reprendront leurs activités musicales le mercredi 7 septembre au Centre des arts populaires de Nicolet. Cette année encore, la chorale accueillera les choristes pour la préparation du prochain concert et l'enregistrement d'un deuxième album de Noël. Les personnes intéressées à être du groupe, qu'ils lisent la musique ou pas, sont les bienvenues. On peut obtenir de plus amples informations en appelant au 819 293-5502 ou le 819 295-3552.

Jusqu'au 13 août  
CIRQUE DU SOLEIL®  
série hommage

tou t  
éc artillé



**DERNIÈRE CHANCE!**

IL NE RESTE QUE 3 REPRÉSENTATIONS  
11, 12 et 13 août

À PARTIR DE

**49\$**

Taxes et frais de service en sus



Amphithéâtre



Billetterie :

**AMPHITHEATRECOSCO.COM**  
SALLE J.-A.-THOMPSON ET 819 380-9797



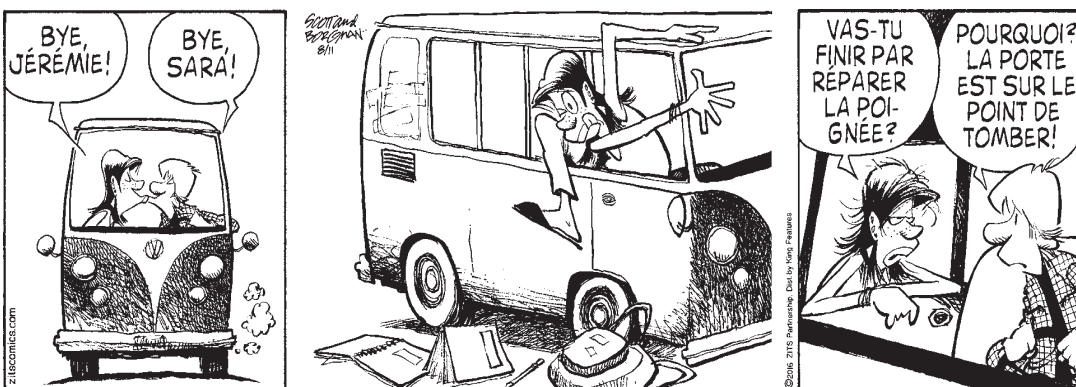
MANDRAKE



BÉBÉ BLUES



JÉRÉMIE



BEN



## Horoscope

**Bélier** (21 mars au 19 avril)  
Cet amas d'étoiles actuellement en Vierge pourrait apporter davantage d'instabilité dans vos relations personnelles ou dans un milieu auquel vous appartenez, exigeant un effort d'adaptation. Il pourrait s'agir de tendances contradictoires qui s'affrontent sans qu'aucunes d'elles puissent clairement prendre le dessus. Mais la Lune en Sagittaire devrait vous rassurer...

**Cancer** (22 juin au 22 juillet)  
Compte tenu de l'influence quelque peu impulsive avec l'arrivée de la Lune « à la suite » de Mars en Sagittaire, il serait dommage de négliger de prendre certaines précautions. Ceci ne veut pas dire que les choses n'iront forcément pas bien, mais qu'une prudence ne contribuera pas à ce qu'elles aillent plus mal. Somme toute, c'est un bien petit prix à payer pour avoir l'esprit tranquille.

**Balance** (23 septembre au 23 octobre)  
En arrivant en Sagittaire, la Lune « se greffera » à Mars et à Saturne, et votre légendaire diplomatie pourrait avoir un petit choc. Compte tenu du carré de Pluton qui rétrograde en Capricorne, n'attendez pas que l'autre personne prenne l'initiative. Ce sera peut-être à vous de faire les premiers pas afin de vous rapprocher d'une personne qui vous intrigue.

**Capricorne** (22 décembre au 19 janvier)  
Puisque la Lune arrive en Sagittaire, elle ira « se greffer » au duo Mars-Saturne en soirée et conséquemment, vous devrez sans doute payer les pots cassés relativement à d'éventuels gestes irréflectifs. Il serait donc sage de renoncer à un passe-droit, même s'il semble certain que celui-ci puisse passer complètement inaperçu.

**Taureau** (20 avril au 20 mai)  
Il faut parfois admettre une défaite ou accuser un revers afin de pouvoir revenir en force. Dans cet ordre d'idées, vous allez probablement devoir marcher sur votre orgueil aujourd'hui. Toutefois, aussi pénible que cela puisse sembler, ce geste d'humilité vous placera sur la voie que vous convoitiez. Objectifs réalisables. Il suffira maintenant de leur accorder votre priorité.

**Lion** (23 juillet au 22 août)  
Quand mille personnes prennent la route, il en faut une pour prendre la tête. Et tandis que le Soleil éclaire votre Signe en cette étape anniversaire, le rôle de chef de file saura bien vous convenir. Il faudra cependant vous attendre à recevoir une multitude de suggestions et de recommandations qui, naturellement, ne pourront pas toutes être retenues et mises en application.

**Scorpion** (23 octobre au 21 novembre)  
Il vaut mieux ne pas changer de cheval au milieu de la rivière. Bien que les aspects planétaires soient susceptibles de vous impatienter, préférable serait d'accorder sa chance au coureur avant de le remplacer. Les transformations précipitées ne rapporteront probablement pas davantage que l'état actuel des choses. Une stabilité inspirera confiance aux partenaires éventuels.

**Verseau** (20 janvier au 18 février)  
Dans la maison de la fourmi, la rosée est un déluge. Certaines personnes peuvent être dépassées par des problèmes que vous avez l'habitude de surmonter. Compassion à l'appui, vous aurez l'occasion de gagner des points en leur montrant comment vous savez y faire face. Même si cela est tentant, ne leur faites pas sentir qu'elles étaient en train de se noyer dans un verre d'eau.

**Gémeaux** (21 mai au 21 juin)  
Tandis que la Lune arrive en Sagittaire, face aux Gémeaux, une certaine prudence sera de mise. Il ne sera pas recommandé de dire tout ce que vous pensez. Contentez-vous surtout de ne pas dire ce que vous ne pensez pas. Il serait sage d'évaluer le niveau de réceptivité de vos interlocuteurs avant de prendre position sur un sujet controversé.

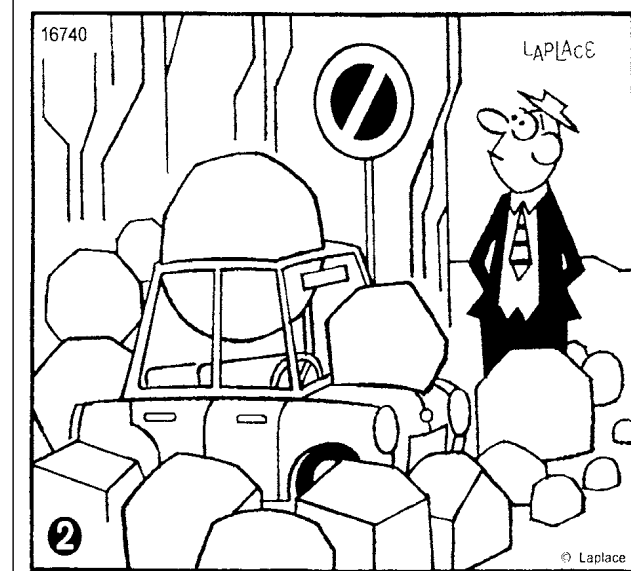
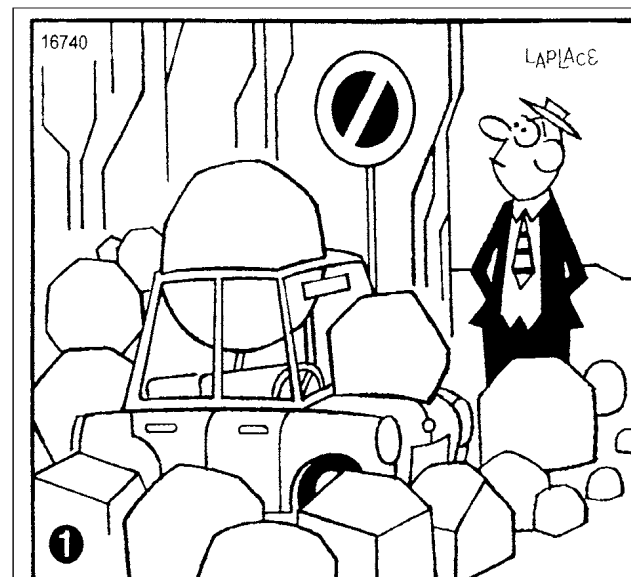
**Vierge** (23 août au 22 septembre)  
Tandis que la Lune arrive en Sagittaire, au carré de la Vierge, votre discipline et votre sens de l'organisation seront quelque peu... désorganisés. Vous ne pourrez sans doute pas vous investir dans un loisir... Osez toutefois aller au bout de votre passion. Le seul obstacle à redouter demeurera un idéal perfectionniste qui, par définition, demeurerait inatteignable.

**Sagittaire** (22 novembre au 21 décembre)  
On peut manger le raisin, mais il ne faut pas demander la vigne. Tandis que la Lune arrive en Sagittaire, assurez-vous que vous n'êtes pas en train d'anticiper sur la bonne volonté d'autrui. Il serait préférable de voir ce que les autres seront disposés à vous offrir. On vous lèse? Parlez-en à une personne de confiance avant de manifester votre mécontentement.

**Poissons** (19 février au 20 mars)  
Préparez-vous à interagir avec un nombre croissant d'individus. L'arrivée de la Lune en Sagittaire pourrait accorder davantage d'importance à tout ce qui se rapporte à l'étranger, aux voyages, à la correspondance et, plus généralement, à la communication. Et avec l'appui de Vénus, Mercure et Jupiter en Vierge, vous pourriez avoir toute une surprise.

## Êtes-vous observateurs?

Ces deux dessins sont en apparence identiques. En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.



1 Le ruban du chapeau de l'homme. 2 Une pierre en plus derrière l'homme. 3 Un bloc moins gros devant la voiture. 4 Un bloc monté sous la voiture. 5 Le phare gauche est plus grand. 6 Montant gauche du pare-brise plus épais. 7 Voiture incomplète au-dessus des sièges. 8 Une pierre en moins derrière la voiture.

NOIOTOS

SUBVENTION DE 100 000 \$ AU FORUM SOCIAL MONDIAL

# La CAQ et QS croisent le fer

QUÉBEC (PC) — Le Forum social mondial sème la controverse dans les rangs de l'opposition à l'Assemblée nationale, en raison de la subvention gouvernementale de 100 000 \$ versée à l'événement, qui a cours présentement à Montréal.

Cette aide gouvernementale est soit parfaitement fondée, selon Québec solidaire (QS), soit une très mauvaise idée, aux yeux de la Coalition avenir Québec (CAQ), qui a réclamé mercredi son retrait immédiat.

Selon la CAQ, en versant cette subvention, Québec a ainsi indirectement soutenu financièrement certains organismes liés au terrorisme et au lobby anti-Israël, une accusation que QS juge totalement loufoque et non fondée. QS accuse la CAQ de faire fi de la liberté d'expression, de déraiper politiquement, faisant preuve d'ignorance et n'avanciant aucune preuve de ses allégations contre l'organisme Palestinian House et le Mouvement BDS (Boycott, Désinvestissement, Sanctions).

Pour sa part, le ministre responsable de Montréal, Martin Coiteux, qui a autorisé la subvention controversée, justifie l'injection de fonds publics au Forum social mondial par



Françoise David participait mercredi au Forum parlementaire mondial, qui regroupait des élus «progressistes» de divers pays venus échanger sur les défis politiques auxquels sont confrontés les mouvements de gauche actuellement. — PHOTO: AFP

le fait qu'il va contribuer au rayonnement de la métropole, par ses retombées économiques et l'afflux de touristes.

La subvention répond en tous points aux critères administratifs fixés par le gouvernement, et ne constitue en aucun cas une prise

de position sur les enjeux débattus durant le forum, a par ailleurs indiqué mercredi une porte-parole du ministre. Il n'est donc pas question de la retirer.

Par la voix de sa porte-parole, la députée Françoise David, Québec solidaire rappelle que la campagne internationale BDS a été lancée en 2005 pour amener Israël à «mettre fin au système d'apartheid» auquel serait soumise la population palestinienne. Québec solidaire a donné son appui à BDS, qui demande notamment aux pays de la planète de boycotter le commerce avec Israël et de ne pas y faire d'investissements.

Mais «ce n'est pas un mouvement contre Israël et son peuple», assure Mme David en entrevue téléphonique, dénonçant «l'immense ignorance» de la CAQ et ce qu'elle estime être le manque de sérieux

et de rigueur des députés caquistes quand ils abordent ces questions.

Mme David participait mercredi, sur le site de l'événement, au Forum parlementaire mondial, qui regroupait des élus «progressistes» de divers pays venus échanger sur les défis politiques auxquels sont confrontés les mouvements de gauche actuellement.

Elle dit n'avoir jamais entendu parler de l'autre organisme qui agace la CAQ, le Palestinian House. Selon la CAQ, en 2012, le gouvernement fédéral a coupé les vivres à ce groupe, en raison de ses positions extrémistes. Palestinian House «fait l'éloge des terroristes», selon la députée caquiste Nathalie Roy.

En conférence de presse, elle s'est interrogée à savoir comment le gouvernement Couillard pouvait prétendre vouloir lutter contre le terrorisme et en même temps choisir de subventionner «un événement à l'intérieur duquel il y a des groupes qui sont justement des alliés du terrorisme. Il faut être cohérent», a fait valoir la députée de Montarville.

Son collègue de Deux-Montagnes, Benoît Charette, estime qu'en subventionnant le Forum social mondial, Québec «donne une voix à un discours qu'on doit combattre comme parlementaires. On donne une tribune à des groupes qu'on devrait condamner», selon lui. «C'est la cohésion sociale qui est en jeu», à ses yeux.

Le forum a mis à son agenda jeudi soir une «Grande conférence Palestine», intitulée «Palestiniens sous l'apartheid, l'occupation et sous le siège». Trois panélistes palestiniens, dont deux de confession chrétienne, viendront témoigner de leur expérience de vie «sous la domination israélienne».

Pro et anti-israéliens se toisent du regard en marge du Forum social mondial

MONTRÉAL (PC) — Des manifestants pro-israéliens et pro-palestiniens, séparés par un barrage de policiers, se sont échangés des insultes à quelques pas d'une des activités organisées dans le cadre du Forum social mondial 2016, mercredi, à Montréal.

Une dizaine de membres de la Ligue de défense juive, la majorité venant de Toronto, ont tenté de manifester contre une activité anti-israélienne, mais ils ont été confrontés par une quarantaine de sympathisants de la cause palestinienne.

Une dizaine de policiers ont séparé les deux camps pour les empêcher de s'affronter directement.

Les militants pro-israéliens voulaient installer un piquet devant le cégep du Vieux-Montréal où se déroulait une conférence d'un groupe prônant le boycottage des produits israéliens et des sanctions contre Israël. Le Forum social mondial est un événement annuel qui se déroule pour la première fois en Amérique du Nord. Il réunit des militants de gauche et des organisations de la société civile.

Parmi les sujets des diverses conférences au programme figurent «Alternatives économiques, sociales et solidaires face à la crise capitaliste», «Monde du travail face au néolibéralisme» et «Culture de la paix et lutte pour la justice et la démilitarisation». Les organisateurs s'attendent à attirer pas moins de 15 000 personnes au cours de l'événement qui s'est amorcé mardi et s'étendra jusqu'à la fin de semaine prochaine.

Des groupes juifs ont dénoncé le grand nombre d'activités portant sur Israël et l'appui au boycottage des produits israéliens. En consultant le programme, on constate cependant que ces activités ne représentent qu'une infime partie de la programmation. Les organisateurs avaient présenté des excuses la veille et avaient retiré une caricature aux forts relents d'antisémitisme. Ils ont aussi annulé une conférence d'un groupe affirmant que l'extrémisme islamique était un complot sioniste et américain.

«La conférence était truffée d'activités anti-israéliennes et antisémites. Elle a été dénoncée par les principales organisations juives et nous sommes ici pour protester contre elle», a déclaré le président de la Ligue de défense juive du Canada, Meir Weinstein.

Dan Freeman-Maloy, un militant pro-palestinien, a qualifié la Ligue de «petite organisation fasciste».

## Une toute nouvelle crème anti-inflammatoire connaît un succès remarquable

Plus de 200 000 personnes profitent déjà de ses bienfaits

La nouvelle crème de marque Celadrin est un produit entièrement naturel, breveté et testé cliniquement pour son pouvoir d'atténuer l'inflammation et la douleur, tout en favorisant la souplesse et la mobilité des articulations.

La crème Celadrin est un mélange d'acides gras (oméga) estérifiés de source naturelle. Elle réduit la douleur et l'inflammation causées par l'ostéoarthrose, les douleurs bénignes liées aux maux de dos, muscles tendus, entorses ou contusions. La crème Celadrin combinée à du sulfate de glucosamine permet de rétablir le liquide synovial autour des articulations, d'atténuer rapidement l'inflammation et de restaurer la structure toute entière de l'articulation.

En spécial chez :

Accès pharma  
chez Walmart

Brunet

familiprix

Jean Coutu

Proxim

uniprix



Crème pour articulations,  
format 40 g

Valide du 11 au 17 août 2016

SPÉCIAL  
9,99\$

Ce produit peut ne pas vous convenir. Toujours lire l'étiquette et suivre le mode d'emploi.

**LOTO QUÉBEC** Résultats du : MARDI 9 AOÛT 2016

**TOUT-RIEN** 02 04 05 10 14 17  
19 20 21 22 23 24

**Loto 6/49** 4 3 6 6 4 2 5 2

**Sprinto** 08 09 18 24 44

**LOTTO POKER** 2 7 8 10 V

**Astro** Jour - Mois - Année - Signe  
19 - JUIN - 55 - SAGITTAIRE

**banco** 04 09 16 27 28 31 37 44 49 52  
53 56 59 63 64 65 66 68 69 70 Turbo x 2

**Quotidienne** 2 83 3 465 4 2025 | **Triplex** 01 26 29 31 39 | **Extra** 5242364

**lotto MAX** Ce vendredi, 60 MILLIONS \$  
+ MAXMILLIONS + 41 LOTS DE 1 MILLION \$ (approx.)

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

# petites annonces

VOUS POUVEZ NOUS JOINDRE DU LUNDI AU VENDREDI ENTRE 8 H 30 ET 17 H AU 1920, RUE BELLEFEUILLE À TROIS-RIVIÈRES

TÉLÉPHONE 819 378-8363 OU 1 888 378-8363  
TÉLÉCOPIEUR 819 691-4356  
COURRIEL VENDU@LENOUVELLISTE.QC.CA

100 IMMOBILIER  
200 MARCHANDISE  
300 SERVICES

400 EMPLOIS  
500 AFFAIRES  
600 VÉHICULES

700 LOISIRS +  
800 AVIS  
900 DÉCÉS +

AVIS I DÈS LA PREMIÈRE JOURNÉE, VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT VOTRE ANNONCE. EN CAS D'ERREUR, IL FAUT NOUS AVISER AUSSITÔT CAR NOTRE RESPONSABILITÉ SE LIMITE À LA PREMIÈRE PARUTION. NOUS NE SOMMES RESPONSABLES QUE DU MONTANT FACTURÉ POUR LA PÉRIODE CRÉDITÉE. LE NOUVELLISTE SE RÉSERVE LE DROIT D'ACCEPTER, REFUSER, ANNULER OU CLASSER CORRECTEMENT TOUTE ANNONCE SOUS LA RUBRIQUE APPROPRIÉE. CERTAINES ANNONCES SONT PAYABLES À L'AVANCE. RENSEIGNEZ-VOUS AUPRÈS DE NOS PRÉPOSES.

**100** IMMOBILIER

**104** Propriétés à vendre  
LA TUQUE, 535.000\$, bord de l'eau, majestueuse maison bois rond, plafond cathédrale, 3 c. à c., 2 s/bain, 2 s/d'eau, s/sol aménagé, garage double, hangar à bateau, beaucoup d'extras, à voir! 819 680-1223

**105** Propriétés à vendre Centre-Mauricie  
1 SEUL PAIEMENT, Mont-Carmel, 5 chambres, 935\$, capital + intérêts + taxes municipale + scolaire + assurance, financement proprio, 819-370-7468

**106** Propriétés à louer ou demandées  
SUPERBE maison à louer à St-Léon Le Grand, rénover, avec garage, près de tous les services, s/sol fini, patio, 4 chambres, 2 s/bain avec bain tourbillon, 1.400 pi<sup>2</sup>, 850\$, 819-228-2381 ou cell: 819-372-7867.

**110** Condominiums, copropriétés à louer  
SHAWINIGAN SUD, 3400 5<sup>e</sup> Avenue, 5 1/2, luxueux, ascenseur, clim., bois franc, caméra surveillance, garage, libre, non-fum., 819-244-1236.

**117** Terrains à vendre  
**100 NOUVEAUX TERRAINS**  
Notre-Dame-du-Mont-Carmel, promotion/printemps, installation septique gratuite, aussi vous prévoyez vous construire dans quelques années? Financement 3% 819 379-7480

**TERRASSE DES CAPITALES**  
pour autoconstruction unifamiliale, prêts à construire, fond de sable, 819 609-7884 www.vagasinc.ca

**123** Logements à louer  
**1 1/2 À 5 1/2 - PROMO**  
secteurs Cap et Trois-Rivières. www.alouertr.com 819 694-7147, 807-7147

**1 MOIS GRATUIT, 4 1/2, RUE CHAPLEAU**  
près Galeries Cap, impeccable 575\$, tout inclus avec stationnement 819 668-9218 www.grtinc.ca

**1 MOIS GRATUIT, 5 1/2, 5310 LÉO-PIDGEON,**  
style condo, renové, céramique, bois flottant, 530\$, libre maintenant. 819 909-4343, www.grtinc.ca

**2 1/2, 3 1/2, refaits à neuf chauffés, éclairés, stationnement, buanderie, libres. Avis aux plus de 50 ans, prix imbattables, 819 372-4835.**

**2 1/2 À LOUER**  
repeint à neuf, ch. écl. semi-meublé et propre. 819 996-6452, 819 374-2184

2 1/2 boul. Ste-Madeleine, secteur Cap-de-la-Madeleine, 819-384-8381.

**2 1/2, RENOVÉS, CENTRE-VILLE**  
chauffés, éclairés, semi-meublés, à partir de 340\$/mois. 819 448-5288 ou 448-3804

**123** Logements à louer  
**3 1/2-4 1/2-5 1/2**  
Promotion exceptionnelle jusqu'au 15 juin, insonorisés, chauffés, éclairés, paisibles, excellents services, concierge, sécuritaire, stationnements, près des services et Uqtr. 819 696-7454

3 1/2, 4 1/2, rue Patry, insonorisé, 4 1/2, Sainte-Marthe, vue sur le fleuve. 819 696-3751.

**NOUVELLE ANNONCE**  
**3 1/2, LIBRE IMM.**  
665\$/mois et dernier mois gratuit. Très spacieux, plancher béton, comptoir granite, entrée lav., séch., /lave-vaiss., ascenseur, rangement et stat., intérieur, intercom. 819-609-0425

3 1/2 Semi-meublé ou non, renovés, planchers de bois franc. 819 378-9325

**4 1/2 1<sup>ER</sup> MOIS A 1\$**  
«Le Saint-François», très grand et très éclairé, plancher de béton, entrée lav./sec. et lav/vaiss., rangement, intercom, stat., 819-609-0425

**4 1/2 3 1/2 1<sup>ER</sup> MOIS A 1\$**  
et 2<sup>e</sup> mois gratuit, libres maintenant, plancher de béton, très grand, entrée lav./sec. et lav/vaiss., intercom, stat., 819-609-0425

**4 1/2, 450\$/MOIS**  
Libre immédiatement, fraîchement repeint, bois-franc, céramique, entrée lav./séch., eau chaude incluse, 2 balcons, intercom, rangement et stationnement. 819-609-0425

**4 1/2, 5 1/2, près Les Rivières, ch./écl., clientèle 50 ans et plus, sécurisé, intercom, refait à neuf, 1245 Des Cyprès; 3790 Jacques de Lavadi; 565\$ à 625\$/mois, 819-448-2255.**

**4 1/2, 5 1/2, TROIS-RIVIÈRES**  
centre-ville, libres, 819 372-4835, 399\$ et plus www.renaissancecia.com

**4 1/2, arrière Galeries du Cap, non chauffé, non éclairé, stationnement déneigé, 482\$/mois, 819 375-3371**

**4 1/2, genre condo dans triplex récent, ensoleillé et sécuritaire, insonorisation et isolation sup., beau quartier tranquille, près de tout, Cap, idéal retraite, 819 244-3238.**

**4 1/2, rue des Dominicains, secteur TRO, constr. 2012, idéal 55 ans et +, libre, 699\$/mois, 819 377-4661**

**NOUVELLE ANNONCE**  
4 1/2 Sainte-Marguerite, grand, fraîchement peinturé bienvenue aux 50 ans et +, 575\$, 819 696-8675

**4 1/2 TROIS-RIVIÈRES**  
presqu'entièrement renové, libre, 819 693-3306, 819 380-8529.

**5 1/2 4065B CÔTE ROSEMONT**  
Foyer, salle à manger, bain tourbillon, plancher de céramique et flottant, remise, 819-244-6673.

5 1/2, chauffés, eau chaude fournie, 1 stat., pas d'animaux, 1280 des Cyprès, près Université, 725\$. 819 373-1829

5 1/2, libre imm., grand, 1er étage, 1 mois gratuit, place P-E Trudeau, 819 379-5126 ou 819-372-0731.

**123** Logements à louer  
5 1/2 style condo, très grand, libre, 600\$, Trois-Rivières (secteur des Chenaux), 819 841-0381

**ARRIERE GALERIE CAP,**  
4 1/2, 5 1/2, 535\$, 2 1/2, face les rivières, 425\$, ch./écl., 819-692-3117, 819- 691-7020

**BORD FLEUVE, NEUFS**  
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, à compter de 625\$, garage, foyer, ascenseur. 375-0032, 691-7045.

Grand 4 1/2, rez-de-chaussée, adapté pers. mobilité réduite garage, près Galeries du Cap, 795\$, 819 378-1555

**NOUVELLE ANNONCE**  
MASKINONGE, 5 1/2, près de la Cailllette, 2<sup>e</sup> étage, espace au s/sol et stat., 819 538-7368

TRES joli, convivial et grand 3 1/2 de plain-pied, entrée privée, planchers bois franc et céramique, possibilité d'installation de lav., séc. et lave-vaisselle, 1<sup>er</sup> sept., à qui la chance, 532\$ 819 693-9041

**TROIS-R 4 1/2 ET CAP 3 1/2,**  
plancher bois et remise, près de tout, insonorisés. 819- 233-3706

T-R, secteur Cap 6 1/2. 1er étage, ch., entrées lav./sec, lave-vaisselle, remise, 59 Vaillancourt, 819 696-7617

**124** Logements à louer Centre-Mauricie  
**4 1/2 - MONT-CARMEL**  
août, garage porte autom., 2 balcons, rez-de-ch., 650\$, 819 536-4108.

5 1/2, armoires neuves, s/bains neuve, (bain, vanité, toilette), plancher bois franc, 1893 Defond, franc, libre, cell: 819-531-4661.

**À SHAWINIGAN**  
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, services tout compris, intercom, piscine, sécuritaire. 819 539-3897.

**CE QUI FAIT LA FORCE DES PETITES ANNONCES**  
Le caractère tangible

**131** Résidences, centres accueil  
1 1/2 repeint à neuf, bienvenue aux fumeurs, Wi Fi, services. 819 996-6452 ou 819 374-2184.

**200** MARCHANDISES

**237** Appareils électroménagers

**BEAUDET MEUBLES**  
Appareils, neufs et usagés. pièces, 164 Sainte-Madeleine, Cap. 819 374-5031

**252** Aménagement, paysager  
CEDRES à haie, de 4 à 15 pi, au meilleur prix en ville. 819 698-8791

**309** Messages personnels

**JOLIES CHINOISES MASSAGE**  
**819 375-1688**  
3035, boul. des Forges, Trois-Rivières - 7/7 www.massage-asie.com

**285** Bois de chauffage  
**819 841-0069**  
ou 819 378-3640 (cellulaire) Bois de chauffage à vendre

Bois franc, possibilité de livraison dans la région, 95\$/corde. 819 460-8162

SEC fendu de 1re qualité, érable, hêtre, merisier, avec livraison. 418 268-3179.

**ALCOOLISME - TOXICOMANIE**  
CENTRE L'ÉTAPE DU BASSIN DE MASKINONGE INC. 134, avenue St-Laurent LOUISEVILLE Tél.: 819 228-8377 - www.etape.qc.ca

**298** Marchandises diverses

**NOUVELLE ANNONCE**  
4 pneus 4 saisons, P17565R14; Suburban, 4 x 4, 1969, 4 vitesses, A-1; transmission Ford E, 4 vitesses avec bell housing. A-1, 819 376-9221

**NOUVELLE ANNONCE**  
BICYCLE Raleigh, 10 vitesses, lit 54 pouces, lot verres Olympiques, 819 293-4776

**NOUVELLE ANNONCE**  
FILMS 8MM ET SUPER 8  
Faites transférer vos souvenirs sur DVD. Cassettes VHS, BETA GILLES: 819 693-6290

**300** SERVICES PERSONNELS

**309** Messages personnels

**COUP DE CŒUR**  
ICI LES PLUS BELLES # 1 NOUVELLES, SEXY, couples, duo, hommes, recevoir, se déplace. 819-269-3200,

**SEXY, FRISSONNEUSE**  
Se déplace, reçoit dès 10h am : 819 701-6046

**371-7505, MÉLANIE**  
Excellent massage complet viens relaxer (clim.)

**NOUVELLE ANNONCE**  
819-979-3082  
Kim belle et sensuelle, ça vaut le détour !!!

**NOUVELLE ANNONCE**  
**JOLIE FILLE TE REÇOIT**  
bon massage Shawinigan: 819 989-0899

**NOUVELLE ANNONCE**  
**LA SOURCE DU PLAISIR**  
massage intime+ climatisé reçoit 819 266-5329

**309** Messages personnels

**311** Services professionnels  
**NOUVELLE ANNONCE**  
**PRO-ASPHALTE 819-979-1406**  
scellant bitume, réparations d'asphalte, Obtenez 20% de rabais. Estim. gratuite.

**315** Massothérapeutes  
**373-3305 (819)**  
Un bon massage. Johanne

**374-4794 ANOUK : SPÉCIAL**  
Vous êtes unique vos besoins le sont aussi.

**698-7014, MURIELLE**  
massothérapeute. Lundi au vendredi inclus. 9h à 18h.  
Allo! Besoin d'une pause? Excellent massage dès 8 h Climatisé, 819 698-8084

**NOUVELLE ANNONCE**  
Message de détente pour H & F, suédo-californien ou thérapeutique, sam. et dim de 9 h 30 à 21 h 30. Denis 819 374-8591

**321** Garderies, gardiennage  
GARDERIE privée en milieu familial, 0-5 ans et scolaire, remboursement anticipé de crédit d'impôt, 2 places en sept., secteur Pointe-du-Lac. 819 372-3259

**325** Toitures  
819 609-6782, 819 384-2754 819 692-5652

Toitures Dany Massicotte, Estimation gratuite. Prix très compétitifs, accréditée par BP. Ouvrage garanti 10 ans.

**329** Déménagement, entreposage  
**À BAS PRIX**  
DÉMÉNAGEMENT J.-P. GÉLINAS: 692-7229

**331** Services divers

**NOUVELLE ANNONCE**  
**TEF EXCAVATION**  
Creusage, sciage de béton, galerie, patio, trottoir, entrée d'auto. 819 383-1390.

**CAB du Rivage**  
Centre d'action bénévole du Rivage 819 373-1261

**400** OFFRES D'EMPLOIS  
*Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assumés à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.*

**405** Personnel de métiers  
Ebéniste 5 à 10 ans d'expérience pour la fabrication d'armoires et comptoirs commerciaux. Très polyvalent dans le domaine. Rive-Sud de TR. Envoyer C.V. à cv\_releve@outlook.com.

**412** Personnel demandé  
**NOUVELLE ANNONCE**  
Besoin d'un entrepreneur en charpente de bois (ruff). 819 609-9369

Recherche cueilleurs de thé du Labrador, verge d'or, etc. salaire selon vitesse, de 10\$ à 30\$/h, Yan 587-594-8424

**Les avis de décès publiés dans**  
**Le Nouvelliste**  
sont inscrits gratuitement sur cyberpresse.ca

**413** Emplois divers  
AVANT le 16 août, recherche 19 personnes, désirant perdre, de 9 à 29 livres, d'ici 30 jours, (réglementé Santé Canada) www.regimesplus.net 819 548-5752

**415** Représentant(e)s  
**PRO-ASPHALTE 819-979-1406**  
recherche représentant payé à la commission

**Cellule Albatros Trois-Rivières Métropolitain**  
**Vous venez d'apprendre que vous êtes atteint d'une maladie grave et vous êtes sous le choc. Nous pouvons vous accompagner dans cette épreuve.**  
Information : 819 375-1429

**895** Avis, soumissions, appels d'offres

**895** Avis, soumissions, appels d'offres

**895** Avis, soumissions, appels d'offres

**Louiseville APPEL D'OFFRES TRAVAUX DE PAVAGE**

La Ville de Louiseville demande des soumissions pour la réalisation de travaux de pavage sur un tronçon de la 2e avenue et sur un tronçon de la rue Thisdel et sur des superficies respectives d'environ 5 644 m2 et d'environ 781 m2. Les travaux de pavage devront obligatoirement être réalisés entre le 1er octobre et le 1er novembre 2016.

Les soumissions dans une enveloppe scellée, portant la mention « Travaux de pavage 2e avenue et rue Thisdel » adressées à l'attention de la greffière de la Ville de Louiseville, seront reçues jusqu'à 14 h, le 2 septembre 2016 à l'hôtel de Ville de Louiseville situé au 105, avenue Saint-Laurent à Louiseville, J5V 1J6. L'ouverture des soumissions se fera publiquement au même endroit, le même jour à 14h05.

Ne seront considérées que les soumissions préparées sur les formules fournies par la Ville. Le devis d'appel d'offres peut être obtenu directement par le système électronique d'appel d'offres SEA0 à l'adresse www.seao.ca.

Les soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement de soumission égal à un minimum de 10% du montant de la soumission avant taxes, valide pour une période de cent vingt (120) jours de la date d'ouverture des soumissions.

La Ville de Louiseville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues. Le présent avis ne confère aucun droit à quiconque et ne crée aucune obligation à la Ville.

Louiseville, le 11 août 2016  
Maude-Andrée Pelletier, greffière

**CARPE DIEM**  
Centre de ressources Alzheimer  
1765, boul. Saint-Louis Trois-Rivières (Qc) G8Z 2N7  
Tél.: 819 376-7063

# nécrologie

## AVIS DE DÉCÈS

**BACON BÉLAND, Mme Rosanne**  
75 ans, Sainte-Thècle

**BARIBEAU, M. Guy**  
Val d'Or

**BERTRAND ROCHELEAU, Mme Michelle**  
74 ans, Trois-Rivières

**BOURASSA, Mme Thérèse**  
67 ans, Bécancour

**CASABON, M. André**  
79 ans, Shawinigan

**CHARRIÈRE, M. Camille**  
78 ans

**CLAUDE, M. Vincent**  
71 ans, Shawinigan

**CLOUTIER THIFFAULT, Mme Jeannine**  
85 ans, Trois-Rivières

**COLLINS AUGER, Mme Yvette**  
96 ans

**DÉSILETS, Mme Louise**  
81 ans, Trois-Rivières

**DÉZIEL LAFONTAINE, Mme Angèle**  
91 ans

**DIAMOND, M. Paul**  
74 ans, Trois-Rivières

**DUBOIS, M. Jean-Louis**  
84 ans, Trois-Rivières

**DUPONT, Mme Suzanne**  
61 ans, Shawinigan-Sud

**DUVAL RHEAULT, Mme Clémence**  
80 ans, Baie-du-Febvre

**FOURNIER, Mme Jocelyne**  
61 ans, Trois-Rivières

**HAMEL, Mme Denise**  
69 ans, Shawinigan

**LACOURSIÈRE LAMBERT, Mme Yolande**  
80 ans

**LANOUILLE, M. Jean-Paul**  
94 ans, Shawinigan

**LEFEBVRE, M. Gérard**  
78 ans, Shawinigan

**LUPIEN TOUSIGNANT, Mme Aline**  
78 ans

**MARCHAND, Mme Thérèse**  
86 ans, Trois-Rivières

**MARTINEAU, M. Lionel**  
90 ans

**MASSICOTTE, M. René-Paul**  
87 ans, Ste-Geneviève-de-Batiscan

**NAUD PICHÉ, Mme Marie-France**  
69 ans, Saint-Joseph de Mékinac

**PAQUIN SAVARD, Mme Solange**  
79 ans, St-Alexis-des-Monts

**PÉPIN, M. Robert**  
89 ans, Trois-Rivières

**POULIOT BUSSIÈRE, Mme Nicole**  
72 ans, Saint-Constant

**ROBITAILLE HAMELIN, Mme Alfreda**  
100 ans

**SARASIN, M. Jacques**  
92 ans

**ST-ARNAUD, M. Gaston**  
70 ans, Shawinigan

**ST-GELAIS, Mme Marie-Blanche**  
93 ans

**VEILLETTE, M. Viateur**  
Saint-Tite

**VILLEMURE, M. Alexandre**  
21 ans, Shawinigan-Sud

**WIBRIN BLONDIAU, Mme Willy**  
85 ans, Trois-Rivières



**COLLINS  
MME YVETTE  
AUGER**

C'est avec une profonde tristesse que nous disons au revoir à Mme Yvette Auger, décédée le 29 juillet 2016 à l'âge de 96 ans et 8 mois, épouse de feu Roméo Collins, fille de feu Omer Auger et de feu Aldéa Matteau. Selon ses dernières volontés, une liturgie sera célébrée à une date ultérieure.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants : Micheline, Louise (feu Jean-Marc Robitaille) et Jean; ses petits-enfants : Daniel Héroux (Manon Turcotte), Serge Héroux (Inga Dolgova), Julie Leaumier (Pascal Goovaerts) et Yanick Leaumier (Kim Fuoco); ses arrière-petits-enfants : Audrey-Pier, Marylie, Alexane et Xavier Héroux, Samuel, Abbygale et Gavin Leaumier; sa soeur Jeannine (feu Attale St-Onge); ses belles-soeurs : Ginette Déglise (feu Réal Auger), Rita Collins (feu René Provencher) et Gergette Boisclair (feu Raymond Collins); ainsi que plusieurs neveux, nièces, parents et ami(e)s. La famille désire remercier le personnel de l'unité de soins palliatifs de l'Hôpital du Centre-de-la-Mauricie du CIUSSS MCQ ainsi que les bénévoles d'Albatros pour les bons soins et leur dévouement. Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation de la SSS de l'Énergie, lequel serait apprécié par la famille.

La défunte a été confiée au :  
**Salon Oscar St-Ours**  
2203, av. Champlain  
Shawinigan, Québec, G9N 2L5  
Tél. : 819 536-3717  
Télécop. : 819 536-4259  
salonoscars-tours@bellnet.ca  
Internet : www.oscartours.ca  
**Entreprise membre de la  
Corporation des thanatologues  
du Québec.**

 **Cellule Albatros**  
Trois-Rivières  
Métropolitain  
**Information :**  
**819 375-1429**

**MONUMENTS**  
**BOUCHER**  
*De père en fils  
nous fabriquons  
dans notre atelier  
les monuments.*  
**275, Dessureault**  
**Trois-Rivières**  
(secteur Cap-de-la-Madeleine)  
**819 379-3366**  
LETTRE AU CIMETIÈRE  
[lesmonumentsjeanboucher.ca](http://lesmonumentsjeanboucher.ca)



**BACON  
MME ROSANNE  
BÉLAND**

Au CIUSSS - MCQ centre d'hébergement de Sainte-Thècle, le 6 août 2016 est décédée à l'âge de 75 ans Mme Rosanne Béland, épouse de feu Roger Bacon, fille de feu Joseph Béland et de feu Maria Légaré, demeurant à Sainte-Thècle.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Salon funéraire  
St-Amand et Fils Ltée**  
281 rue Dupont  
Sainte-Thècle  
GOX 3G0

Heures d'accueil : le vendredi de 14 h à 16 h 30 et de 19 h à 21 h 30.

**Les funérailles auront lieu  
le lundi 15 août 2016**

**en l'église de Sainte-Thècle à 11 h**  
Madame Béland laisse dans le deuil ses enfants : Nathalie et Stéphane (Caroline Lesieur); ses petits-enfants : Samuel (Mélyna Lachance), Audrey (Jonathan Cloutier), Alexandre (Daphnée Borgia) et Maëlie; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : feu Lucien Béland (Marguerite Cloutier), Denis Béland (feu Gertrude Magny), feu Léandre Béland (Alette Bacon), Lucille Béland (Marcel Bordeleau), feu Bernard Béland (Nicole Brunelle), Jeannine Béland (feu Armand Charrette), Lionel Béland (Suzanne Toutant) Rénald Bacon (Lucille Tremblay), Anita Bacon (feu Jean-René Marchand), Lise Bacon (Jocelyn Brunelle), Liette Bacon (Marc Asselin), Monique Bacon (feu Gilles Varin), Jean-Claude Magny, Lisette Ayotte, Rachel Piché, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille désire témoigner toute sa reconnaissance au personnel du centre d'hébergement de Sainte-Thècle pour leurs bons soins.

Renseignements : 418 289-2411  
Télécopieur : 418 289-3963

Courriel :  
stamandefils@globetrotter.net  
**Entreprise membre de la  
Corporation des thanatologues  
du Québec.**



**Fondation  
québécoise  
du cancer**

Du soutien au quotidien

**Don In memoriam**  
En souvenir d'un être cher

**1 877 336-4443**  
[www.fqc.qc.ca](http://www.fqc.qc.ca)



**BARIBEAU  
M. GUY  
1928 - 2016**

Au CISSS AT de Val d'Or, le 28 juillet 2016, est décédé à l'âge de 88 ans, M. Guy Baribeau, époux de Mme Mary Staniforth.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses fils Michael (Lyne Jaulin), Keith et Lorne; ses petits-enfants : Remy (Kim), Laure, Viviane et Vincent, ainsi que son arrière-petit-fils Arthur. Il laisse également ses soeurs : Jeannine, Lisette (feu Philippe Plante), Carmelle (feu Marcel Morinville), Liliane et Suzanne, de même que son frère Marcel (Louise Séguin) et ses belles-soeurs : Louise Cyrenne (feu Yvon) et Lucie Lamarche (feu Paul), ainsi que de nombreux neveux et nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Selon le désir du défunt, une célébration aura lieu ultérieurement dans l'intimité.

**895** Avis, soumissions,  
appels d'offres

**895** Avis, soumissions,  
appels d'offres

**895** Avis, soumissions,  
appels d'offres



## Avis public

### AUX PERSONNES INTÉRESSÉES PAR UNE DEMANDE DE PERMIS DE CONSTRUCTION D'UN BÂTIMENT DESTINÉ À L'ÉLEVAGE PORCIN

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

- Le projet faisant l'objet d'une demande de permis de construction de nouveaux bâtiments destinés à l'agrandissement l'élevage porcin situé sur une partie du lot 39, 1<sup>er</sup> rang Price du cadastre de Saint-Rémi. Le 2 décembre 2015, ce projet a été jugé conforme à la réglementation municipale. Ce même projet a également fait l'objet d'un certificat d'autorisation délivré le 8 juillet 2016 par le ministère du Développement Durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les Changements Climatiques du Québec.
- Une assemblée publique d'information et de consultation aura lieu le **25 août 2016 à 19h30 à la salle municipale de Lac-aux-Sables située au 820, rue Saint-Alphonse à Lac-aux-Sables**. L'objet de cette assemblée est de recueillir les commentaires des citoyens sur ce projet en vue de déterminer si la délivrance des permis requis sera assujettie à certaines conditions prévues à l'article 165.4.13 de la Loi sur l'Aménagement et l'Urbanisme. Au cours de cette assemblée, les projets seront présentés et une commission accueillera les questions et les commentaires sur ce projet.
- Les documents produits par le demandeur peuvent être consultés au bureau municipal de Lac-aux-Sables, au 820, rue St-Alphonse, Lac-aux-Sables pendant les heures régulières de bureau. Ces documents sont disponibles pour consultation jusqu'à la fin de la période prévue pour la réception des documents écrits, soit le 9 septembre 2016.
- Les commentaires écrits pourront être reçus séance tenante par la commission ou acheminés au bureau municipal de Lac-aux-Sables situé au 820, rue St-Alphonse, Lac-aux-Sables **jusqu'à 16h au plus tard le 9 septembre 2016**.

Localisation du projet

La propriété concernée par le projet d'élevage à être implanté est située au 250, chemin Saint-Alphonse, sur une partie du lot 39 du 1<sup>er</sup> rang Price du cadastre de Saint-Rémi à Lac-aux-Sables.

DONNÉ À LAC-AUX-SABLES CE DIXIÈME JOUR D'AOÛT 2016.

Katy Bacon, OMBE  
Directrice générale adjointe  
Inspectrice en bâtiment et en environnement

**LE FAR** MAISON D'HÉBERGEMENT  
POUR FEMMES  
**819 378-2990**  
[www.maisonlefar.ca](http://www.maisonlefar.ca)  
Gratuit et confidentiel

*In memoriam*

En  
souvenir  
de ceux qui  
nous ont quittés  
et pour la santé  
de nos  
sept millions  
de cœurs

*Merci*

 **FONDATION  
DES MALADIES  
DU CŒUR  
DU QUÉBEC**  
*À la conquête de solutions.*

**1 888 473-INFO**  
[www.fmcoeur.qc.ca](http://www.fmcoeur.qc.ca)



**BERTRAND**  
**MME MICHELLE**  
**ROCHELEAU**  
**1942 - 2016**

Dans la sérénité, entourée de tous les siens, à la Maison Albatros, le 6 août 2016, est décédée à l'âge de 74 ans, Mme Michelle Rocheleau, épouse de Jacques Bertrand, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire Rousseau**  
3300 boul. des Forges  
Trois-Rivières, QC, G8Z 1V6

Heures d'accueil : le vendredi, de 14 h à 17 h et de 19 h à 21h, ainsi que le samedi jour de la cérémonie, à partir de 9 h.

**Les funérailles auront lieu le samedi 13 août à 11 h à l'église St-Laurent de la paroisse Saint-Vincent-de-Paul. L'inhumation aura lieu au cimetière Ste-Marie-Madeleine**

Elle laisse dans le deuil, outre son époux Jacques Bertrand, ses enfants : Guy Bertrand (Marie-Josée Leduc), Danielle Bertrand (Réal Valiquette), Marie-Andrée Bertrand; ses petits-enfants : Rose-Marie et Florence Bertrand, Gabriel et Emmanuel Ross; ses belles-soeurs : Denise Bertrand (Roland Thibeault), Marie-Marte Bertrand (feu Gilles Houle), Jeannine Montambeault (feu Gaston Bertrand), Marie-Paule Tremblay (feu Roger Bertrand), Thérèse Bellerose (feu Raymond Bertrand), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation Albatros inc. (2325, 1re Avenue, C.P. 1123, Trois-Rivières, QC, G9A 5K4).

Renseignements : 819 374-6225  
Sans frais : 1 800 246-6225  
Télécopieur : 819 374-6227

www.centrouseuroussau.com/avis-de-deces  
**Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec**



**BOURASSA**  
**MME THÉRÈSE**  
**1949 - 2016**

Au CIUSSS MCQ-CHAUR de Trois-Rivières, le 2 août 2016, est décédée à l'âge de 67 ans, Mme Thérèse Bourassa, fille de feu Henri Bourassa et de feu Berthe Leboeuf, demeurant à Bécancour.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire Rousseau**  
3300 boul. des Forges  
Trois-Rivières, QC, G8Z 1V6

Heure d'accueil : le samedi, jour de la cérémonie, à partir de 14 h

**Une liturgie de la Parole sera célébrée le samedi 13 août à 17 h au Mémorial du centre funéraire. Les cendres seront déposées au Columbarium Rousseau.**

La défunte laisse dans le deuil, ses

soeurs, son frère, ses beaux-frères et sa belle-soeur : Paulette (Guy Charpentier), Raymond (Nicole Allaire), Johanne (Guy Trottier), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel de l'unité de soins palliatifs du Centre hospitalier régional, pour les bons soins prodigués.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société de recherche sur le cancer (625, Avenue du Président-Kennedy, bureau 402, Montréal QC, H3A 3S5).

Renseignements : 819 374-6225  
Sans frais 1 800 246-6225  
Télécopieur : 819 374-6227

www.centrouseuroussau.com/avis-de-deces

**Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec**



**CASABON**  
**M. ANDRÉ**

Paisiblement, à la Résidence Saint-Maurice du CIUSSS MCQ de Shawinigan, le 5 août 2016 est décédé, à l'âge de 79 ans, M. André Casabon, ex-enseignant, époux de feu Mireille Buisson, et fils de feu Edmond Casabon et de feu Rosina Désaulniers, demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Salon Oscar St-Ours**  
2203, av. Champlain  
Shawinigan, G9N 2L5

Heure d'accueil : le samedi 13 août 2016 à 13 heures.

**Une liturgie de la Parole sera célébrée le samedi 13 août 2016 à 15 h au salon funéraire.**

**L'inhumation des cendres aura lieu à une date ultérieure.**

Le défunt laisse dans le deuil ses fils : Sylvain, Daniel, Jean et François et leur conjointe; ses petits-enfants et arrière-petits-enfants; son frère : Maurice (Jeannine Lamy); ses soeurs : Jeannine (feu Jacques Coté) et Liette (feu Claude Lacousière); ses belles-soeurs : Jacqueline, Denise, Claudette, Andrée; ses beaux-frères : Jean Paul Meunier et Jacques Duchesneau; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s; ses compagnons de l'enseignement et ses amis de la Mattawin (son coin de paradis).

La famille désire remercier le personnel de l'unité 3 pour leur accompagnement et leur professionnalisme tout au long de son séjour, ainsi que l'abbé Alain Pichette pour ses soins spirituels et les bénévoles.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la fondation de votre choix.

Renseignements : 819 536-3717  
Télécop. : 819 536-4259

Courriel : salonoscarst-ours@bellnet.ca  
Internet : www.oscarstours.ca



**CHARRIÈRE**  
**M. CAMILLE**  
**1938 - 2016**

Au CIUSSS MCQ - CHAUR de Trois-Rivières, le 7 août 2016 est décédé, à l'âge de 78 ans, monsieur Camille Charrière, conjoint de madame Lisette Nault.

La direction des funérailles a été confiée à la :

**Coopérative funéraire de la Mauricie**

205, rue Rochefort, Trois-Rivières (secteur Cap-de-la-Madeleine) G8T 7J6

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église samedi, jour des funérailles, à compter de 13 h.

**Les funérailles seront célébrées le samedi 13 août 2016 à 15 h en l'église de Batiscan, 691, rue Principale, Batiscan, G0X 1A0. L'inhumation suivra au cimetière de Batiscan.**

Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil ses enfants : Jean (Monique Hivon), Gisèle, Benoit (Johanne Faucher) et Jacqueline (Robert Langevin); la mère de ses enfants, Suzanne Yerly; les enfants de sa conjointe : Suzie Grenier (Denis Trépanier) et Francine Grenier (Daniel Haec); ses petits-enfants : Olivier (Marina Dutil), Laurie (Eric Bélanger), Anne (Etienne Turcotte), Sandrine (Loïc Dubrulle), Etienne et Jade; ses arrière-petits-enfants : Nathan et Victoria; ses frères de la Suisse : Jean-Pierre, François, Nicolas et Fredie; ses beaux-frères, belles-soeurs ainsi que les familles, parents, alliés et ami(e)s du Québec et de la Suisse.

La famille désire remercier chaleureusement le personnel du service de soins à domicile du CLSC pour leur humanisme et l'excellence des soins et services reçus de même que le personnel de l'unité de soins palliatifs du CIUSSS MCQ - CHAUR de Trois-Rivières. En sa mémoire, un don à la Société canadienne du cancer serait grandement apprécié.

Renseignements : 819 370-2883  
Télécopieur : 819 537-8829  
Courriel : mauricie@coopfun.ca

Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au :  
www.cooperativefunerairemauricie.com

**Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec**

En sa mémoire, un don à la Société canadienne du cancer serait grandement apprécié.

Renseignements : 819 370-2883  
Télécopieur : 819 537-8829  
Courriel : mauricie@coopfun.ca

Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au :

www.cooperativefunerairemauricie.com  
**Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec**



**CLAUDE**  
**M. VINCENT**

*"Après un long et pénible combat de 2 ans. Tu mérites vraiment d'aller te reposer, enfin. Tu as été et restera à jamais mon héros, mon champion, mais avant tout mon amoureux. Repose en paix."*

À l'Hôpital du Centre-de-la-Mauricie du CIUSSS MCQ, le 1er août 2016 est décédé à l'âge de 71 ans, M. Claude Vincent époux de Lucie Trudel demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Salon Oscar St-Ours**  
2203 Ave Champlain,  
Shawinigan,  
G9N 2L5.

Heures d'accueil : vendredi de 19 h à 22 h, le samedi, jour des funérailles à partir de 9 h.

**Les funérailles auront lieu le samedi 13 août 2016 à 11 h en l'église Saint-Pierre de la paroisse Sainte-Marguerite d'Youville de Shawinigan. Les cendres seront déposées au columbarium Oscar St-Ours.**

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse Lucie Trudel; ses enfants : Daniel Vincent (Caroline Laplante), Nathalie Vincent (Pascal Duran) et Pierre Vincent; ses petites-filles : Elizabeth Vincent, Carol-Anne Robichaud (Félix Morissette) et Élodie Vincent; les enfants de son épouse : Nathalie Forget et Michel Forget; ses frères et soeurs : Yvon Vincent (Jacqueline Mongrain), Michel Lefebvre (feu Claire Dessureault), feu René Lefebvre, Denis Lefebvre (Isabel Masse) et feu Lise Lefebvre (Camille Guimond); sa filleule adorée Léonie Lefebvre; ses beaux-frères et belles-soeurs : René Trudel (Marguerite Mélançon), Hélène Trudel (Pierre Croisetrière), feu Louise Trudel et Alain Trudel (Danielle Trudel), ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines, neveux, nièces, ses bons amis Léo Vincent, Jean Frigon, Gaston Garceau et ami(e)s.

La famille désire remercier le Dr Jean-Claude Phillibert (son médecin de famille), toute l'équipe du CIUSSS MCQ-CHAUR de Trois-Rivières - Centre hospitalier régional (département oncologie), le personnel du CLSC de Shawinigan, ainsi qu'au Dr Patrick Houle et toute l'équipe de l'unité de soins palliatifs de l'Hôpital du Centre-de-la-Mauricie du CIUSSS MCQ pour les bons soins prodigués et leur soutien.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société canadienne du cancer lequel serait apprécié par la famille.

**Salon Oscar St-Ours**  
2203 Av Champlain, Shawinigan  
Téléphone : 819 536-3717  
Télécopieur : 819 536-4259

Courriel :  
salonoscarst-ours@bellnet.ca  
Site internet : www.oscarstours.ca

**Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.**

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

sept petits-enfants : Karine et Valérie Cloutier, Éric et Marie-Ève Cloutier, Dany et Dominic Lemire, Alex Buisson, et leur conjoint(e); plusieurs arrière-petits-enfants; ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : Raymond Thiffault (Pierrette Mathon), Jean-Louis Thiffault (Gisèle Guillemette), Marielle Thiffault (Raynald Brouillette), Réal Thiffault (feu Madeline Diamond) (feu Denise Landry), Monique Thiffault (feu Marcel Brouillette), Laurence Thiffault (Claudio Massicotte), Roland Thiffault (Solange Dumont), Raymond Diamond (feu Émery Thiffault), Thérèse Cloutier (feu Albéric Bordeleau), Marguerite Cloutier (feu Lucien Béland), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, amis et amies.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel du Centre d'hébergement Cooke pour les bons soins prodigués, et à M. Claude Verner pour sa présence et son dévouement.

Renseignements : 819 372-0407  
Télécopieur : 819 538-3074  
courriel : rfatb@hotmail.com

**Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec**

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

Entreprise membre de la Corporation des thanatologues du Québec.

**Coup de Main MAURICIE**  
Organisme de soutien à l'intégration socioprofessionnelle  
Pour personnes présentant une limitation motrice  
**819 379-6110** www.coupdemainmauricie.org

**Fondation RSTR**  
Fondation régionale pour la santé de Trois-Rivières  
**DON IN MEMORIAM**  
En hommage à l'être cher  
Pour faire la différence au nom de la santé!  
819 697-3333 poste 53582  
www.fondationrstr.com  
731, rue Sainte-Julie  
Trois-Rivières (Québec) G9A 1Y1

**CARPE DIEM**  
Centre de ressources Alzheimer  
1765, boul. Saint-Louis  
Trois-Rivières (Qc) G8Z 2N7  
Tel.: 819 376-7063

**DÉZIEL, MME ANGÈLE LAFONTAINE****1924-2016**

Au centre d'hébergement Manoir Trinité de Longueuil, le 2 août 2016, à l'âge de 91 ans est décédée madame Angèle Lafontaine-Déziel, épouse de feu monsieur Georges Déziel. Heures d'accueil : le mercredi 17 août 2016 de 9 h 30 à 12 h au :

**Salon funéraire**

**Lajeunesse, Fortin, Cenac**  
540, boulevard Ste-Foy, Longueuil.  
Une liturgie de la parole sera célébrée le même jour à 13 h 30 à l'église Sacré-Coeur-de-Jésus, 2165, rue Gamache, Longueuil suivie de l'inhumation au cimetière St-Georges à Longueuil.

Madame Lafontaine-Déziel laisse dans le deuil ses enfants René (Gisèle), Marcel, Louise (Herman), ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants, ses frères et soeurs ainsi que de nombreux neveux, nièces, autres parents et amis.



**DIAMOND**  
**M. PAUL**

«*Tout va bien aller, ne vous inquiétez pas, je serai toujours là*» C'est avec une profonde tristesse que nous vous annonçons le décès de M. Paul Diamond.

Entouré de sa famille, il a pris son envol à la Maison Albatros de Trois-Rivières le jeudi 4 août 2016, à l'âge de 74 ans. Il était le fils de feu Irène Pelland et de feu Georges Diamond et époux de Rolande Courteau demeurant à Trois-Rivières (secteur Pointe-du-Lac).

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Maison funéraire**  
Richard et Philibert  
1350, Ste-Marguerite  
Trois-Rivières

Heures d'accueil : vendredi 12 août, le corps sera exposé de 14 à 17 h puis de 19 à 22 h. Samedi, jour des funérailles, les cendres seront exposées à partir de 13 h.

**Les funérailles seront célébrées le samedi 13 août 2016 à 15 h en l'église Notre-Dame-de-la-Visitation de Pointe-du-Lac. L'inhumation aura lieu au cimetière St-Michel de Trois-Rivières.**

La précédé, sa soeur Doris. Il laisse dans le deuil son épouse et grand amour, Rolande Courteau, ses filles : Manon (Yves Lachapelle), Josée (Mario Beaulieu) et Martine (Constantin Jr Thénor) qui l'ont accompagné jusqu'au dernier moment de sa vie; ses petits-enfants : Alexandra (Vincent Bernard) et Jean-Christophe Lachapelle, Jimmy et Rosalie Beaulieu (Frédéric Noël), Louis-Félix Diamond, Raphaël, Benjamin et Mila-Rose Thénor dont il était si fier.

Il laisse également dans le deuil, sa soeur Murielle (feu Philippe Rivard), ses frères : Denis (Joan Demontigny), Nelson (Sylvie Dubé); ses beaux-frères et belles-soeurs : Denise (feu Marcel Baril), Estelle (feu Yvon Marcoux), André (Madeleine Deschamps), Claude (Hélène Longval), Nicole (feu

François Blackburn) et Robert Courteau (Mary-Jane Martin); une amie très chère (Monique Marcoux), ainsi que plusieurs, cousins, cousines, neveux, nièces et amis dont ses collègues retraités de la Kruger et ses fidèles partenaires de golf.

Peu de mots ne sauraient exprimer la profonde et sincère reconnaissance de notre famille à l'égard des membres du personnel et des bénévoles de la Maison Albatros pour les soins prodigués, leur soutien inconditionnel et leur accompagnement dévoué.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation de la Maison Albatros de Trois-Rivières, 2325, 1<sup>re</sup> Avenue, C.P. 1123, Trois-Rivières (Québec) G9A 5K4 Renseignements : 819 378-3838 Télécopieur : 819 375-8146 Courriel : condoleances@richardphilibert.ca Site Internet : www.richardphilibert.ca



**DUBOIS**  
**M. JEAN-LOUIS**  
**1932 - 2016**

À Trois-Rivières, le 3 août 2016, est décédé à l'âge de 84 ans et 6 mois, monsieur Jean-Louis Dubois, époux de madame Lise Aubé et fils de feu monsieur Joseph Dubois et de feu madame Alice Leduc, demeurant à Trois-Rivières. (secteur Cap-de-la-Madeleine).

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Coopérative funéraire**  
de la Mauricie  
205, rue Rochefort  
Trois-Rivières  
(secteur Cap-de-la-Madeleine)  
G8T 7J6

Heure d'accueil : le samedi, jour de la Liturgie à partir de 11 h.

**Une Liturgie de la Parole**  
aura lieu le samedi 13 août 2016 à 13 h 30

**à la Coopérative funéraire**  
L'inhumation aura lieu à une date ultérieure.

Il laisse dans le deuil : son épouse : Lise Aubé; ses enfants : Line (Christian Lavoie), Denis (Chantal Villeneuve), Anne (Jacques De Carufel) et Josée (François Jolin); ses petits-enfants : Audrey, Karine, Stéphanie et Maude Marchand, Kevin et Mélissa Dubois, Catherine, Charles et Eve De Carufel de même que Laurence et Simon Jolin; ses 10 arrière-petits-enfants : Daphnée, Louis-Olivier, Elliot, Éliane, Alice, Félix, Xavier, Jacob, Lily-Anne et

**Centre**  
**prévention**  
**suicide**  
les Deux Rives  
**INQUIET POUR UN PROCHE?**  
**1 866-APPELLE**  
**(277-3553)**

Nathan; ses soeurs et son frère : Jeanne d'Arc (feu Guy Duchaine), Normand (Jacqueline Laliberté) et Raymond; ses belles-soeurs : Thérèse Savard (feu Léopold Dubois) et Doris Vincent (feu Jean-Louis Simard), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s. La famille désire remercier le personnel du Centre hospitalier régional de Trois-Rivières (aile J) pour les bons soins prodigués et leur soutien à la famille.

En sa mémoire compenser l'envoi de fleurs par des dons à la fondation du CHRTR pavillon Ste-Marie de Trois-Rivières.

Coopérative funéraire de la Mauricie  
205, rue Rochefort  
Trois-Rivières,  
(secteur Cap-de-la-Madeleine)  
G8T 7J6  
Renseignements : 819 370-2883.



**DUPONT**  
**MME SUZANNE**  
**1954 - 2016**

À son domicile, le 7 août 2016 est décédée, à l'âge de 61 ans, Mme Suzanne Dupont, fille de feu M. Jean-Guy Dupont et de feu Mme Jacqueline Fortin. Elle demeurait à Shawinigan-Sud.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la chapelle de la :

**Coopérative funéraire**  
de la Mauricie  
2280, 5<sup>e</sup> Avenue  
Shawinigan-Sud, G9P 1P1  
Heure d'accueil : samedi, jour des funérailles, à partir de 13 h.

**Les funérailles auront lieu le samedi 13 août 2016 à 15 h en l'église St-Sauveur, 615, 123<sup>e</sup> Rue, Shawinigan-Sud, G9P 3R3**  
L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière St-Joseph de Shawinigan.

Outre ses parents, l'ont précédée son frère Denis et son filleul Éric. Elle laisse dans le deuil son frère Claude; sa soeur Denise (Denis Bélanger); ses oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance à Johanne Hébert et Chantal Lavoie pour leur présence et leur soutien tout au long de la maladie de Suzanne, à l'équipe de médecine de jour du CIUSSS MCQ - Hôpital du Centre-de-la-Mauricie, au Dr Gaëtan Bégin et à la Dre Stéphanie Perron ainsi qu'à l'équipe des soins palliatifs à domicile du CLSC de Shawinigan. En sa mémoire, vous pouvez offrir un don à la Maison des Trois Colombes (maison de soins palliatifs). Des formulaires seront disponibles au salon.

Renseignements : 819 537-8828  
Télécopieur : 819 537-8829  
Courriel : mauricie@coopfun.ca  
Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au :  
www.cooperatifunerairemauricie.com

**Entreprise membre de la**  
**Corporation des thanatologues**  
du Québec

**1 888 LE DEUIL**

**maison**  
**Monbourquette**

infos@maisonmonbourquette.com  
maisonmonbourquette.com



**DUVAL**  
**MME CLÉMENCE**  
**RHEAULT**  
**1936 - 2016**

Au CIUSSS MCQ, Centre Christ-Roi de Nicolet, le 4 août 2016, est décédée à l'âge de 80 ans, Mme Clémence Rheault, épouse de M. Jean-Noël Duval, demeurant à Baie-du-Febvre. La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire**  
J.N. Rousseau & Frère Ltée  
33, rue de l'église, Baie-du-Febvre,  
JOG 1A0

Heures d'accueil : vendredi de 19 h à 22 h et samedi, jour des funérailles, à partir de 9 h.

**Les funérailles seront célébrées le samedi 13 août 2016 en l'église de Baie-du-Febvre à 11 h. L'inhumation aura lieu au cimetière de Baie-du-Febvre.**

Elle laisse dans le deuil outre son époux Jean-Noël Duval, ses enfants : Yves (Monique Lemire) et leur fils David, Michèle, feu Sylvain et ses enfants : Marie-Christine, Rosalie et Camille, Daniel (Nancy Désilets) et leurs enfants : Anthony, Lauriane et Léonie; ses soeurs et frères : Angéline, Denise, René et Jules; ses belles-soeurs : Germaine et Marie-Paule Duval, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

L'ont précédée ses frères et soeurs : Henri-Paul, Florence, Rolland, Omer, Marie-Jeanne, Louis et Émile; ses belles-soeurs et beaux-frères : Lucille, Julien, Flore, Rock, Rita, Gilles, Fernand et Yvonne Duval.

La famille désire remercier le personnel du Centre Christ-Roi de Nicolet pour les bons soins prodigués.

Pour renseignements : 819 293-4511  
Condolances par télécopieur : 819 293-8212  
Courriel : jn\_rousseau@sogetel.net  
www.jnrousseau.com.

**Entreprise membre de la**  
**Corporation des thanatologues**  
du Québec.



**FOURNIER**  
**MME JOCELYNE**  
**1954 - 2016**

Au CIUSSS MCQ - CHAUR, le 6 août 2016 est décédée, à l'âge de 61 ans, Mme Jocelyne Fournier, fille de feu Denis Fournier et de feu Irène Snider, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s au  
**Complexe funéraire J. D. Garneau**  
274, rue St-Laurent, Trois-Rivières  
(secteur Cap-de-la-Madeleine)  
G8T 6G7

Heure d'accueil : samedi, jour de la cérémonie, à partir de 11 h.

**Le service religieux aura lieu le samedi 13 août 2016 en la chapelle du complexe funéraire à 12 h 30.**

Elle laisse dans le deuil ses enfants : Geneviève (Jeasen Désilets), Valérie (Lisa Zane) et Maxime Girardeau (Justine Bertounesque); ses deux petits-enfants : Léa et Tom Désilets; son frère Gerald (Micheline Bellemare) et sa soeur Johanne; sa nièce et son neveu, Rachel et Alexandre Fournier; le père de ses enfants, Alain Girardeau; ainsi que plusieurs tantes, oncles, cousins et cousines et de nombreux

ami(e)s, particulièrement Lucie Hébert, Annie Ladouceur, Julie Blanchette, Louis Benoit, Alain Tremblay et Serge Giroux.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel de l'unité des soins palliatifs au CIUSSS MCQ - CHAUR ainsi qu'à son oncologue, Jean-Sébastien Aucoin, pour les bons soins prodigués.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation RSTR, soins palliatifs, 731, rue Ste-Julie, Trois-Rivières, Québec, G9A 1Y1.

Pour renseignements : 819 376-3731  
Condolances par télécopieur : 819 376-3715 ou courriel : jdgarnearu@arbormemorial.com  
Site Internet : www.maisongarneau.ca

**Entreprise membre de la**  
**Corporation des thanatologues**  
du Québec



**HAMEL**  
**MME DENISE**  
**1947 - 2016**

Au Centre d'hébergement Saint-Jean-Eudes de Québec, le 23 juillet 2016, est décédée, à l'âge de 69 ans, madame Denise Hamel, fille de feu madame Liliane Vézina et de feu monsieur René J. Hamel. Originaire de Shawinigan, elle a fait carrière d'infirmière au CLSC de Laurier Station de 1977 à 2002.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire Sylvie Picard**  
1660 boulevard de Shawinigan-Sud  
(12<sup>e</sup> avenue)  
Shawinigan

Heures d'accueil : le samedi, jour des funérailles à partir de 9 h 30.

**Les funérailles auront lieu le samedi 13 août 2016 à 11 h en l'église St-André.**

**L'inhumation aura lieu au cimetière St-Michel**

Elle laisse dans le deuil ses deux soeurs : Raymonde (David Shaw) et Marie-Andrée (Jean Garneau et ses enfants : Jean-Sébastien, Caroline et Marc); sa nièce Nadia; ses neveux : Thomas, Louis-Philippe, François et Julien; sa tante Georgette Vézina Lacasse, ainsi que plusieurs cousins, cousines et ami(e)s.

Nous tenons à exprimer notre sincère gratitude à tous les membres du personnel du CHSJE qui lui ont permis de vivre dans un milieu de vie familial et chaleureux avec des soins personnalisés et de grandes qualités. Nous témoignons toute notre reconnaissance à ses deux dames de compagnie Maria Molina et Francine Godbout qui l'ont accompagnée depuis plusieurs années. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don au Centre d'hébergement Saint-Jean-Eudes, 6000, 3<sup>e</sup> Avenue Ouest, Québec QC G1H 7J5.

Renseignements : 819 536-0010  
Télécopieur : 819 536-0800  
Courriel : mescondoleances@hotmail.com

**LETTRAGE DE MONUMENTS ET PHOTOS SUR MONUMENTS**

6082, boul. des Hêtres, Shawinigan

819 539-5050

sans frais 1 877 507-5051

MARJOLAINE TRUDEL 819 537-5903

HENRIETTE TREMBLAY 819 523-7492

RÉGION DE LA TUQUE

monumentstrudel@cgocable.ca

**Trudel** INC.  
MANUFACTURIER DE MONUMENTS

**Le Nouvelliste**

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

offre ses plus

sincères  
condolancesaux familles  
éprouvées



**LACOURSÈRE  
MME YOLANDE  
LAMBERT**

C'est avec regret que nous vous annonçons le décès de Mme Yolande Lacoursière Lambert à l'âge de 80 ans, survenu le 6 août 2016 en soirée. Entourée des siens, dans l'amour et le respect elle est partie rejoindre son fils bien-aimé : Pierre et tous les autres qui l'ont précédée. Elle laisse derrière elle l'Amour de sa vie : Fernand, ses enfants chéris : Jocelyne et Lise Lafontaine, André et Louise-Claire Goyette; ses petites filles adorées : Geneviève et Andréanne, ainsi que les membres des familles Lacoursière et Lambert, ainsi que ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces et nombreux amis et co-résidents.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Salon Oscar St-Ours  
2203 av. Champlain  
Shawinigan G9N 2L5**

Heure d'accueil : le samedi, jour de la liturgie à partir de 13 h.

**Une liturgie de la Parole sera célébrée le samedi 13 août à 15 h 30 au salon funéraire.**

**L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière Sacré-Coeur de la Baie de Shawinigan**

Un merci tout particulier au Dr Bruie et tout le personnel qui nous ont si bien entourés au cours de ses dernières heures. Un énorme merci au personnel médical qui l'a entouré tout au long de cette courageuse période de sa vie au CHSLD Lafleche qui a duré plus de 24 ans. De plus, un autre merci au groupe de bénévoles dévoués qui ont su lui offrir sourire et bonne humeur durant toutes ces années de résidence. Toute marque de sympathie peut se traduire par des dons à l'Association des bénévoles du centre d'hébergement Lafleche : 1650 av. de Grand-Mère, Shawinigan, G9N 2K4 seraient appréciés par la famille.

Salon Oscar St-Ours 2203 av. Champlain, Shawinigan  
Téléphone : 819 536-3717  
Télécopieur : 819 536-4259  
Courriel : salonoscarst-ours@bellnet.ca  
Site internet : www.oscarstours.ca.



**LANOUILLE  
M. JEAN-PAUL**

À la Résidence St-Maurice de Shawinigan, le 29 juillet 2016, est décédé à l'âge de 94 ans, M. Jean-Paul Lanouette, époux de feu Thérèse Mathon, demeurant à Shawinigan (autrefois de Ste-Anne-de-la-Pérade). La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Maison Roland Hivon  
225, rue Principale  
Ste-Anne-de-la-Pérade  
G0X 2J0**

Heures d'accueil : samedi, jour des funérailles à partir de 10 h.

**Les funérailles auront lieu le samedi 13 août 2016 à 13 h en l'église de Ste-Anne-de-la-Pérade**

**L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.**

L'a précédé sa fille Evelyne. Il laisse dans le deuil : ses enfants : Louise

(Gilles Chouinard), Hélène (Réal Jean), Claude (Odette Désilets) et Martine (Rick Gabrielse); ses petits-enfants : Benoît, Simon et Anne Chouinard, Charles et Rachel Doré et Paul Gabrielse; ses arrière-petits-enfants : Adèle, Éloïse, Charlotte et Émile; son frère et ses soeurs : Lorraine (feu Lorenzo Portelance), Réjeanne (feu Gilles Touzin), Denise, Monique (Jean Durand) et Guy (Lise Devault); ses beaux-frères et belles-soeurs : Camille Martin (feu Robert Lanouette), Rachelle (feu Jean-Louis Mathon), Aurore (feu Charles Mathon) et Rose-Aimée (feu Joseph Mathon), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel soignant de la Résidence St-Maurice pour l'attention et les bons soins qu'il a su offrir à M. Lanouette.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fabrique de Ste-Anne-de-la-Pérade, ou aux Ouvres du Cardinal Léger.

Renseignements: 418 325-2462  
Télécopieur : 418 325-3566

Courriel : rolandhivon@globetrotter.net

**Entreprise membre de la  
Corporation des thanatologues  
du Québec.**



**LEFEBVRE  
M. GÉRARD  
1938 - 2016**

Au CIUSSS MCQ - Hôpital Centre-de-la-Mauricie, le 9 août 2016, est décédé à l'âge de 78 ans, monsieur Gérard Lefebvre, époux de madame Nicole Guillemette, fils de madame Cécile Lafrenière et de feu monsieur P. Antonin Lefebvre. Il demeurait à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Coopérative funéraire  
de la Mauricie**

**4620, boulevard Royal, Shawinigan  
G9N 7X9**

Heures d'accueil : le samedi, jour de la cérémonie à partir de 13 h.

**Une liturgie de la Parole  
sera célébrée**

**le samedi 13 août 2016 à 17 h  
à la Chapelle de la Coopérative  
L'inhumation aura lieu  
à une date ultérieure**

Il laisse dans le deuil : son épouse Nicole Guillemette; ses enfants : Marie-Josée (Stéphane Isabelle) et Dominique (Mélanie Roberge); ses petits-enfants : Alexis, Antoine, Kim, Raphaël et Myriam; ses soeurs et ses frères : Marcel (Ghislaine Loranger), Jacques (Lise Mainville), Nicole (Pierre Vincent), Liliane (Omer Landry), Jacqueline (Jacques Brodeur) et Denise (Yvon Racette); ses belles-soeurs et ses beaux-frères : Sylvie Guillemette (Daniel Faucher), Claudette Guillemette (Claude Miller), Guylaine Gravel (feu Yves Guillemette) et Nicole Pelletier (feu Michel Guillemette); ses filleul(e)s : Julie Guillemette, Patrice Lefebvre, Martin Faucher et Dave Miller; plusieurs neveux, nièces, tantes, cousins, cousines et ami(e)s.

Un merci spécial à l'équipe soignante du 5<sup>e</sup> étage du CIUSSS MCQ - Hôpital Centre-de-la-Mauricie pour la qualité du service et des soins reçus lors de son séjour.

En sa mémoire, des dons à la Fondation du CSSS de l'Énergie ou à la Fondation québécoise du cancer seraient grandement appréciés.

**CARPE DIEM**  
Centre de ressources Alzheimer  
1765, boul. Saint-Louis  
Trois-Rivières (Qc) G8Z 2N7  
Tél.: 819 376-7063



**LUPIEN  
MME ALINE  
TOUSIGNANT  
1937 - 2016**

C'est avec une immense tristesse que nous vous annonçons le décès de Mme Aline Tousignant, épouse de M. André Lupien, décédée aux soins palliatifs du Centre Christ-Roi de Nicolet le 23 juillet 2016 à l'âge de 78 ans.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire  
J. N. Rousseau & frère ltée  
1370, boul. Louis-Frédéric  
Nicolet, J3T 1K8**

Heure d'accueil : samedi, jour des funérailles, à partir de 12 h.

**Les funérailles seront célébrées le  
samedi 13 août 2016 en la  
Cathédrale de Nicolet à 14 h 30.**

**L'inhumation aura lieu  
au cimetière de Nicolet.**

Elle laisse dans le deuil son époux, M. André Lupien, avec qui elle a partagé presque 44 années de mariage; ses soeurs et frères : Brigitte, Madeleine, Paul (Rose-Alma), Monique, Réjeanne, Marcel (famille d'accueil François), Yvette, Rosaire (Madeleine), Denise (Donald), Louisette (Michel) et Georgette, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Sincères remerciements au très dévoué personnel des soins palliatifs, ainsi qu'à nos précieux ami(e)s, tout spécialement Mme Anne-Marie Forcier de Nicolet, ainsi qu'à tous ceux et celles qui partagent notre peine. Toute marque de sympathie peut se traduire par des dons à la Société canadienne du cancer.

Pour renseignements : 819 293-4511  
Condolances par télécopieur : 819 293-8212

Courriel : jn\_rousseau@sogetel.net  
www.jnrousseau.com

**Entreprise membre de la  
Corporation des thanatologues  
du Québec**



**MARCHAND  
MME THÉRÈSE**

À Trois-Rivières, le 6 août 2016, est décédée à l'âge de 86 ans Mme Thérèse Marchand, épouse de feu M. Victorin St-Pierre, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Maison funéraire  
Richard & Philibert  
1350, Ste-Marguerite  
Trois-Rivières**

Heures d'accueil : samedi à partir de 11 h.

**Une liturgie de la parole  
sera célébrée,  
samedi 13 août 2016 à 14 h,  
en la chapelle  
de la maison funéraire.**

**Par la suite les cendres  
seront déposées au Columbarium  
Richard et Philibert.**

La défunte laisse dans le deuil ses fils : Louis-Georges (Line Sokoluk), Jacques (Lise Gélinas), Denis et André (Rina Tilkin); ses petits-enfants : Martine (Martin Lahaie), Maxime, Joël Sokoluk (Valérie Perron) et Tommy (Jessica Bourque); ses arrière-petits-enfants : Lauri-Eve Lahaie, Léa-Jade Lahaie,

Noah Sokoluk et Emy Sokoluk; la mère de Martine et Maxime : Francine Gélinas; ses frères et soeurs : Monique Marchand (feu Gérard Dargis), Louis-Georges Marchand (Violette Charette), Roland Marchand (Claire Laurion), Raymond Marchand, Denise Marchand (Jean-Guy Pothier) et Louise Marchand (feu Ronald Montreuil); ses beaux-frères et belles-soeurs : Irène St-Pierre (feu Marius April) et Jacqueline Desjardins (feu Roger St-Pierre); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel des soins palliatifs pour les excellents soins prodigués, particulièrement au D<sup>r</sup> Beaudoin.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la fondation du RSTR - soins Palliatifs.

Renseignements : 819 378-3838  
Télécopieur : 819 375-8146

Courriel : condoleances@richardphilibert.ca  
Site Internet: www.richardphilibert.ca



**MARTINEAU  
M. LIONEL  
1926 - 2016**

Au CIUSSS-Centre d'hébergement Cooke, à l'aube de ses 90 ans, est décédé le 7 août 2016, M. Lionel Martineau, époux de Yolande Boisvert de Trois-Rivières. Fils de feu Eugène Martineau et de feu Corinne Flageole. L'ont précédé sa fille Johanne Martineau, ses soeurs et ses frères : Gilberte, Thérèse, Annette, Roger et Georges-Étienne.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire Rousseau  
3300, boul. des Forges  
Trois-Rivières, QC  
G8Z 1V6**

Heure d'accueil : le samedi, jour de la cérémonie, à partir de 11 h.

**Une liturgie de la Parole  
sera célébrée**

**le samedi 13 août à 14 h  
au Mémorial du centre funéraire  
L'inhumation aura lieu  
au cimetière St-Michel.**

Il laisse derrière lui, outre son épouse, son fils Luc Martineau (Nathalie Chevalier); ses petits-enfants : Évelyne Morrissette (Eric Viau) et Eric Morrissette; Alexanne Martineau et Jordan Martineau. Leur mère Nathalie Brunet; son arrière-petite-fille Annabelle Viau; son beau-fils Léo-Paul Morrissette. Il laisse également sa soeur Marie-Jeanne Martineau; ses belles-soeurs et ses beaux-frères : Dolorès, Suzanne et Michelle Boisvert, Carmen Boisvert (Michel Poisson), Liliane Boisvert (Roland Brassard), Fernande Boisvert (Jacques Lapalme) et Fernand Boisvert (Agnès Yoshiko Yamada).

Sincères remerciements au personnel soignant du B2 du Centre d'hébergement Cooke pour les bons soins prodigués à Lionel durant sa longue maladie.

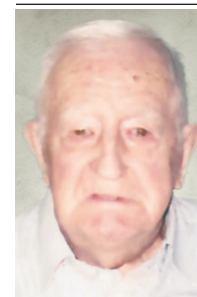
Des dons à la Société Parkinson du Québec seraient appréciés (1800 Saint-Paul, bureau 103, Trois-Rivières, Québec G9A 1J7).

Renseignements : 819 374-6225  
Sans frais : 1 800 246-6225

Télécopieur : 819 374-6227  
www.centrerousseau.com/avis-de-deces

**Entreprise affiliée à la  
Corporation des thanatologues  
du Québec.**

Maison Albatros Trois-Rivières inc.  
2325, 1<sup>er</sup> Avenue  
Trois-Rivières G8Z 2X4  
819 375-3323  
maisonalbatros@coqable.ca  
ACCUEIL, RECONFORT ET PAIX  
SOINS ET SERVICES D'HÉBERGEMENT EN SOINS PALLIATIFS



**MASSICOTTE  
M. RENÉ-PAUL**

Au CIUSSS MCQ Foyer La Pérade, le 8 août 2016, est décédé à l'âge de 87 ans, M. René-Paul Massicotte, époux de feu Yolande Pronovost, demeurant à Ste-Geneviève-de-Batiscan.

La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église de Ste-Geneviève-de-Batiscan samedi, jour des funérailles à partir de 9 h.

**Les funérailles auront lieu  
le samedi 13 août 2016, à 10 h  
en l'église de**

**Ste-Geneviève-de-Batiscan,  
51, rue Principale.**

**L'inhumation aura lieu au  
cimetière paroissial.**

Il laisse dans le deuil ses enfants : Jean-Yves (Sylvie Massicotte) et François; ses frères et soeurs : Marthe (feu René de Grandmont), Jacqueline (feu Jean Massicotte) et Claude (Gertrude Boucher); ses beaux-frères et belles-soeurs : Raymonde Bertrand (feu Marcel), Louiselle Mathon (feu Julien), Jeannine, Cécile et Fernand Pronovost (Colette Veilleux), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

Direction des funérailles et services professionnels :

**Maison Roland Hivon  
41, rue de l'Église  
Ste-Geneviève-de-Batiscan  
G0X 2R0**

La famille désire témoigner sa reconnaissance au personnel du Foyer La Pérade ainsi qu'aux Drs Pierre Boily et Julie Leclerc, pour les excellents soins prodigués.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fabrique de Ste-Geneviève-de-Batiscan.

Renseignements : 418 325-2462  
Télécopieur : 418 325-3566

Courriel : rolandhivon@globetrotter.net

**Entreprise membre de la  
Corporation des Thanatologues  
du Québec**

**LA RUCHE AIRE OUVERTE INC.**  
690, Mgr-Panet, bureau  
107, Nicolet  
J3T 1W1 - 819 293-6416  
Mardi au vendredi de 9h à 16h  
Organisme communautaire et alternatif en santé mentale

amnistie.ca  
Écrire,  
ça libère.  
Donner,  
ça libère.  
AMNISTIE  
INTERNATIONALE



**NAUD  
MME  
MARIE-FRANCE  
PICHÉ  
1947 - 2016**

Au centre hospitalier du Centre de la Mauricie du CIUSSS MCQ de Shawinigan, entourée de l'amour des siens le 6 août 2016 est décédée à l'âge de 69 ans madame Marie-France Piché épouse de monsieur Alain Naud, fille de feu Roméo Piché et de feu Gabrielle Darveau, demeurant à Saint-Joseph de Mékinac.

La famille rencontrera parents et ami(e)s à l'église à partir de 12 h 30.

**Les funérailles auront lieu le samedi 13 août 2016 à 14 h en l'église de Saint-Joseph de Mékinac.**

**L'inhumation des cendres aura lieu au cimetière paroissial.**

Madame Naud laisse dans le deuil son époux monsieur Alain Naud, ses enfants : Patrice, Caroline (Jano Richard) et Pascale (Steeve Durocher); ses petits-enfants adorés Alexandre (Marie-Pier St-Arnaud), Marc-Olivier (Angie Clément), Frédérique, Anthony, Ariane et Marie-Soleil; sa soeur et ses frères : Nicole Piché (René Poulin) Michel Piché, Christian Piché (Sylvie Hamelin) et Gilles Piché; ses belles-soeurs et beaux-frères : Jean-Marc Naud (feu Huguette Bordeleau) Raynald Naud (Suzanne Perreault) Carmen Naud (feu Serge Grimard), Et André Naud (Nathalie Grenier) Ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.

La famille désire témoigner sa reconnaissance aux équipes des soins palliatifs de l'unité Dr Gaston Brunelle de l'hôpital du Centre de la Mauricie de Shawinigan spécialement Chantal qui nous a été d'un grand réconfort.

Direction des funérailles :  
Centre funéraire  
J.M. Lacoursière et fils inc.  
341, rue du Moulin, Saint-Tite  
G0X 3H0

Renseignements : 418 365-6322  
Télécopieur : 418 365-6000  
Courriel : salonlac@cgocable.ca.



**PAQUIN  
MME SOLANGE  
SAVARD  
1937 - 2016**

À la résidence Avellin-Dalcourt de Louiseville, le 5 août 2016, est décédée à l'âge de 79 ans, Mme Solange Savard, épouse de feu Théophile Paquin, originaire de St-Alexis-des-Monts. La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Résidence funéraire St-Louis  
Paulin Guimond et fils  
240, St-Joseph  
St-Alexis-des-Monts.**

Heure d'accueil : le samedi, jour des funérailles à partir de 10 h.

**Les funérailles auront lieu le samedi 13 août 2016 à 14 h en l'église de St-Alexis-des-Monts.**

**L'inhumation aura lieu au cimetière de St-Alexis-des-Monts.**

Prédécedée par son époux Théophile, la défunte laisse dans le deuil : son fils Germain Paquin (Sylvie Lemay); son petit-fils adoré Patrick Paquin (Jessica Fournier); son arrière-petit-fils Mathias Paquin; ses frères et soeurs : feu Aurèle Savard (feu Huguette Barolet), Madeleine Savard (Vital

Dupuis), Aline Savard (feu Gérard Gélinas), Françoise Savard (Bernard Diamond), Bernard Savard (Fernand Samson), Monique Savard (Denis Bellerive), Claude Savard (feu Juliette Bellerive), Claire Savard (feu Marcel Coulombe), Nicole Savard (feu Jules Lessard); sa belle-soeur Cécille Paquin (Alcide Lessard), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille désire remercier le personnel de la Résidence Avellin-Dalcourt.

Résidence funéraire St-Louis  
Résidence funéraire Paulin Guimond  
Renseignements : 819 265-3636  
Télécopieur : 819 228-3345

Courriel : condoleances@maisonstlouis.ca  
Site internet : www.maisonstlouis.ca

**Entreprise affiliée à la  
Corporation des thanatologues  
du Québec.**



**PÉPIN  
M. ROBERT**

À son domicile le 3 août 2016 est décédé à l'âge de 89 ans, M. Robert Pépin, fils de feu M. Irené Pépin et de feu Mme Rose-Alma Dumont, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Maison funéraire  
Richard et Philibert.  
1350, Ste-Marguerite  
Trois-Rivières**

Heures d'accueil : le dimanche le 14 août 2016 à partir de 12 h.

**Une liturgie de la parole  
sera célébrée, ce dimanche à 15 h,  
en la chapelle de  
la maison funéraire  
Par la suite, les cendres  
seront déposées au columbarium  
Richard et Philibert.**

Le défunt laisse dans le deuil : ses enfants : Michel (Lorraine Germain), Christiane, Lina (Michel Gagnon) et Marion (Jocelyne Lacombe); ses petits-fils : Jean-François (Valérie Gauthier) et Samuel; ses arrière-petits-fils : Mathéo et Jérémy; ses soeurs : Judith (feu Nazaire Bergeron), Pierrette (feu Clément Héroux) et Suzanne (feu Bruno Pélissier), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à une fondation de votre choix.

Renseignements : 819 378-3838  
Télécopieur : 819-375-8146

Courriel : condoleances@richardphilibert.ca  
Site internet : www.richardphilibert.ca



**Fondation  
québécoise  
du cancer**

Du soutien au quotidien

**Don In memoriam  
En souvenir d'un être cher**

**1 877 336-4443  
www.fqc.qc.ca**



**POULIOT  
MME NICOLE  
BUSSIÈRE  
1944 - 2016**

À la Maison de soins palliatifs Source Bleue, le 7 août 2016, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Nicole Bussière Pouliot, épouse de M. Claude Pouliot, de Saint-Constant, native de Saint-Tite.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants : Edith (Pierre), Marie-Claude et Marc, ses petits-enfants Éloïse, Justine, Marie-Laurence et Anne-Sophie; ses frères et soeur : Jean-Guy (Diane), Carmen (Gilbert), René (Lise) et Daniel (Aline); ses beaux-frères, belles-soeurs : Raymond (Suzanne), Gérard (Gisèle) et Rosaire (Simone), ainsi que plusieurs autres neveux, nièces, parents et amis.

Elle a été confiée au :

**Salon Funéraire Poissant et fils  
Téléphone : 450 632-1515  
www.poissantetfils.ca**

La famille accueillera parents et amis

**le samedi 13 août 2016,  
en l'église paroissiale de  
St-Constant à compter de 9 h,  
suivi des funérailles à 11 h.**

Des dons pour la Maison de soins palliatifs Source bleue seraient grandement appréciés.



**ROBITAILLE  
MME ALFREDA  
HAMELIN**

C'est avec une grande tristesse que nous disons au revoir à Mme Alfreda Hamelin Robitaille, au CHSLD Vigie les Chutes de Shawinigan est décédée le 5 août 2016 à l'âge de 100 ans et 10 mois, épouse de feu Roméo Robitaille.

**L'inhumation des cendres  
aura lieu au columbarium  
à une date ultérieure.**

La défunte laisse dans le deuil, sa fille Nicole; ses belles-filles : Louise (feu Jean Marc Robitaille), Héléne Renaud (feu René Robitaille) et Yves Raymond; ses petits-enfants : Patrice Robitaille (Viviane Way), Anissa Robitaille (Sylvain Dumas) et Jonathan Robitaille (Nadia Parent); ses arrière-petits-enfants : Sébastien, Daphnée, Marine, Rémi, Éloïse et Justin; son beau-frère Roland Vandal (feu Jeannine Hamelin); ses belles-soeurs : Geneviève Béland (feu André Robitaille) et Jeannine Renaud (feu Eldège Hamelin), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Merci à la résidence La pension de Shawinigan pour les 10 ans passés avec vous.

La famille désire remercier le personnel du CHSLD Vigie les Chutes de Shawinigan pour les bons soins prodigués.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la fondation de votre choix lequel serait apprécié par la famille.

Salon Oscar St-Ours  
2203 Av. Champlain, Shawinigan  
Téléphone : 819 536-3717  
Télécopieur : 819 536-4259  
Courriel : salonoscarst-ours@bellnet.ca  
Site internet : www.oscarstours.ca

**CE QUI FAIT LA FORCE  
DES PETITES ANNONCES**  
**La courte  
période de  
production**



**SARASIN  
M. JACQUES  
1924 - 2016**

Dans la paix et la sérénité est décédé, au CIUSSS MCQ - CHAUR de Trois-Rivières, le 5 août 2016, à l'âge de 92 ans, M. Jacques Sarasin, époux de feu Françoise Collins (décédée en 1995), l'amour de sa vie, avec qui il avait partagé 42 années de bonheur.

La famille accueillera parents et ami(e)s au

**Centre funéraire Rousseau  
3300, boul. des Forges  
Trois-Rivières, Qc, G8Z 1V6**

Heures d'accueil : jeudi de 19 h à 22 h, vendredi, jour des funérailles, à partir de 9 h.

**Les funérailles auront lieu le  
vendredi 12 août à 11 h en la  
Cathédrale de Trois-Rivières.**

**L'inhumation aura lieu au  
cimetière Saint-Louis.**

Il laisse dans le deuil ses belles-soeurs : Gemma Collins, Jacqueline Lamothe (feu Jacques Collins), Ghislaine Janelle (feu Wilfrid Collins); ses neveux et nièces, particulièrement ses filleuls : Louise Collins et André Lanouette; une amie, Claudette Voyer. L'ont précédé ses parents Roméo Sarasin et Juliette Perreault, ses beaux-frères et belles-soeurs : Desrochers Collins (Estelle Lefebvre), Perreault Collins, Léo Collins (Hélène Pepin), Jacques Collins, Wilfrid Collins et Madeleine Collins (Yvon Lanouette). La famille désire remercier sincèrement M. Louis LeBrun, qui l'a accompagné pendant plusieurs années, ainsi que la docteur Cathy Gendron et le personnel de l'urgence et de l'aile du CIUSSS MCQ - CHAUR de Trois-Rivières pour les excellents soins prodigués à M. Jacques Sarasin au cours de son ultime séjour au centre hospitalier.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la fondation de votre choix.

Renseignements : 819 374-6225  
Sans frais 1 800 246-6225

Télécopieur : 819 374-6227

**www.centrerousseau.com/avis-de-deces  
Entreprise affiliée à la Corporation  
des thanatologues du Québec**



**ST-ARNAUD  
M. GASTON**

À l'hôpital du Centre-de-la-Mauricie du CIUSSS MCQ, paisiblement entouré de sa famille est décédé le 5 août 2016 à l'âge de 70 ans 9 mois M. Gaston St Arnaud époux de Lise Lambert, fils de feu Clovis St Arnaud et de feu Magella Huard demeurant à Shawinigan.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Salon Oscar St-Ours  
2203 Ave Champlain  
Shawinigan, G9N 2L5**

Heures d'accueil : le lundi 15 août 2016 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h.

**Les funérailles auront lieu  
le mardi 16 août 2016  
à partir de 10 h au salon.**

**La cérémonie aura lieu à 14 h  
en l'église Saint-Pierre  
paroisse Ste-Marguerite d'Youville  
de Shawinigan.**

**L'inhumation aura lieu  
au cimetière Saint-Michel**

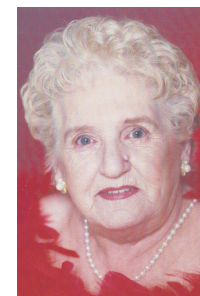
**de Shawinigan.**

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse Lise Lambert; ses enfants Chantal (Michel Ricard), Karine (Jean Marc Lachance); ses petits-enfants : Zachary, Anthony et Sarah-Maude; ses frères et soeurs : Gisèle (Roland Boulanger), feu Jean-Guy (Thérèse Larouche), feu Yolande (Roger Bareil), feu Bibianne (feu Bernard Lambert), Jeannine (feu Clément Charest), Rolland, feu André (Lise Gélinas), Doris (Régis Lambert), feu Fernande (feu Réjean Bédard), Noëlla (Jean-Pierre Rivard) et Yves : sa belle-soeur et son beau frère : Colette Lambert et feu Réjean Lambert, amis de la famille Michel Turner et Jocelyn Reault, ainsi que plusieurs tantes, oncles, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Un merci spécial au service palliatif et au centre d'oncologie. Un merci spécial à l'infirmière du palliatif Chantal pour sa compréhension et sa présence.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Société canadienne du Diabète ou du cancer pour les soins palliatifs s'adressant au Dr G Brunelle lesquels seraient appréciés par la famille.

Salon Oscar St-Ours  
2203 Av Champlain, Shawinigan  
Téléphone : 819 536-3717  
Télécopieur : 819 536-4259  
Courriel : salonoscarst-ours@bellnet.ca  
Site internet : www.oscarstours.ca.



**ST-GELAIS  
MME MARIE-  
BLANCHE  
1923 - 2016**

À la Résidence Le St-Laurent de Trois-Rivières, le 8 août 2016, est décédée à l'âge de 93 ans, Mme Marie-Blanche St-Gelais, épouse en premières noces de feu René Laflamme et en deuxième noces de feu Léo-Paul Gaudreau. Elle était fille de feu Adélaïde St-Gelais et de feu Marie-Jeanne Lemieux.

La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Complexe Funéraire J. D. Garneau  
274 rue St-Laurent, Trois-Rivières  
(secteur Cap-de-la-Madeleine)**

Heures d'accueil : le vendredi, de 14 h à 16 h 30 et de 19 h à 21 h 30.

**Samedi, jour du service  
à partir de 13 h.**

**Le service religieux aura lieu  
le samedi 13 août 2016 à 14 h 30  
à la chapelle du**

**Complexe funéraire J.D. Garneau.  
L'inhumation aura lieu  
au cimetière Ste-Marie-Madeleine  
de Trois-Rivières**

**(secteur Sainte-Marthe-du-Cap).**

La précédée son fils Jean-Rock. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Claude (Hilda Pottie), Jacques (Claudette Losier), Michel (Anne-Marie Buffet), Diane (Jean-Luc Leblond) et Doris (Rachel Onraet); ses treize petits-enfants et 20 arrière-petits-enfants adorés; ses belles-soeurs : Colette Laflamme (René Bolduc), Agnès Goulet (feu Rosaire), Rolande Cloutier (feu Gérard), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousin(e)s, autres parents et ami(e)s.

Pour renseignement : 819 376-3731  
Condolances par télécopieur :  
819 376-3715 ou courriel :  
jdgarnau@arbornemorial.com  
Site internet : www.maison garneau.ca

**Entreprise membre de la  
Corporation des thanatologues  
du Québec.**

**Cellule Albatros  
Trois-Rivières  
Métropolitain  
Information : 819 375-1429**



**VEILLETTE  
M. VIATEUR**

À Trois-Rivières, le vendredi 5 août 2016, est décédé M. Viateur Veillette, époux de feu Claire-Ange Désaulniers, originaire de Saint-Tite. La famille accueillera parents et ami(e)s au :

**Centre funéraire  
J.M. Lacoursière et fils inc.  
341, rue du Moulin  
Saint-Tite**

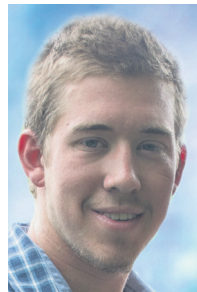
Heure d'accueil : le samedi à partir de 12 h.

**Les funérailles auront lieu  
le samedi 13 août 2016 à 14 h  
à l'église de Saint-Tite  
L'inhumation des cendres  
aura lieu au cimetière paroissial.**

M. Veillette laisse dans le deuil ses filles : Sylvie (Jean Duquette) et Danièle; son fils Louis (Sophie Merla); son frère Clément (Françoise Trépanier); ses beaux-frères et belles-soeurs : Sylvie Marchand (feu Maurice Veillette), Marie-Paule Désaulniers, Jean-Claude Désaulniers, Laurent Désaulniers, Viateur Désaulniers (feu Colette Gauthier), Michel Désaulniers, Jean-Pierre Désaulniers, Benoît Vaillancourt, Georgette Vézina ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousin(e)s et ami(e)s.

Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation Maison Carpe Diem, 1765, boul. Saint-Louis, Trois-Rivières (Québec), G8Z 2N7, 819-376-7063.

Renseignements : 418 365-6322  
Télécopieur : 418 365-6000  
Courriel : salonlac@cgocable.ca.



**VILLEMURE  
M. ALEXANDRE  
1994 - 2016**

Accidentellement, le 2 août 2016, est décédé à l'âge de 21 ans, Alexandre Villemure, fils de monsieur Luc Villemure et de madame Sonya Lajoie. Il demeurait à Shawinigan-Sud. La famille accueillera parents et ami(e)s à la :

**Coopérative funéraire  
de la Mauricie  
2280, 5e Avenue  
Shawinigan-Sud  
G9P 1P1**

Heures d'accueil : le vendredi 12 août de 19 h à 22 h, ainsi que le samedi, jour des funérailles, à partir de 9 h.

**Les funérailles auront lieu  
le samedi 13 août 2016 à 11 h  
en l'église St-Sauveur  
615, 123e Rue  
Shawinigan-Sud  
G9P 3R3**

**L'inhumation aura lieu  
au cimetière St-Michel  
de Shawinigan-Sud.**

Il laisse dans le deuil : ses parents : Luc Villemure et Sonya Lajoie; sa soeur : Ariane (Francis Asselin); son amie de coeur Liliane Pellerin ainsi que tous les membres de sa famille; ses grands-parents : Serge Lajoie (Johanne Prince), Lise Blais, Françoise Garand (Gérard Curaud) et Jean-Guy Villemure; son parrain : Éric Lajoie (Manon Voulligny) sa marraine : Manon Villemure; ses oncles, tantes, cousins, cousines, collègues de travail et ses nombreux amis.

Renseignements : 819 537-8828  
Télécopieur : 819 537-8829  
Courriel : mauricie@coopfun.ca  
Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au :  
www.coopérativefunerairemauricie.com

**Entreprise membre de la  
Corporation des thanatologues  
du Québec.**



**WIBRIN  
MME WILLY  
BLONDIAU  
1930 - 2016**

À Trois-Rivières, le 7 août 2016 est décédée à l'âge de 85 ans et 8 mois, Mme Willy Blondiau épouse de Paul Wibrin demeurant à Trois-Rivières (secteur Pointe-du-Lac). La famille accueillera parents et amis à la :

**Résidence funéraire St-Louis,  
11840 Notre-Dame Ouest  
Trois-Rivières**

(secteur Pointe-du-Lac)  
Heure d'accueil : le mardi 16 août, jour des funérailles, à partir de 9 h.

**Les funérailles auront lieu  
le mardi 16 août 2016 à 11h  
en l'église de la Visitation-  
de-la-Sainte-Vierge  
de Trois-Rivières  
(secteur Pointe-du-Lac)  
L'inhumation aura lieu  
au cimetière Ste-Madeleine  
de Trois-Rivières**

(secteur Cap-de-la-Madeleine)  
Outre son époux Paul, la défunte laisse dans le deuil ses enfants : Guy Wibrin (Suzanne Leduc), Jacques Wibrin (Andrée Courchesne) Chantal Wibrin (Patrick Cappe de Baillon); ses petits-enfants : Marie-Josée Wibrin, Karine Wibrin (Alex Diceanu), Marc-Antoine Wibrin, Guillaume et Alix Cappe de Baillon; ses arrière petits-enfants : Jordi et Mika; ses soeurs et son beau-frère : Yvonne Blondiau, feu Irène Blondiau ( Bernard Marais), Nicole Blondiau ( feu Michel Cavero ), ainsi que plusieurs autres parents, beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.  
Résidences funéraires St-Louis  
Renseignements : 819 377-1991  
Télécopieur : 819 228-3345  
Courriel :  
condoleances@maisonstlouis.ca  
Site internet : www.maisonstlouis.ca  
**Entreprise affiliée à la  
Corporation des thanatologues  
du Québec.**

**920 Remerciements**

**SINCÈRES  
REMERCIEMENTS**



La famille Brisebois vous remercie pour la sympathie témoignée lors du décès de

**MME ESTELLE BRISEBOIS  
survenu le 9 juillet 2016**

soit par offrandes de messes, cartes, fleurs, dons et assistance aux funérailles.

La famille Brisebois

**920 Remerciements**

**SINCÈRES  
REMERCIEMENTS**



Votre présence et vos mots chaleureux nous ont grandement réconfortés lors du décès de

**MME HUGUETTE LAPLANTE  
(survenu le 13 mai 2016)**

Croyez en nos remerciements sincères.

La famille Laplante Nolet

**920 Remerciements**

**SINCÈRES  
REMERCIEMENTS**

*suite au décès de*



**M. JEAN-RENÉ JACOB  
(survenu le 21 juin 2016)**

Nous avons été profondément touchés par vos marques de sympathie et nous vous adressons nos très sincères remerciements.

Sa conjointe Huguette ainsi que ses enfants Christiane, Serge, Tony, Donald et Caroline

**Menace  
terroriste:  
mort d'un  
sympathisant  
de l'EI en  
Ontario**

**LA PRESSE** — Un présumé terroriste identifié mercredi par la Gendarmerie royale du Canada (GRC) est mort en soirée dans une opération policière majeure dans l'ouest de l'Ontario, rapporte CTV News. Le suspect serait Aaron Daniel Driver, un sympathisant de l'État islamique qui avait été libéré sous caution par les autorités l'été dernier, selon CBC News.

L'homme de 24 ans de Winnipeg avait été arrêté par la GRC en juin 2015. Il était soupçonné d'avoir publié un guide sur les réseaux sociaux pour aider les djihadistes à se rendre en Syrie. Il n'avait finalement fait face à aucune accusation. Il avait néanmoins été soumis à de sévères conditions de remises en liberté. Il devait notamment porter un dispositif électronique de surveillance.

Aaron Daniel Driver habitait d'ailleurs chez sa soeur à Strathroy-Caradoc, en banlieue de London, en Ontario, selon certains médias. C'est dans cette ville que s'est déroulée toute la soirée mercredi une opération policière majeure.

Les chaînes CTV et CBC, citant un document interne du gouvernement fédéral, ont rapporté que le suspect avait l'intention de commettre jeudi un attentat suicide dans un lieu fréquenté d'une des grandes villes du Canada afin de tuer le plus de personnes possible. Le document mentionnait également ses liens avec le groupe État islamique.

**CARPE DIEM**  
Centre de ressources Alzheimer  
1765, boul. Saint-Louis  
Trois-Rivières (Qc) G8Z 2N7  
Tél.: 819 376-7063

**Grands Frères Grandes Sœurs  
Trois-Rivières**  
**Être Grand Frère ça me grandit !  
819 840-0965**

**Don In memoriam**  
En souvenir d'un être cher  
1 877 336-4443  
www.fqc.qc.ca  
Fondation québécoise du cancer

**915 Messes anniversaires**

**MESSE  
1<sup>er</sup> ANNIVERSAIRE**



*Un an nous sépare de ta présence. Des millions d'étoiles nous racontent que tu es près de nous plus que jamais. Nous t'aimons infiniment.*

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 18 septembre 2016 à 9h en l'église de Saint Barnabé Nord à la mémoire de

**M. RENÉ GÉLINAS  
(décédé le 15 août 2015)**

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous, en pensée ou par leur présence, à cette célébration.

La famille

**920 Remerciements**

**SINCÈRES  
REMERCIEMENTS**



**JEANNOT PAQUIN  
(décédé le 19 mai 2016)**

*Il a toujours souri; la joie et le bonheur qui se dégageaient de lui nous rappellent sans cesse son grand amour de la vie.*

Quand la mort frappe de si dure façon, l'amour, l'amitié sont indispensables à notre apaisement.

Soyez assurés de notre profonde reconnaissance et veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Son épouse Lise, ses enfants François, Nathalie ainsi que leur famille

**920 Remerciements**

**SINCÈRES  
REMERCIEMENTS**



**M. RAYNALD AYLWIN  
(décédé le 14 juillet 2016)**

Merci du fond du cœur à tous les parents et amis qui nous ont apporté la chaleur de leur sympathie et le réconfort de leur amitié lors du décès de

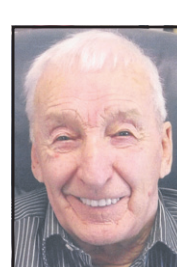
Un merci spécial à tous ses anciens compagnons de travail pour le vibrant témoignage qu'ils lui ont rendu lors des funérailles.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

Son épouse Carole, sa fille Sylvie (Jean-Marc Gignac), ses fils Guy et Marc

**920 Remerciements**

**SINCÈRES  
REMERCIEMENTS**



*« Tu nous as fait rire et pleurer. Tu nous as fait vivre de très beaux moments. De là-haut, continue à veiller sur nous. Nous t'aimons. »*

Merci du fond du cœur pour votre présence, pour vos paroles chaleureuses, pour vos touchants témoignages de sympathie lors du décès de

**ROLAND VERREAULT  
(survenu le 28 juin 2016)**

Son épouse Lise, sa fille Luce (Denis), son fils Serge (Nancy), ses petits-enfants William, Laurence, Maxime et Raphaël.

# «On a une situation à revoir»

Québec songe à interdire le transport des matières dangereuses aux heures de pointe

La Presse

**Le ministre des Transports Jacques Daoust envisage de restreindre le transport des matières dangereuses pendant les heures de pointe, au lendemain du spectaculaire accident qui a coûté la vie au chauffeur d'un camion-citerne sur l'autoroute Métropolitaine, mardi après-midi.**

«On a une situation à revoir avec des lunettes de 2016», a reconnu le ministre en entrevue. «Ça pourrait être que de 6 h à 10 h et l'après-midi, de 15 h à 19 h, ils n'ont pas le droit. Il faut le regarder. Il faut évaluer la dangerosité sur le réseau.»

Le ministre entend aussi réviser les endroits sur le réseau où les matières dangereuses sont carrément interdites. C'est notamment le cas dans le pont-tunnel Louis-Hippolyte-La Fontaine. «Il y a les heures, mais



Le transport des matières dangereuses pendant les heures de pointe pourrait être restreint envisage le ministre des Transports, Jacques Daoust, au lendemain du spectaculaire accident impliquant un camion-citerne sur l'autoroute Métropolitaine, mardi après-midi. — PHOTO: LA PRESSE CANADIENNE

il y a aussi les trajets à regarder, les endroits où tu ne peux pas circuler», a ajouté Jacques Daoust.

L'économie de Montréal doit aussi être prise en compte, précise toutefois le ministre. Il souligne qu'une raffinerie se trouve dans l'est de l'île et qu'une partie de sa production doit être transportée par la route. «Cette voie [Métropolitaine] est la seule est-ouest sans interruption. On les fait passer où s'ils ne passent pas là?»

L'ingénieur spécialisé en circulation Ottavio Galella se pose la même question. Il juge peu réaliste d'essayer de bannir les camions-citernes et autres véhicules de

transport de matières dangereuses aux heures d'affluence. «La vocation de l'autoroute Métropolitaine, qui fait partie de la Transcanadienne, est d'assurer le transport des marchandises 24 heures sur 24, souligne-t-il. Ce n'est pas une bonne idée, car on n'a pas d'autre axe dans l'île de Montréal.»

## APPROCHE PROACTIVE

Le moment où l'accident de mardi s'est produit reste néanmoins un détail capital, selon Vedat Verter, professeur de gestion opérationnelle à la faculté de gestion Desautels de l'Université McGill. «La première chose qui m'a sauté aux yeux en lisant les

manchettes, c'est que c'est arrivé à l'heure de pointe.»

«On peut adopter deux types d'approches pour ce type d'accident», note le spécialiste du transport des matières dangereuses. «Une approche réactive – et il semble que les pompiers et services d'urgence ont bien fait leur travail – ou une approche proactive, qui nous pousse à nous demander ce qu'un camion-citerne faisait là en pleine heure de pointe.»

Le genre d'interdit auquel songe le ministre Daoust peut toutefois avoir un coût important pour les entreprises de transport et leurs clients, reconnaît M. Verter. C'est une donnée que les autorités devront mettre dans la balance avec le risque, somme toute très faible, d'un accident routier impliquant des matières dangereuses – de l'ordre de 1 par 10 millions de kilomètres parcourus, dit-il.

## LE PQ POUR L'INTERDICTION

Pour le Parti québécois, la cause est entendue: le transport de matières dangereuses, comme le diesel et le pétrole, devrait être interdit aux heures de pointe, en particulier sur l'autoroute Métropolitaine. «C'est un geste à court terme qu'on doit regarder absolument», affirme la députée Martine Ouellet.

La porte-parole en matière de transports propose également d'éviter que les matières dangereuses qui

ne sont pas destinées au marché local montréalais ne transitent par l'autoroute Métropolitaine. «Est-ce qu'on ne devrait pas avoir des voies de contournement?» se demande-t-elle. Elle exhorte le gouvernement à tenir un audit sur le transport de pétrole et de matières dangereuses au Québec, piloté par un comité de fonctionnaires du ministère des Transports et d'experts externes.

## RÉTICENCES DE L'INDUSTRIE

La perspective d'être bannie de certaines routes à l'heure de pointe ne plaît guère à l'industrie. «Il faut comprendre qu'il faut livrer durant les heures d'affaires, a dit le président de l'Association du camionnage du Québec, Marc Cadieux, en entrevue au 98,5 FM. Aujourd'hui, les périodes de pointe ne sont plus ce qu'elles étaient, elles sont beaucoup plus longues. Et si on se soustrait à ces périodes, il ne restera plus grand temps.»

Cela dit, les transporteurs, confrontés à la multiplication des chantiers et des contournements, évitent déjà le plus possible les heures de pointe, a-t-il précisé à *La Presse*. «Pour nous, c'est de l'argent perdu. Nos heures sont réglementées. Un chauffeur qui n'avance pas avec son voyage, ses heures s'enregistrent, et rendu à l'autre bout, il ne reste plus assez d'heures pour finir son voyage. Il va devenir illégal et va devoir s'arrêter.»

## RÉOUVERTURE DE L'AUTOROUTE 40

# Au mieux «dans deux ou trois jours»

JEAN PHILIPPE ANGERS

La Presse Canadienne

**MONTREAL** — Les automobilistes qui empruntent l'autoroute Métropolitaine devront prendre leur mal en patience, car il semble bien que la portion en direction ouest de cette artère majeure ne sera pas encore ouverte jeudi.

En fait, en point de presse, mercredi après-midi, le ministre des Transports, Jacques Daoust, a laissé entendre que le meilleur scénario pour une réouverture serait «dans deux ou trois jours».

M. Daoust a expliqué que l'évaluation de l'état de la situation se faisait rapidement et qu'on devait pouvoir obtenir un diagnostic plus complet dans les 12 prochaines heures, soit tôt jeudi. Le ministre de la Sécurité publique, Martin Coiteux, a ajouté que l'on ne pouvait pas se permettre de laisser passer les voitures sur la structure tant qu'on ne connaîtra pas l'étendue des travaux.

Le conducteur d'un camion-citerne est mort et six autres personnes ont été blessées légèrement dans une collision qui a provoqué

un immense brasier, mardi en fin d'après-midi.

En direction est, l'autoroute a été rouverte mercredi matin dans ce secteur, de même que la voie de desserte, ce qui permet un peu plus de mobilité.

«Demain matin (jeudi), on devrait être en mesure d'évaluer l'ampleur des dommages, à savoir s'ils sont superficiels, moyens ou sévères. Et seulement alors, on pourra déterminer quand on pourra légitimement avoir notre circulation de façon fluide», a dit le ministre Daoust.

Les premières équipes du ministère ont pu se rendre sur les lieux du drame un peu après 9 h, mercredi matin. Environ deux heures plus tard, le prélèvement des premiers éléments a été complété. Ainsi, les remorqueurs s'étaient affairés mercredi midi à retirer la carcasse du camion-citerne s'étant embrasé la veille sur l'autoroute 40, causant la mort du conducteur.

Les ingénieurs du ministère des Transports du Québec ont ensuite pu commencer à effectuer l'analyse approfondie cruciale de la chaussée sous le camion-citerne.

Les premiers constats sur l'état de

la chaussée semblent tout de même encourageants.

«Il semblerait que les joints d'étanchéité n'ont pas été atteints, ce qui serait une très bonne nouvelle. Après cela, on aura sûrement un peu de béton à faire, et un peu d'asphalte à faire. Pour ce qui est des parapets, il serait possible de placer des parapets de chantier temporairement, et d'essayer de rétablir la circulation le plus rapidement possible», a indiqué M. Daoust.

À la suite du point de presse, la porte-parole du ministère, Sarah Bensadoun, qui suit de près les examens effectués sur les lieux de l'accident depuis mardi, lui a fait écho, disant qu'il n'y avait pas d'indices d'un impact sur les joints de dilatation, un élément crucial pour une telle structure. Il est essentiellement question d'une dégradation au niveau de la chaussée.

«Sur la couche de béton la plus en surface, on a vu qu'il y avait du délaminage, c'est-à-dire de l'effritement. On doit voir à partir des échantillons prélevés en laboratoire l'étendue des dommages en profondeur. Ensuite, on pourra établir un calendrier d'intervention», a-t-elle fait valoir.

## Le chauffeur de l'autre camion bouleversé

**MONTREAL (PC)** — Le camionneur qui a tenté mardi de sauver un confrère emprisonné dans la cabine de son camion-citerne, sur l'autoroute Métropolitaine à Montréal, a obtenu son congé de l'hôpital.

Carol Bujold a subi une coupure à la main gauche en tentant d'ouvrir la portière du tracteur de la semi-remorque, avant que les flammes n'engouffrent la cabine et fassent exploser la citerne.

Il faudra attendre l'identification formelle du bureau du coroner avant de confirmer l'identité de la victime, un quinquagénaire, même si la Sûreté du Québec a été en

contact avec sa famille. Plusieurs médias rapportent qu'il s'agit de Gilbert Prince.

Le patron de Carol Bujold, Jean Carrière, a indiqué en entrevue avec *La Presse Canadienne*, mercredi, que les blessures physiques subies par le camionneur ne sont pas sérieuses, mais que les séquelles psychologiques devraient être beaucoup plus importantes.

«Il a passé une très mauvaise nuit, encore sous le choc. Les images sont encore très vives», a dit en entrevue téléphonique M. Carrière, qui a rendu visite mardi soir à son employé de 51 ans, père d'un garçon de sept ans.

Tout de même, en fin d'après-midi, mercredi, l'investigation du ministère pour évaluer les travaux à effectuer n'était pas complétée.

«Ça va dépendre des résultats en laboratoire, qui vont indiquer le genre de techniques à utiliser (pour les travaux). Il y a des travaux – béton en séchage rapide, par

exemple – qui peuvent être complétés en trois ou quatre heures», a-t-elle souligné.

Le porte-parole de la Sûreté du Québec, Jimmy Potvin, a dit que la collision fatale aurait résulté de l'immobilisation d'un autre camion dans les voies, sans donner plus de détails.

RÉFORME ÉLECTORALE

# Rude bataille à prévoir au Sénat

OTTAWA (PC) — Même s'il tient mordicus à adopter un nouveau mode de scrutin avant les prochaines élections fédérales prévues en octobre 2019, le gouvernement Trudeau risque de se heurter à une vive résistance de la part du Sénat au sujet de la justesse d'un tel changement sans précédent des règles du jeu de la démocratie canadienne.

La partie de ping-pong que le gouvernement libéral a jouée avec la Chambre haute au printemps dans le dossier de l'aide médicale à mourir pourrait bien être de la petite bière comparativement à ce qui attend les libéraux de Justin Trudeau une fois qu'ils auront accouché de leur réforme électorale, ont averti des sénateurs interrogés par *La Presse*.

Déjà, le gouvernement Trudeau doit composer aux Communes avec la vive opposition du Parti conservateur, qui réclame à hauts cris la tenue d'un référendum national sur le nouveau mode de scrutin avant qu'il n'entre en vigueur.

Mais des libéraux influents se rangent aussi aux arguments de l'opposition officielle aux Communes. «Cette réforme est insensée. Pourquoi changer un mode de scrutin qui nous a permis de remporter la victoire durant les trois quarts des élections qui ont eu lieu au cours du dernier siècle?», s'est insurgé un libéral de longue date de l'Ontario, sous le couvert de l'anonymat.

Le sénateur libéral indépendant Serge Joyal, qui a fait un plaidoyer éloquent et remarqué au Sénat pour amender le projet de loi du gouvernement Trudeau portant sur l'aide médicale à mourir, a indiqué à *La Presse* qu'une rude bataille est à prévoir au Sénat sur la réforme du mode de scrutin.

En entrevue, il a indiqué craindre qu'un nouveau mode de scrutin – un vote préférentiel ou encore un vote proportionnel – entraîne une



Justin Trudeau — PHOTO: AP

ère d'instabilité politique au pays et une multiplication de petits partis motivés par un seul but.

«Quel impact cela peut avoir sur l'instabilité politique au Canada et la capacité de gouverner un pays qui est par nature un pays de tensions régionales, un pays où le sentiment d'appartenance est toujours en évolution? Je crois que l'impact de cette proposition, c'est ce qu'on appelle en droit constitutionnel la loi des conséquences imprévues», a affirmé le sénateur Joyal.

«On est très bien intentionné, on veut améliorer la démocratie, on veut que tous les votes comptent. Mais on va mettre en place un système qui va favoriser la multiplication des groupes d'intérêts. C'est inévitable. C'est évident. On peut se retrouver dans un contexte avec une multiplication de groupes dont le premier objectif ne serait pas de voir le pays en terme national, mais de voir le pays en termes de priorités régionales ou même thématiques», a-t-il ajouté.

Résultat: un parti politique qui n'obtiendrait pas la majorité des

sièges devrait conclure des alliances stratégiques avec un parti régional pour gouverner, ce qui pourrait bien nuire à l'unité du pays, selon lui.

«On va se retrouver avec un éparpillement du vote et on va se retrouver avec un parti qui ne pourra pas gouverner sans l'appui des autres et il devra faire des alliances et des compromis avec un groupuscule. [...] Quel risque prend-on sur notre avenir dans le fond avec une telle réforme? C'est un peu cela, la réflexion. Il faut réfléchir à l'impact que cela peut avoir sur l'unité du pays», a-t-il soutenu.

Le leader de l'opposition au Sénat, le sénateur conservateur Claude Carignan, soutient pour sa part que le Parti libéral n'a pas obtenu un mandat clair de la population pour mettre en œuvre une telle réforme. Et selon lui, il faut que la population se prononce soit par référendum, soit lors d'une élection générale où cette question serait un enjeu dominant.

«Le gouvernement avait pris comme engagement de créer un comité pour étudier les options. Donc, quel est le pourcentage des gens qui ont voté pour le Parti libéral parce qu'il promettait de créer un comité? Disons que ce n'est pas élevé. Et quel est le pourcentage de gens qui ont voté pour la solution retenue par le gouvernement? Aucun, parce que la solution n'avait pas été identifiée encore. On ne pourra pas dire que les gens ont voté pour cela», a-t-il dit.

Que répond-il à ceux qui diront qu'un Sénat non élu ne peut bloquer une telle réforme? «Ma légitimité, je la tire de la Constitution. J'ai été nommé et je siège au Sénat dont le rôle est de protéger les minorités et de veiller à ce que les projets de loi soient conformes à la Constitution», a-t-il dit.

# Une collaboratrice de Lisée part chez Ouellet

LA PRESSE — La directrice des communications de Jean-François Lisée a fait défection et rejoint le camp de Martine Ouellet, a appris *La Presse*. Geneviève Marsan a quitté son poste auprès du député de Rosemont plus tôt cet été et vient de rejoindre l'équipe de communications de la candidate.

De chaque côté, on jure qu'aucun motif politique n'est à l'origine de ce mouvement. «Je n'ai rien à dire contre Jean-François, il n'y a pas de crise, a affirmé Mme Marsan. Ce sont vraiment des raisons personnelles qui ont fait que j'ai choisi d'arrêter la course. Je suis revenue de vacances, Martine m'a demandé un coup de main.» Elle a accepté. Mme Marsan avait déjà effectué le même mouvement en 2015 lorsque M. Lisée s'était retiré de la course. Mais cette fois, le candidat est toujours en selle et bien devant Mme Ouellet, selon tous les indicateurs.

Jean-François Lisée a d'ailleurs

assuré que sa campagne allait très bien et qu'il ne fallait pas voir dans le départ de Mme Marsan le symptôme d'un quelconque problème plus large. «Elle a travaillé avec moi de façon très intense jusqu'à la fin juin et d'un commun accord, pour des raisons personnelles, elle a quitté la campagne, a affirmé le député à *La Presse*. Et puis je suis content de voir qu'elle reprend le collier avec Martine.»

Il a ajouté, en entrevue téléphonique: «Martine et elle sont des amies, elle et moi sommes des amis, Martine et moi sommes des amis. Ce n'est pas pour des raisons politiques.»

Au sein de la campagne de Martine Ouellet, on dit se réjouir de cette nouvelle acquisition. La candidate elle-même a affirmé sur les réseaux sociaux être «très heureuse de retrouver [leur] belle complicité et de pouvoir compter sur son appui et son expertise dans [la] course à la direction».

# Les jeunes libéraux réclament une enquête publique sur le «racisme systémique» au Québec

LA PRESSE — En plus de contester la prédominance de l'ancienneté et l'essor de «clauses orphelins» dans le monde du travail, les jeunes libéraux demandent au gouvernement Couillard de lancer une commission d'enquête publique sur «le racisme et la discrimination systémiques qui sévissent au Québec». Elle doit avoir des pouvoirs semblables à ceux de la commission Charbonneau, réclament-ils.

La commission jeunesse du Parti libéral du Québec a dévoilé hier le cahier de propositions en vue de son congrès annuel qui aura lieu ce week-end à

Saint-Augustin-de-Desmaures, en banlieue de Québec. Ce rendez-vous a pour thème l'innovation, et les propositions ratissent large. Ainsi, l'aile jeunesse propose que «le gouvernement du Québec ordonne dans les plus brefs délais la mise en place d'une commission d'enquête publique afin de faire la lumière sur le racisme et la discrimination systémiques qui sévissent au Québec».

Ce phénomène constitue un «frein à l'intégration». «Il existe au Québec des situations de disparités vis-à-vis les Québécois issus de la diversité qui ne peuvent plus durer», peut-on lire dans le cahier de propositions.

### AUJOURD'HUI

La Tuque 27/16  
Shawinigan 28/20  
Trois-Rivières  
Montréal 33/23  
Victoriaville 28/20  
Drummondville 30/20  
Sherbrooke 31/20  
Québec 27/18

### DEMAIN

PRÉC. 90%  
MAX: 25 MIN: 18

### SAMEDI

PRÉC. 80%  
MAX: 20 MIN: 17

### DIMANCHE

PRÉC. 30%  
MAX: 21 MIN: 17

### LUNDI

PRÉC. 60%  
MAX: 23 MIN: 17

### AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Sol	19/14
Barrage Gouin	Sol	22/12
Chibougamau	Sol	22/12
Gaspé	Sol	23/16
Gatineau	Sol	34/23
Iles de la Mad.	Var	21/18
Joliette	Sol	31/20
La Grande	Var	10/6
La Malbaie	Sol	22/15
La Tuque	Sol	27/16
Maniwaki	Sol	31/20
Québec	Sol	27/18
Rimouski	Sol	22/16
Rivière-du-loup	Sol	21/16
Saguenay	Sol	25/16
St Georges	Sol	27/18
St-Hubert	Sol	33/23
St-Hyacinthe	Sol	33/23
St-Jean	Sol	32/21
St-Jérôme	Sol	32/21
Sept-Iles	Sol	20/14
Sorel	Sol	28/20
Val d'Or	Sol	24/16
Valleyfield	Sol	33/23
Victoriaville	Sol	28/20

### LE MONDE

Amsterdam	Plu	16/16
Athènes	Sol	34/25
Bruxelles	Plu	15/14
Buenos Aires	Var	17/8
Hong Kong	Ora	33/29
Lisbonne	Sol	31/22
Londres	Nua	22/14
Los Angeles	Sol	28/18
Madrid	Sol	31/16
Mexico City	Var	23/12
Moscou	Var	27/17
New York	Ora	30/25
Paris	Var	23/13
Rio	Ave	21/17
Rome	Ave	29/19
Tokyo	Sol	31/24

### AU CANADA

Calgary	Ora	21/11
Charlottetown	Ave	24/18
Edmonton	Sol	22/13
Fredericton	Ave	31/19
Halifax	Ora	28/19
Ottawa	Sol	35/23
Québec	Sol	27/18
Régina	Ave	21/12
Saint-Jean	Sol	25/17
Toronto	Ora	32/23
Victoria	Sol	21/15
Yellowknife	Ave	20/12

### LES MARÉES (HNE)

La Pérade		Trois-Rivières	
Hre	Ht/m	Hre	Ht/m
3h30	1.3	1h42	0.7
12h45	0.7	4h36	0.9
16h15	1.1	14h51	0.7
		17h27	0.8

### LE SOLEIL

5h44 | 20h05  
Durée totale du jour: 14h21

### LA LUNE

18 août | 24 août  
1 sept. | 9 sept.

### AU SOLEIL

Acapulco	Ora	30/26	Martinique	Ora	28/26
Bermudes	Sol	27/26	Myrtle Beach	Ora	32/25
Barbades	Ora	28/26	Montego Bay	Ora	30/25
Cancun	Ora	33/26	Orlando	Ora	32/25
Fort Lauder.	Ora	30/27	Puerto Plata	Ora	29/25
Freeport	Ora	29/27	Puerto Vallarta	Ora	27/19
Key West	Ora	32/28	Tampa	Ora	32/25
La Havane	Ora	32/25	West Palm B.	Ora	33/27

### LE VENT

SO 10 km/h

### HUMIDEX

34

### INDICE UV

8 (Elevé)

### ALMANACH

Max Normal	24°
Min Normal	13°
Max Record	1944 34°
Min Record	1972 4°

# BASEBALL MAJEUR

## LIGUE AMÉRICAINE

### SECTION EST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Toronto	65	50	,565	—	—	6-4	G-1	34-25	31-25
Baltimore	63	49	,563	½	—	5-5	P-2	39-17	24-32
Boston	61	50	,550	2	—	5-5	G-1	35-25	26-25
New York	56	56	,500	7½	5½	4-6	P-1	32-24	24-32
Tampa Bay	46	67	,407	18	16	4-6	P-1	25-34	21-33

### SECTION CENTRALE

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Cleveland	63	48	,568	—	—	4-6	P-1	31-20	32-28
Detroit	61	52	,540	3	1	6-4	P-3	33-21	28-31
Chicago	54	58	,482	9½	7½	4-6	G-1	29-26	25-32
Kansas City	53	59	,473	10½	8½	4-6	P-1	34-21	19-38
Minnesota	46	67	,407	18	16	7-3	P-1	24-33	22-34

### SECTION OUEST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Texas	67	47	,588	—	—	7-3	G-4	34-17	33-30
Seattle	59	53	,527	7	2½	7-3	G-5	32-25	27-28
Houston	58	55	,513	8½	4	3-7	G-1	34-26	24-29
Oakland	50	63	,442	16½	12	3-7	G-2	26-32	24-31
Los Angeles	49	64	,434	17½	13	3-7	P-6	26-29	23-35

### Mardi 9 août

Tampa Bay 9 Toronto 2  
 N.Y. Yankees 3 Boston 5  
 Houston 7 Minnesota 5  
 Chi. White Sox 7 Kansas City 5 (10)  
 Baltimore 1 Oakland 2  
 Detroit 5 Seattle 6 (15)  
**Mercredi 10 août**  
 Tampa Bay 0 Toronto 7  
 N.Y. Yankees à Boston, 19h10.  
 Houston 0 Minnesota 5 (3)  
 Chi. White Sox à Kansas City, 20h15.  
 Baltimore à Oakland, 22h05.  
 Detroit à Seattle, 22h10.  
**Interligue**  
 Colorado au Texas, 20h05.  
**Jeudi 11 août**

Houston au Minnesota, 13h10.  
 Baltimore à Oakland, 15h35.  
 L.A. Angels à Cleveland, 19h10.  
 N.Y. Yankees à Boston, 19h10.  
 Chi. White Sox à Kansas City, 20h15.  
**Interligue**  
 Colorado au Texas, 14h05.  
**Vendredi 12 août**  
 Tampa Bay à N.Y. Yankees, 19h05.  
 Houston à Toronto, 19h07.  
 L.A. Angels à Cleveland, 19h10.  
 Detroit au Texas, 20h05.  
 Kansas City au Minnesota, 20h10.  
**Interligue**  
 Seattle à Oakland, 22h05.  
**Interligue**  
 Arizona à Boston, 19h10.

## LIGUE NATIONALE

### SECTION EST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Washington	67	46	,593	—	—	6-4	G-1	34-22	33-24
Miami	60	54	,526	7½	—	4-6	P-1	30-26	30-28
New York	57	55	,509	9½	2	4-6	P-1	29-27	28-28
Philadelphie	53	63	,457	15½	8	5-5	G-1	25-29	28-34
Atlanta	43	71	,377	24½	17	7-3	P-1	18-39	25-32

### SECTION CENTRALE

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
Chicago	71	41	,634	—	—	9-1	G-9	39-17	32-24
St. Louis	60	54	,526	12	—	4-6	G-1	28-33	32-21
Pittsburgh	56	55	,505	14½	2½	4-6	P-1	32-25	24-30
Milwaukee	50	62	,446	21	9	4-6	G-1	31-27	19-35
Cincinnati	46	67	,407	25½	13½	5-5	P-1	26-29	20-38

### SECTION OUEST

	G	P	Moy.	Diff.	QAS Diff.	10 Dem.	Série	Dom.	Ext.
San Fran.	65	49	,570	—	—	5-5	G-1	32-21	33-28
Los Angeles	64	50	,561	1	—	6-4	P-1	37-22	27-28
Colorado	55	58	,487	9½	4½	4-6	P-3	28-29	27-29
San Diego	49	64	,434	15½	10½	5-5	G-1	27-30	22-34
Arizona	46	66	,411	18	13	4-6	G-2	19-39	27-27

### Mardi 9 août

San Diego 4 Pittsburgh 6  
 San Francisco 0 Miami 2  
 Arizona 5 N.Y. Mets 3  
 Atlanta 2 Milwaukee 1  
 Cincinnati 7 St. Louis 4  
 Philadelphie 3 L.A. Dodgers 9  
 Texas 7 Colorado 5  
 Cleveland 3 Washington 1  
 L.A. Angels 1 Chi. Cubs 5  
**Mercredi 10 août**  
 San Francisco 1 Miami 0  
 Philadelphie 6 L.A. Dodgers 2  
 San Diego 4 Pittsburgh 0  
 Arizona à N.Y. Mets, 19h10.  
 Cincinnati 2 St. Louis 3  
 Atlanta 3 Milwaukee 4  
**Interligue**  
 L.A. Angels 1 Chi. Cubs 3  
**Jeudi 11 août**  
 Arizona à N.Y. Mets, 12h10.  
 San Diego à Pittsburgh, 12h35.

Atlanta à Milwaukee, 14h10.  
 St. Louis à Chi. Cubs, 20h05.  
**Vendredi 12 août**  
 St. Louis à Chi. Cubs, 14h20.  
 Colorado à Philadelphie, 19h05.  
 Atlanta à Washington, 19h05.  
 San Diego à N.Y. Mets, 19h10.  
 Cincinnati à Milwaukee, 20h10.  
 Pittsburgh à Dodgers, 22h10.  
 Chi. White Sox à Miami, 19h10.  
 Baltimore à San Francisco, 22h15.  
**Samedi 13 août**  
 St. Louis à Chi. Cubs, 14h20.  
 Pittsburgh à Dodgers, 16h05.  
 Colorado à Philadelphie, 19h05.  
 Atlanta à Washington, 19h05.  
 San Diego à N.Y. Mets, 19h10.  
 Cincinnati à Milwaukee, 19h10.  
 Chi. White Sox à Miami, 19h10.  
 Baltimore à S.Francisco, 21h05.

## LIGUE AMÉRICAINE

**NOTE:** matchs d'hier en soirée non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
Altuve Hou.	112	441	82	159	,361
Boogaerts Bos.	108	455	80	144	,316
Escobar L.A.A.	100	405	53	128	,316
Trot L.A.A.	112	399	88	125	,313
Cabrera Det.	112	425	65	132	,311
Betts Bos.	109	477	87	148	,310
Ramirez Cle.	102	375	56	116	,309
Ortiz Bos.	102	370	50	114	,308

**Points produits** — Encarnación, Tor., 94; Ortiz, Bos., 88; Pujols, L.A.A., 86; Napoli, Cle., 79; Trumbo, Bal., 77; Donaldson, Tor., 77; Cabrera, Det., 76.  
**Circuits** — Frazier, W. Sox, 31; Trumbo, Bal., 31; Encarnación, Tor., 31; Napoli, Cle., 28; Davis, Oak, 27; Cruz, Sea, 27; Donaldson, Tor., 27.  
**Victoires** — Happ, Tor., 15; Porcello, Bos., 15; Sale, W. Sox, 14; Tillman, Bal., 14; Wright, Bos., 13; Iwakuma, Sea, 1.  
**Retraits au bâton** — Archer, T.B., 168; Verlander, Det., 164; Price, Bos., 159; Kluber, Cle., 153; Sale, W. Sox, 150.  
**Victoires protégées** — Britton, Bal., 34; Rodríguez, Det., 32; Jorfress, Tex, 27; Colomé, T.B., 27; Robertson, W. Sox, 27.

## LIGUE NATIONALE

**NOTE:** matchs d'hier en soirée non compris.

	Mj	Ab	P	Cs	Moy.
Murphy Wash.	106	405	67	140	,346
Ramos Wash.	95	348	52	117	,336
LeMahieu Col.	105	393	71	129	,328
Braun Mil.	92	352	56	115	,327
Yelich Mia.	107	406	60	131	,323
Prado Mia.	107	427	54	137	,321
González Col.	106	414	72	133	,321
Marte Pit.	103	390	59	122	,313

**Points produits** — Arenado, Col., 91; Bruce, N.Y.M., 84; Murphy, Wash., 82; Rizzo, Cubs, 81; Bruce, Cin., 80; González, Col., 76; Kemp, Atl., 74.  
**Circuits** — Arenado, Col., 30; Bryant, Cubs, 28; Bruce, N.Y.M., 27; Story, Col., 27; Duvall, Cin., 26; Carter, Mil., 26.  
**Victoires** — Strasburg, Wash., 15; Cueto, S.F., 13; Arieta, Cubs, 13; Roark, Wash., 12; Fernández, Mia., 12; Lester, Cubs, 12; Scherzer, Wash., 12.  
**Retraits au bâton** — Scherzer, Wash., 208; Fernández, Mia., 198; Bumgarner, S.F., 181; Strasburg, Wash., 169.  
**Victoires protégées** — Familia, N.Y.M., 39; Jansen, L.A.D., 34; Melancon, Wash., 32; Ramos, Mia., 32; Melancon, Pit., 30.

# BASEBALL

## LIGUE CAN-AM

	G	P	Moy.	Diff.
New Jersey	46	28	,622	—
Québec	41	30	,577	3½
Ottawa	42	34	,553	5
Rockland	39	34	,534	6½
Cuban National Team	11	9	,550	8
Shikoku Island	8	12	,400	11
Sussex County	28	45	,384	17½
Trois-Rivières	26	49	,347	20½

### Lundi 8 août

Trois-Rivières 11 Rockland 7  
 Sussex County 3 Ottawa 7  
 New Jersey 11 Québec 6  
**Mardi 9 août**  
 Trois-Rivières 5 Rockland 3  
 Sussex County 3 Ottawa 4  
 New Jersey 4 Québec 2  
**Mercredi 10 août**  
 Sussex County 5 Ottawa 6 (11)  
 Trois-Rivières 2 Rockland 4  
 New Jersey à Québec, 19h05.

### Jeudi 11 août

Trois-Rivières à Rockland, 19h.  
 Sussex County à Ottawa, 19h05.  
 New Jersey à Québec, 19h05.  
**Vendredi 12 août**  
 Québec à Rockland, 17h30.  
 Trois-Rivières à Sussex County, 19h05.  
 Ottawa à New Jersey, 19h05.  
 Québec à Rockland, 20h.  
**Samedi 13 août**  
 Ottawa à New Jersey, 18h05.  
 Québec à Rockland, 18h30.  
 Trois-Rivières à Sussex County, 19h05.

### Dimanche 14 août

Ottawa à New Jersey, 14h05.  
 Québec à Rockland, 17h.  
 Trois-Rivières à Sussex County, 17h05.  
**Lundi 15 août**  
 Québec à New Jersey, 19h05.  
 Rockland à Trois-Rivières, 19h05.

## LBJEQ

### SECTION FINANCIÈRE SUN LIFE

#### Tr-Riv. (1) contre Charlesbourg (4) (Trois-Rivières mène la série 1-0)

### Mardi 9 août

Charlesbourg 1Trois-Rivières 2

### Jeudi 11 août

Trois-Rivières à Charlesbourg, 19h30

### Vendredi 12 août

Charlesbourg à Trois-Rivières, 19h30

### Dimanche 14 août

Trois-Rivières à Charlesbourg, 19h

### Mardi 16 août

Charlesbourg à Trois-Rivières, 19h30

### Mercredi 17 août

Trois-Rivières à Charlesbourg, 19h30

### Vendredi 19 août

Charlesbourg à Trois-Rivières, 19h30

## SECTION LA CAGE AUX SPORTS

### St-Eustache (1) contre Repent. (4) (Série égale 1-1)

### Lundi 8 août

St-Eustache 10 Repentigny14

### Mardi 9 août

St-Eustache 6 Repentigny 3

### Jeudi 11 août

Repentigny à St-Eustache, 19h30

### Vendredi 12 août

St-Eustache à Repentigny, 19h30

### Dimanche 14 août

Repentigny à St-Eustache, 14h

### Lundi 15 août

St-Eustache à Repentigny, 19h30

## SECTION UNIPRIX

### Coaticook (1) contre Gatineau (3) (Gatineau mène la série 1-0)

### Mardi 9 août

Gatineau 4 Coaticook 3

### Jeudi 11 août

Coaticook à Gatineau, 20h

### Vendredi 12 août

Gatineau à Coaticook, 20h

### Dimanche 14 août

Coaticook à Gatineau, 16h

### Mardi 16 août

Gatineau à Coaticook, 20h

### Jeudi 18 août

Coaticook à Gatineau, 20h

### Samedi 20 août

Gatineau à Coaticook, 19h

## FORMULE UN

### Classement des pilotes

	Pts
1. Lewis Hamilton	217
2. Nico Rosberg	198
3. Daniel Ricciardo	133
4. Kimi Raikkonen	122
5. Sebastian Vettel	120
6. Max Verstappen	115
7. Valtteri Bottas	58
8. Sergio Perez	48
9. Felipe Massa	38
10. Nico Hulkenberg	33
11. Carlos Sainz Jr.	30
12. Romain Grosjean	28
13. Fernando Alonso	24
14. Daniil Kvyat	23
15. Jenson Button	17
16. Kevin Magnussen	6
17. Pascal Wehrlein	1

# LBMQ

	Mj	G	P	Moy.	Diff.
St-Jean	32	23	9	,719	-
Montréal	30	21	9	,700	1
St-Jérôme	32	20	12	,625	3
Victoriaville	31	17	14	,548	5½
Acton Vale	30	13	17	,419	9½
Coaticook	30	12	18	,414	9
Thetford Mines	30	12	18	,400	10
Shawinigan	32	11	21	,344	12
Sherbrooke	31	10	21	,323	12½

### Samedi 6 août

Acton Vale 4 Thetford Mines 6  
 Montréal

## GOLF

# Pellerin fait la loi au Ki-8-Eb

Il remporte le Championnat provincial senior amateur

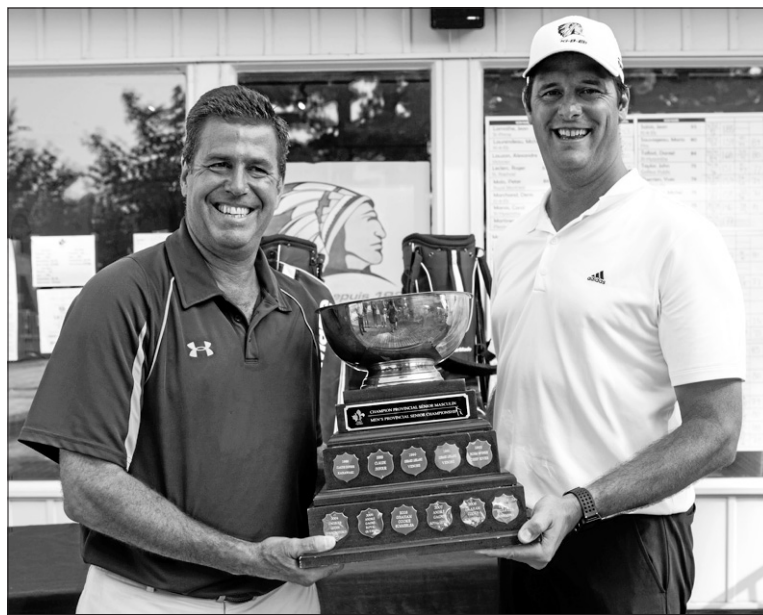
VINCENT GAUTHIER

vincent.gauthier@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Troisième après une ronde et deuxième à l'issue des 36 premiers trous de compétition, Stéphane Pellerin a choisi le bon moment pour gravir le dernier échelon du classement avec une carte de 74, mercredi sur les allées du Ki-8-Eb, pour finalement remporter le Championnat provincial senior amateur.

Le Trifluvien de 56 ans a ainsi couronné ses trois rondes avec un pointage de 221 (72-75-74), deux coups devant son plus proche poursuivant, Michel Roy du Royal Québec (73-79-71=223).

Au terme de son dernier coup roulé sur le 18<sup>e</sup> trou, Pellerin se disait particulièrement fier de son jeu du terre de départ jusqu'au vert. Cependant, il aurait aimé une meilleure collaboration de son



Au terme de 54 trous, Stéphane Pellerin a remporté le Championnat provincial senior amateur sur les allées du Ki-8-Eb. Il a reçu le trophée des mains du pro du club, Luc Boisvert. — PHOTO: OLIVIER CROTEAU

fer droit!

«J'ai encore 35 putts aujourd'hui, ce n'est pas génial. Mais par contre, je frappe la balle super bien pour me rendre sur les verts.»

À l'écart de la compétition depuis trois ans – mis à part une participation au Duc de Kent – le porte-couleurs du Ki-8-Eb semblait

particulièrement ravi de constater qu'il avait toujours la forme.

«La compétition, ça met du piquant dans le jeu. C'est pas mal différent que de jouer entre amis. Il faut croire que je suis encore capable!», a-t-il rigolé.

Membre du trio de meneurs à l'aube de la dernière ronde, Yves

## Résultats de la région

JOUEUR	TOTAL
1. Stéphane Pellerin (Ki-8-Eb)	72-75-74=221
3. André Hould (Grand-Mère)	74-75-76=225
3. Denis Marchand (Ki-8-Eb)	76-75-74=225
8. Yves Tremblay (Grand-Mère)	75-71-81=227
13. René Paquet (Grand-Mère)	76-76-76=228
15. Michel Tremblay (Ki-8-Eb)	75-84-71=230
29. Michel Laurendeau (Ki-8-Eb)	83-75-76=234
32. Neilson Dufour (Ki-8-Eb)	78-79-79=236
32. Martin Gervais (Ki-8-Eb)	79-81-76=236
44. Denys Paillé (Ki-8-Eb)	85-78-79=242
50. Jean-Marie Boucher (Godefroy)	83-77-83=243
62. Serge Buchanan (Ki-8-Eb)	87-83-77=247
65. Alain Lafrenière (Ki-8-Eb)	84-80-85=249

Tremblay (Grand-Mère) a glissé jusqu'au huitième rang avec une carte de 81. Ce dernier avoue avoir particulièrement bûché au 10<sup>e</sup> trou avec un triple bogey, mais demeurait ravi de son expérience dans l'ensemble.

«J'ai eu de la difficulté toute la semaine sur ce trou. Et aujourd'hui, je me suis tapé un +3. Disons que la motivation était un peu moins intense pour le reste de ma ronde.»

«Mais il reste que c'était quelque chose de jouer sur le trio d'honneur. Je n'aurais jamais pensé m'y retrouver à mon premier tournoi

provincial en 10 ans. En bout de ligne, mon classement est très satisfaisant.»

Malgré son titre, Pellerin ne représentera pas le Québec au prochain Championnat canadien senior amateur, du 6 au 9 septembre à Niagara Falls, en raison de son emploi du temps.

Également du Ki-8-Eb, Denis Marchand (3<sup>e</sup>) a aussi décliné l'invitation. Quant à André Hould, qui a aussi terminé troisième sur un pied d'égalité, il n'était pas éligible en raison de son statut de pré-senior.



Les médaillés du club Le Sagittaire, Rose Thibault, Jérémie Aubé et Marie-Ève Gélinas. — PHOTO: COURTOISIE

## CHAMPIONNAT CANADIEN DE TIR À L'ARC

# Rose Thibault championne benjamine

VINCENT GAUTHIER

vincent.gauthier@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Les archers du club Le Sagittaire ont brillé lors du plus récent Championnat canadien de tir à l'arc, présenté à Peterborough, en récoltant trois médailles.

Du lot, Rose Thibault a connu la meilleure performance en se

voyant sacrée championne canadienne chez les benjamines à l'arc recourbé.

Sa coéquipière Marie-Ève Gélinas a pour sa part mérité la médaille d'argent chez les cadettes, toujours à l'arc recourbé.

Quant à Jérémie Aubé, c'est sur la troisième marche du podium qu'il a complété sa compétition à l'arc à poulie, dans la catégorie cadet.

# Les Boulders en gagnent enfin une

LOUIS-SIMON GAUTHIER

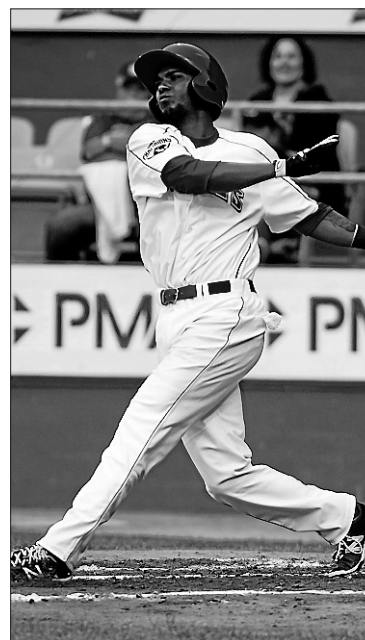
ls.gauthier@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — En chute libre depuis bientôt deux semaines, les Boulders de Rockland sont finalement parvenus à gagner un match de baseball, mercredi, en s'imposant 4-2 devant les Aigles de Trois-Rivières.

Les hommes de Jamie Keefe ont mis un terme à une séquence peu reluisante de 11 défaites pour ainsi remporter une première victoire dans cette série de quatre parties face aux Trifluviens. Ils auront la chance d'égaliser la série jeudi soir, alors que les Aigles tenteront de leur côté de remporter la confrontation avant de prendre la route de Sussex.

«On a eu des chances, mais les gars n'ont pas été capables de frapper contre leurs lanceurs qui avaient vraiment une bonne vélocité ce soir», regrettait le gérant des Aigles T.J. Stanton, dont l'attaque n'a produit que cinq coups sûrs. Deux d'entre eux reviennent à Delvis Morales, qui a aussi croisé la plaque au cours de la soirée, à l'instar de Yeixon Ruiz.

Ces points ont été marqués grâce à un simple de Mike Schwartz



Fait plutôt rare cette saison, Delvis Morales a été le meilleur des Aigles en attaque, mercredi, avec deux coups sûrs et un point marqué.

— PHOTO: SYLVAIN MAYER

en troisième et une erreur du receveur des Boulders Elvin Soto, plus tard dans la rencontre. «Mis à part la frappe de Schwartz, nous n'avons pas claqué la balle solidement.»

Pourtant, les Aigles ont eu leurs chances, notamment vers la fin du match. Le releveur numéro un des locaux, Hector Nelo, a donné deux buts sur balles, mais les Oiseaux n'ont pu en tirer profit. «Le gros coup sûr n'est jamais venu.»

Sur le monticule, Porfirio Lopez a livré une belle performance, n'allouant que six coups sûrs et deux buts sur balles en six manches. Stanton retenait cependant un moment charnière où le Dominicain n'a pu stopper l'attaque des Boulders. Ça se passait en sixième manche et la marque était alors de 2-1 pour l'ennemi.

«Porfirio affrontait leur troisième frappeur Leandro Castro. Il était en avance 0-2 dans le compte, mais il lui a offert une belle courbe et Castro a répondu en claquant un simple bon pour un point. S'il se sort de cette situation, j'étais confiant pour la fin du match. Mais dans l'ensemble, je pense que c'était une belle sortie autant pour les lanceurs que pour le reste du club. Nous sommes passés près.»

Matthew Rusch affrontera les Boulders jeudi lors du dernier match de la série. Les Aigles ont perdu leurs trois séries contre Rockland jusqu'ici cette saison.

# Un double champion comme inspiration

Pascal Dupuis devient le nouvel ambassadeur des Panthères du CMI



VINCENT GAUTHIER

vincent.gauthier@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — Décidément, ce ne sont pas les modèles de persévérance et de détermination qui manquent dans l'entourage des Panthères de Collège Marie-de-l'Incarnation. Après Marc-André Bergeron et Alex Burrows, deux joueurs n'ayant jamais été repêchés avant de faire carrière dans la Ligue nationale de hockey, voilà que Pascal Dupuis devient l'ambassadeur du programme de hockey piloté par Denis Francoeur pour la prochaine année.

Les deux hommes se connaissent depuis une vingtaine d'années déjà, à l'époque où Francoeur a dirigé Dupuis chez les Cataractes de Shawinigan.

Pour l'instigateur de l'Académie de hockey Denis Francoeur, il ne fait pas de doute que le double vainqueur de la Coupe Stanley (2009 et 2016) représente un excellent



Denis Francoeur était fier de présenter l'ex-attaquant des Penguins de Pittsburgh Pascal Dupuis en tant que nouvel ambassadeur de son programme de hockey. — PHOTO: OLIVIER CRÉTEAU

modèle pour ses jeunes hockeyeurs.

«C'est quelqu'un à qui je voue un énorme respect et beaucoup d'admiration. Il représente une très belle source d'inspiration pour nos jeunes.»

D'abord approché en février par son ancien entraîneur des rangs juniors, Dupuis n'a pas hésité une seule seconde à retourner l'ascenseur à Francoeur pour toutes ses années passées sous sa gouverne. «Denis m'a tellement appris et tellement bien guidé que j'ai dit oui avant même de savoir dans quoi

je m'embarquais!», lance l'attaquant qui a accroché ses patins au cours de la dernière année.

«C'est un programme qui fait tellement de sens. Mon garçon va jouer au hockey au Québec cette année et c'est le genre de programme dans lequel il va jouer.»

Avec son parcours atypique – il a été ignoré au repêchage avant de signer un contrat professionnel après son année 20 ans dans la LHJMQ – l'attaquant lavallois croit que son histoire peut permettre d'inspirer les plus

jeunes à persévérer malgré les divers obstacles qui peuvent survenir. «Je ne suis peut-être pas rentré par la grande porte (dans la LNH), mais quand tu travailles aussi fort pour obtenir quelque chose, c'est valorisant de l'obtenir et tu ne veux jamais le lâcher. Quand c'est trop facile, tu ne donnes peut-être pas toujours l'effort requis pour y rester. Je ne l'ai peut-être pas eu facile, mais j'ai réussi à rester là un bon petit bout», indique celui qui aura disputé 968 matchs en carrière dans le circuit Bettman.

Dupuis devient le cinquième ambassadeur du programme après les Bergeron, Burrows, Patrick Lalime et Bobby Rousseau.

## À MATURITÉ

Cet automne, le programme de hockey des Panthères entamera sa cinquième année d'existence, arrivant en quelque sorte à maturité. Pour souligner cet anniversaire, les Panthères ont notamment dévoilé leur nouveau logo.

De plus, au cours de l'été, trois porte-couleurs de l'AHDF ont accédé à un niveau supérieur alors qu'Emery Côté-Tanguay (Titan d'Acadie-Bathurst) et Gabriel Villeneuve (Remparts de Québec) ont été repêchés dans la Ligue de hockey junior majeur du Québec tandis que Zachari Trépanier a obtenu une bourse d'étude pour jouer avec les Lumberjacks du Herbron Academy aux États-Unis.

Par ailleurs, pour la saison 2016-17, les formations du CMI feront officiellement leur entrée au sein de la Ligue de hockey préparatoire scolaire tout en continuant de disputer des tournois au pays de l'Oncle Sam.

## Une coupe Stanley pour faire le deuil d'une carrière

TROIS-RIVIÈRES (VG) — Habituellement, la conquête de la Coupe Stanley précède la retraite. Mais pour l'ex-Cataractes de Shawinigan Pascal Dupuis, cette logique a été complètement bafouée au cours de la dernière année. Forcé d'accrocher ses patins subitement en décembre, à l'âge de 36 ans en raison de problèmes de santé, l'attaquant des Penguins de Pittsburgh a conclu une campagne 2015-16 chargée en émotions disparates en soulevant le précieux trophée des champions des séries éliminatoires de la Ligue nationale de hockey, le 12 juin dernier.

Évidemment, cette conquête n'avait pas la même saveur qu'au printemps 2009 pour le compagnon de trio de Sidney Crosby, mais permettait tout de même de mettre un baume sur une retraite pas nécessairement évidente à accepter.

«C'est différent cette fois-ci, car je n'ai pas joué. C'était

déchirant de voir les gars sur la patinoire et ne pas pouvoir contribuer. J'avais commencé l'année avec eux et je leur souhaitais le meilleur. Moi, j'avais le rôle facile. J'étais un clown de luxe dans l'entourage de l'équipe... très bien payé!», mentionne le Lavallois aujourd'hui âgé de 37 ans.

Malgré tout, cette retraite conserve un petit goût amer pour Dupuis qui sent qu'il avait encore l'énergie et le talent pour évoluer dans la meilleure ligue sur la planète. Cependant, son état de santé était devenu trop précaire pour continuer.

«Le hockey me manque et va me manquer le reste de mes

jours. Mais en même temps, il faut prendre soin de sa santé. Je prends encore de la médication tous les jours pour éclaircir mon sang.»

En 2014, il avait dû être opéré à deux reprises en raison de la présence de caillots de sang dans son système. Sa santé et son avenir ont donc eu le dessus sur sa carrière de hockeyeur qui aura duré 15 saisons dans la LNH, réparties entre les uniformes du Wild du Minnesota, des Rangers de New York, des Thrashers d'Atlanta et des Penguins de Pittsburgh.

«Mon corps était encore capable de suivre et je l'ai prouvé en début de saison. Je serais encore capable de jouer et c'est ce qui a été le plus dur à accepter en prenant ma retraite. Je suis convaincu que si je me remets en forme, je suis capable de revenir au jeu l'année prochaine. Mais évidemment, ça n'arrivera pas.»

## LE SECRET CROSBY

Au fil des ans, nombreux sont les

jeu pour évoluer aux côtés du meilleur joueur de la planète, Sidney Crosby. Chaque fois, on se tournait finalement vers Dupuis pour compléter l'unité en compagnie de Chris Kunitz.

Pour Dupuis, il n'y avait pas de recette secrète. «C'est peut-être dû au fait que mes jambes et mon coup de patin étaient capables de le suivre. Je réussissais à faire le jeu assez vite pour le trouver. Avec lui, c'est simple, il veut scorer un but chaque fois qu'il saute sur la glace! Il suffit juste d'avoir la même mentalité, la même *drive*, la même intensité. Aussi, je pense que notre complicité en dehors de la glace a aidé à ce que ça clique sur la patinoire», a-t-il analysé humblement.

## ENCORE CHEZ LES PENGUINS

Maintenant à la retraite, Dupuis a installé sa famille à Blainville. Cependant, il ne restera pas bien loin du moins du hockey au cours

des prochains mois puisqu'un boulot l'attend chez les Penguins. L'attaquant avait encore un an à écouler à Pittsburgh et continuera donc de graviter au cours de l'organisation au cours de la prochaine campagne.

Quant à la possibilité de s'impliquer de près ou de loin avec une concession de la Ligue de hockey junior majeur du Québec, Dupuis ne ferme pas la porte. Mais il préfère prendre son temps et profiter du temps en famille. «Il y a des côtés positifs d'être à la maison. J'ai quatre beaux enfants et une femme qui ne m'a pas encore mis dehors de la maison!», mentionne celui qui participera jeudi au tournoi de golf des Cataractes de Shawinigan.

Si jamais l'envie de s'investir dans le hockey junior devait lui prendre, il n'aura pas à chercher bien loin pour trouver une oreille attentive. Après tout, il y a certains visages bien familiers pour lui chez l'Armada... à quelques pas de chez lui!

15

Saisons dans la LNH



968

Matchs dans la LNH

209

Buts dans la LNH

453

Points dans la LNH

## SPORTS EN BREF

## Pacquiao de retour

**MANILLE** — Le Philippin Manny Pacquiao a confirmé son retour à la boxe le 5 novembre à Las Vegas, où il affrontera le champion des mi-moyens de la WBO, Jessie Vargas.

Pacquiao va s'entraîner aux Philippines pour ne pas manquer à ses devoirs de sénateur.

Pacquiao se dit emballé de retourner dans le ring à 37 ans, ajoutant qu'il en a aussi besoin financièrement. Il vient d'un milieu pauvre et la boxe est sa plus grande source de revenus. Il dit qu'il ne peut pas compter uniquement sur son salaire d'employé de l'État. Pacquiao avait laissé planer que son plus récent combat, en avril, serait son dernier. «La boxe est ma passion, a-t-il dit. L'entraînement et le ring me manquent.»

## Djokovic blessé

**CINCINNATI** — Le numéro 1 mondial Novak Djokovic s'est décommandé du tournoi de Cincinnati à cause d'une blessure lancinante au poignet gauche, mercredi.

«J'ai une blessure qui perdure et qui m'a diminué, vu mon calendrier très chargé. J'ai disputé plusieurs matches et je dois maintenant prendre du repos pour récupérer.»

Le tournoi de Cincinnati est le seul que Djokovic n'a pas encore remporté en série Masters. Aux Jeux de Rio, le Serbe a été surpris par Juan Martin del Potro au premier tour, l'Argentin l'emportant 7-6 (3), 6-4. Federer va rater le tournoi de Cincinnati lui aussi, récupérant d'une opération au genou.

## Fielder à la retraite

**ARLINGTON** — Prince Fielder ne pourra revenir au jeu après une deuxième opération au cou.

Le frappeur de puissance des Rangers du Texas était en larmes, mercredi, quand il a annoncé qu'il devait mettre un terme à sa carrière de 12 saisons dans les Ligues majeures en raison d'une blessure récurrente. Fielder portait encore un collier cervical, 12 jours après une deuxième opération au cou en un peu plus de deux ans. «De ne plus pouvoir jouer, ça va être dur», a dit Fielder qui a grandi aux alentours des losanges avec son père Cecil.

Les Rangers avaient fait son acquisition des Tigers de Detroit au terme de la saison 2013, en retour d'Ian Kinsler et 30 M\$.

## Une dernière performance à faire oublier

## Les Alouettes reçoivent les Eskimos jeudi

**EDMONTON (PC)** — Deux équipes qui connaissent un difficile début de saison croiseront le fer jeudi en Alberta, mais l'une d'elles devrait bénéficier d'un peu de renfort à l'attaque.

Pendant que l'offensive des Alouettes de Montréal (2-4) connaît de sérieux ratés, avec une piètre moyenne de 19,7 points par match – la pire de la Ligue canadienne de football – les Eskimos d'Edmonton (2-4) devraient compter sur le retour du centre Justin Sorensen jeudi soir.

Un costaud de six pieds huit pouces et 310 livres, Sorensen a raté deux matches après avoir subi une luxation d'une épaule dans un revers de 37-31 des Eskimos contre les Tiger-Cats de Hamilton, le 23 juillet. Il s'agissait de la première de trois défaites consécutives pour les champions en titre de la Coupe Grey.



Les Alouettes ont été massacrés par les Lions le 4 août. —PHOTO: LA PRESSE

Son retour signifie que les Eskimos compteront sur une ligne à l'attaque intacte, ce qui laissera plus de temps au quart Mike Reilly pour accomplir sa besogne.

«C'est énorme, a déclaré Reilly au sujet du retour de Sorensen. Il est la pièce-maîtresse de notre ligne à l'attaque. De pouvoir compter sur nos cinq joueurs va beaucoup aider au chapitre de la protection.»

Sorensen ne croit pas qu'un seul joueur peut faire la différence entre la victoire et la défaite, mais il reconnaît que son retour apportera une stabilité à la ligne à l'attaque qui est essentielle à ses succès.

«La stabilité est probablement l'élément le plus important pour une ligne à l'attaque, note Sorensen. Les meilleures lignes offensives sont celles dont les joueurs évoluent ensemble depuis longtemps.»

Quant aux Alouettes, ils tenteront de faire oublier leur revers par une marge de 20 points la semaine dernière contre les Lions de la Colombie-Britannique, à domicile.

«Nous sommes prêts pour ce match comme pour n'importe quel autre cette saison, a affirmé le receveur B.J. Cunningham. Notre objectif est de gagner chaque semaine.»

«Pour y parvenir, nous devons bien exécuter nos jeux et avancer le ballon aussi profondément que possible en zone défensive. Si nous faisons tous notre travail et exécutons nos jeux, nous pouvons gagner cette rencontre.»

## MESSAGE CLAIR

Mardi, l'entraîneur-chef des Eskimos, Jason Maas, a lancé un défi à ses joueurs leur demandant de passer de la parole aux actes. Maas croit que la présence de Sorensen va aider les Eskimos.

«Il est un batailleur, un vétéran qui comprend notre système mieux que quiconque. Il permet à tout le monde de gagner en confiance. Il faut de la stabilité, il faut une voix et je crois sincèrement que son retour va nous aider.»

Maas a répété que les Eskimos doivent améliorer leur niveau de concentration, réduire les punitions qui ont régulièrement nui à l'attaque et accepter la responsabilité de leurs performances.

«Il faut penser en fonction du moment présent, à ce qui crée nos problèmes, et il faut trouver des solutions. L'objectif est de s'améliorer en tant qu'équipe.»

## Profitez des vacances

Avec nos spéciaux pour cet été!

## Ensemble solaire 150w à 320\$+txs

- Panneau solaire GMA Solar 150w (garantie sur la puissance de 25 ans)
- Contrôleur de charge Go Power 10 ampères
- Ensemble d'installation (filage et quincaillerie)



RBQ: 8304-2689-07 ENERGIE

Depuis 1997, notre équipe chevronnée participe activement à l'électrification écologique de la Mauricie. Profitez de notre expérience et de notre savoir-faire!



26,5" X 59"

www.ids-energie.com

Les prix sont sujets à changement sans préavis



T: 819 373.5978



## PRÉPAREZ VOTRE BATEAU POUR L'ÉTÉ!

- Réparation et entretien
- Entreposage sécuritaire
- Réparation fibre de verre gel-coat
- Transport et entretien de bateaux et pontons
- Esthétique bateau complet (cire et compound)

**15%** d'escompte sur toutes les pièces et accessoires en magasin et sur commande

Du 1<sup>er</sup> au 25 juin 2016

Produits électronique ne sont pas admissibles

**20%** sur les systèmes audio boss marin

380, rue des Dubois  
Shawinigan

**819 533-2376**



Nouveau: Location de Mustang

- Location
- Motomarine • VTT
- Ponton • Bateau • Côte à côte
- Spyder • Moto

Pour une aventure inoubliable!

2850, rue des Apprentis, Shawinigan

**1 877 538-8899**

www.maximumaventure.com

Clinique dentaire  
DESCÔTEAUX

Pour le plaisir  
de sourire!

DEPUIS  
1965



Parce qu'un mal de dents ça ne prend pas de vacances... Nous sommes ouverts tout l'été!

URGENCES VUES LE JOUR MÊME  
Du lundi au vendredi

**819 533-DENT (3368)**

dentistesshawinigan.com



796, 7<sup>e</sup> AVENUE, GRAND-MÈRE (QUÉBEC) G9T 2B6

## GRAND PRIX DE TROIS-RIVIÈRES

# C'est reparti au parc portuaire

Les camions de transport de la série NASCAR Pinty's déambuleront dans les rues de la ville jeudi soir



**LOUIS-SIMON GAUTHIER**  
ls.gauthier@lenouvelliste.qc.ca

**TROIS-RIVIÈRES —** Après un bref intermède de quelques jours à peine, les activités entourant le 47<sup>e</sup> Grand Prix de Trois-Rivières repartent de plus belle ce jeudi, avec une deuxième parade en une semaine, cette fois mettant en vedette les camions de la série NASCAR Pinty's.

Les pilotes de l'épreuve reine de ce deuxième week-end termineront leur trajet au parc portuaire, où devraient encore les attendre plusieurs centaines de personnes. Parmi eux, on retrouvera notamment les frères Jean-François et Louis-Philippe Dumoulin,



Un concours d'arrêts aux puits a été organisé mercredi afin de venir en aide financièrement au jeune pilote Jean-Philippe Jodoin, champion défendant en Formule 1600. —PHOTO: SYLVAIN MAYER

Alex Tagliani, Valérie Chiasson, Andrew Ranger, Alex Labbé, Jeffrey Earnhardt et Marc-Antoine Camirand, pour ne nommer que ces derniers.

L'épreuve du 50 Tours Can-Am de dimanche après-midi promet d'être excitante encore une fois cette année. Les dirigeants et une équipe de bénévoles du GP3R ont d'ailleurs présenté, mercredi, le nouveau trophée perpétuel qui sera remis au gagnant de l'édition 2016.

Il s'agit en fait d'un bidon de

ravitaillement décoré afin de rendre hommage aux vainqueurs des courses passées et futures. Le nom de Louis-Philippe Dumoulin, gagnant en 2014, côtoie ceux de Ranger, Kevin Lacroix, Kerry Micks, Robin Buck et D.J. Kennington. Cette initiative, saluée par le directeur général Dominic

Le nouveau trophée perpétuel qui sera remis au gagnant de l'épreuve de NASCAR au GP3R.

—PHOTO: SYLVAIN MAYER

Fugère, revient à Serge Groleau et Kim Fréchette.

«Les gars ont trouvé une symbolique car ce bidon a rempli des voitures, donc il a une histoire», sourit Fugère, impatient de présenter ce nouveau trophée dimanche, au terme de la course principale de son Grand Prix.

## CONCOURS D'ARRÊTS AUX PUIITS

C'est connu, il y a du talent en course automobile au Québec. Seulement, la question du financement revient presque toujours hanter les plus beaux espoirs.

C'est le cas de Jean-Philippe Jodoin dont le père, Rémi, a eu l'idée d'organiser un concours d'arrêts aux puits afin d'amasser des fonds pour la saison de son fils, champion 2015 en Formule 1600.

Les Jodoin invitaient mercredi quatre équipes d'entraîneurs à participer au concours, qui consistait à changer les pneus sur la Mygale



## Au parc portuaire jeudi

**17 h 30**

Parade des camions de NASCAR Pinty's au centre-ville

**18 h**

Séance d'autographes

**19 h**

Lancement du *Guide de l'auto* 2017

**19 h 30**

Spectacle avec le groupe OSN Band

de l'écurie Britain West.

Ils espèrent que l'activité devienne une tradition au GP3R.

«Tout est une question de budget. J'ai reçu huit offres pour conduire dans des séries différentes, dont une en Europe. Je pense que si on se prend plus à l'avance à l'avenir, il y a moyen de préparer un gros concours avec plusieurs équipes», estime le jeune pilote de 21 ans de Blainville.

Au final, deux équipes ont été assez rapides pour réussir à changer les pneus en moins de 20 secondes.

L'histoire ne dit pas cependant si Jodoin a décidé d'entraîner le groupe en vue de ses deux courses de la fin de semaine!

## Comme un enfant dans une confiserie!

Marc-Antoine Camirand impatient de revenir en piste

**LOUIS-SIMON GAUTHIER**  
ls.gauthier@lenouvelliste.qc.ca

**TROIS-RIVIÈRES —** Il avait promis qu'il participerait au GP3R, même si Dame Chance n'a pas été de son côté cette année. Il a tenu parole.

Grâce à l'appui de précieux partenaires, Marc-Antoine Camirand se glissera de nouveau à l'intérieur de deux bolides, cette fin de semaine, alors qu'il prendra part aux deux courses du Championnat canadien de voitures de tourisme (CTCC) ainsi qu'à l'épreuve

reine de la série NASCAR Pinty's.

Pour le pilote de Saint-Léonard-d'Aston, qui a dû patienter tout l'été avant qu'une chance ne se présente enfin, la chance de briller devant ses proches constitue le dénouement longtemps souhaité, d'autant plus qu'il renouera avec un bolide dans lequel il a connu un certain succès en 2014.

En effet, sa voiture NASCAR est la même qu'il avait réussi à qualifier en première position il y a deux ans. Le lendemain, il avait cependant été impliqué dans un spectaculaire accident avec Xavier Coupal, dont la voiture s'était envolée avant d'effectuer quatre tonneaux, tout près de la porte Duplessis. Déçu, Camirand était revenu aux puits avec une 20<sup>e</sup> position.

«Nous aurons sensiblement les mêmes réglages qu'en 2014», explique le meneur pour le nombre de victoires dans l'histoire du

GP3R (14).

«On a mis toutes les chances de notre côté. Je vais essayer de brouiller les cartes. En tout cas, j'arrive avec pas mal moins de pression que l'année passée, quand j'étais un pilote à temps plein dans la série. Cette fois-ci, je vais juste essayer de pousser ma machine le plus loin possible.»

Camirand travaillera avec Brandon White, le frère de Derek, arrêté il y a quelques mois en lien avec une histoire de contrebande. «C'est lui qui gère l'équipe White Motorsports maintenant et nous entretenons une bonne relation. Pour plusieurs, ça reste l'équipe à Derek et je comprends ça, mais il n'est plus vraiment impliqué à cause des accusations. J'ai confiance en Brandon. D'autres occasions se sont présentées avec des écuries différentes, mais je me sens à l'aise avec eux.»

Propulsé par des ententes avec

Automobiles Paillé de Berthierville et Métal Perreault, Camirand a pu tester la voiture lundi du côté de Sanair. Une rare séance d'essais qui ne le dérange pas outre mesure.

«Le plus difficile, c'est d'arriver en milieu de saison et prétendre que tu peux gagner devant d'excellents pilotes qui roulent depuis le mois de mai. Cela ne me fait pas peur, mais c'est assurément un défi supplémentaire.»

Camirand s'inspire de l'histoire de Kevin Lacroix, gagnant du 50 Tours Julia Wine le 2 août 2015. Même s'il n'avait pas touché à un volant depuis 2008, le Québécois avait connu sa part de succès l'an passé en récoltant deux victoires, dont celle de Trois-Rivières.

«Son approche différait de la nôtre, car il ne se battait pas à temps plein dans le championnat. J'arriverai avec la même mentalité en tentant de déjouer

les pronostics.»

## AUSSI EN CTCC

Il sera aussi à surveiller en CTCC, où il apparaîtra au sein de la catégorie la plus relevée du plateau en Grand Touring. Son père, Jean-Guy Camirand, lui a préparé une BMW flamboyante neuve pour l'occasion!

«Comme avec la voiture NASCAR, je n'ai pas eu la chance de la tester beaucoup, mais la mécanique ne nous est pas inconnue.»

Sa dernière participation aux épreuves de CTCC remonte à 2014. L'horaire des deux séries lui permet de concourir autant en NASCAR qu'en voiture de tourisme. «La journée de samedi sera passablement occupée avec les qualifications de NASCAR et une épreuve de CTCC, mais je veux vraiment piloter le plus possible. J'ai été patient assez longtemps!»

## SOCCER

# Les Canadiennes prêtes pour la France

NEIL DAVIDSON,  
La Presse Canadienne

SAO PAULO — Après avoir vaincu deux nations classées dans le top-5 du soccer féminin en matchs préliminaires, la formation du Canada est prête pour le volet éliminatoire du tournoi olympique, affirme l'entraîneur-chef John Herdman.

Classées dixièmes au monde, les Canadiennes vont renouer avec des adversaires qui lui sont familières, les porte-couleurs de la France, lors des quarts de finale vendredi à l'Aréna des Corinthiens.

Le Canada a perdu ses trois affrontements contre la France depuis les Jeux de 2012. Elles peuvent toutefois se targuer d'avoir vaincu les Françaises, 1-0, pour la médaille de bronze il y a quatre ans à Londres.

Lors de leur dernier match préparatoire en vue des Jeux de Rio, les Canadiennes avaient subi un revers de 1-0 contre la France, à la suite d'un coup franc de Camille Abily.

Herdman aime ce qu'il voit de son équipe, qui est à deux victoires d'un autre podium.

«Il s'agit d'une formation canadienne dotée de beaucoup de cran et d'une bonne attitude. Et au stade actuel, elle n'est pas trop confiante... on y trouve une confiance tranquille», a-t-il déclaré mercredi alors qu'il attendait un avion pour un vol Brasilia-Sao Paulo.

Selon Herdman, les joueuses ont le sentiment que peu importe le rival, elles leur donneront un grand match et ont une chance de gagner.

Lors du volet préliminaire, le Canada a battu l'Allemagne (2<sup>e</sup> au monde) 2-1, l'Australie (5<sup>e</sup>) 2-0 et le Zimbabwe (93<sup>e</sup>) 3-1. Ces trois victoires lui ont permis de terminer au premier rang du classement du groupe F.

La victoire contre l'Allemagne, mardi, était la première d'une équipe canadienne - hommes ou femmes - contre ce pays. La formation féminine avait perdu ses 12 premières rencontres face aux Allemandes. Et elle a réussi ce tour de force sans la contribution de la capitaine Christine Sinclair et de Janine Beckie, à qui on avait accordé un repos. La milieu de terrain Diana Matheson n'a été dépêchée dans la mêlée que lors de la 64<sup>e</sup> minute.

«Nous voulons être une menace aux équipes du premier niveau chaque fois que nous mettons les pieds sur le terrain. Et je pense que



John Herdman aime beaucoup ce qu'il voit de son équipe depuis le début des Jeux. —PHOTO: ASSOCIATED PRESS

nous avons su démontrer, pendant la phase de groupe, que nous pouvons être compétitives et obtenir les résultats espérés contre ces équipes», fait remarquer l'arrière Rebecca Quinn, qui célébrera son 21<sup>e</sup> anniversaire de naissance jeudi.

Malgré ses succès, le Canada disputera un match plus difficile que l'Allemagne, qui croisera le fer avec la Chine, classée 12<sup>e</sup>. Le Canada et l'Allemagne pourraient de nouveau s'affronter en demi-finale.

Mais Herdman affirme que ses joueuses n'ont jamais regardé le tableau, avant de livrer bataille aux Allemandes.

«Elles avaient clairement indiqué ce qu'elles voulaient faire, a mentionné Herdman en entrevue. Elles voulaient passer à l'histoire, elles voulaient finir au sommet du classement de leur groupe... établir des normes élevées pour d'autres équipes canadiennes.»

## Le gris et le vert s'imposent à Rio

RIO DE JANEIRO (PC) — Les Jeux olympiques de Rio de Janeiro, jusqu'ici baignés de soleil, ont tourné au gris et au vert, mercredi.

Une pluie hivernale est tombée sur la ville mais l'attention s'est surtout focalisée sur les raisons pour lesquelles les bassins de plongeon et de water-polo au Parc aquatique Maria-Lenk ont pris des allures d'aquariums négligés.

La troisième journée du tournoi de water-polo masculin s'est amorcée dans une eau verdâtre, bien que pas aussi brouillée que celle du plongeon. Elle était pourtant d'un bleu cristallin la veille.

Reste à savoir si la couleur de l'eau a eu un rôle à jouer dans la surprenante victoire des Britanniques Jack Laughler et Chris Mears au tremplin synchronisé de 3 m. Laughler et Mears ont obtenu 454,32 points, et ils ont devancé les Américains Sam Dorman et Mike Hixon. Les Chinois Cao Yuan et Qin Kai, qui espéraient mener leur pays à un balayage des huit médailles d'or des Jeux de Rio, ont dû se contenter de la troisième place, avec un score de 443,70.

La qualité de l'eau des Jeux olympiques de Rio a été un sujet épineux, mais il s'agissait de celle de l'océan et des lagons, pas l'eau des piscines. Les organisateurs ont parlé d'une «prolifération des algues» tout en insistant sur le fait que les athlètes ne courent aucun risque.

Dans la piscine, mercredi soir, le Kazakhe Dmitriy Balandin a prouvé qu'il était possible de gagner une course du huitième corridor, alors qu'il a remporté le 200 mètres brasse en 2:07,46. Balandin, qui avait inscrit un temps de qualification de 2:08,20, a devancé l'Américain Josh Prenot par sept centièmes de seconde. Le

favori de l'épreuve, le Japonais Ipppei Watanabe, n'a pu faire mieux que la 6<sup>e</sup> place, en 2:07,87.

Une autre surprise, quoique de moindre ampleur, a été réalisée en finale du 200 mètres papillon, chez les femmes, avec la victoire de l'Espagnole Mireia Belmonte Garcia. Elle l'a emporté par trois centièmes de seconde devant l'Australienne Madeline Groves.

Kyle Chalmers, de l'Australie, est sorti victorieux de la finale du 100 mètres style libre, en 47,58, devant le Belge Pieter Timmers (47,80) et l'Américain Nathan Adrian (47,85). L'Américain Michael Phelps (1:55,78) et son compatriote Ryan Lochte (1:56,28) ont quant à eux réussi à se qualifier pour la finale du 200 mètres quatre nages individuel en obtenant respectivement le premier et le deuxième temps des demi-finales.

### DISCIPLINES ANNULÉES

Sur le front des compétitions, la pluie et les routes glissantes étaient au menu. Les vents forts ont secoué les palmiers le long de la côte et soulevé les vagues sur le pittoresque lagon où toutes les régates d'aviroton ont été reportées pour une deuxième fois cette semaine. Devant ces rafales, les rameurs ont rangé leurs rames pour la journée.

Tous les matchs de tennis ont également été reportés. En soccer masculin, l'Argentine aurait sans doute souhaité bénéficier d'une journée de congé, mercredi. Un verdict nul de 1-1 contre le Honduras a éliminé les Argentins du tournoi olympique. Le Honduras a mérité son billet pour les quarts de finale, tout comme le Portugal, qui a également soutiré un verdict nul de 1-1 contre l'Algérie.

**SPÉCIAL KANIPCO**  
Adulte : 7 \$  
Junior : 5 \$  
Junior (moins de 11 ans) : 4 \$  
FADOQ : 6 \$

FORAITS POUR LA SAISON :

**14 parties : 70 \$ adulte**  
**14 parties : 56 \$ junior**

Plusieurs autres forfaits disponibles!

**SPÉCIAL AVANT 8H ET APRÈS 13H**

18 TROUS  
**25 \$**

18 TROUS  
+ VOITURE  
**35 \$**

18 TROUS  
+ VOITURE  
**30 \$**

PAR PERSONNE

LUNDI - JEUDI  
GOLF STE-FLORE

MARDI - VENDREDI  
GOLF MÉTABÉROUTIN

À COMPTER DE 12 H

**RÉSERVATION**  
**819 375-4242**

ESSAIS DE BÂTONS TOUS LES VENDREDIS, DE 10 H À 15 H.  
BIENVENUE À TOUS !

**Valable aux 2 clubs de golf**



**Club de golf Métabéroutin**  
INFORMATION :  
819 379-6660  
Site Internet :  
www.golfmetaberoutin.com



**Le Moulin**  
CLUB DE GOLF

**Club de golf Du Moulin**  
INFORMATION :  
819 378-2819  
Site Internet :  
www.golfdumoulin.ca

# Oleksiak n'est pas rassasiée

La jeune prodige canadienne continue de s'illustrer à la piscine olympique

La Presse Canadienne

**RIO DE JANEIRO — Rien ne semble arrêter la jeune prodige Penny Oleksiak aux Jeux olympiques de Rio.**

La Torontoise de 16 ans a continué de faire écarquiller les yeux, mercredi, en passant à 0,01 seconde d'établir un record olympique en enregistrant le deuxième meilleur temps (52,72) des demi-finales au 100 mètres style libre.

Déjà double médaillée, la Torontoise de 16 ans aura la chance d'obtenir un autre titre lors de la finale, jeudi. Avec cette impressionnante prestation, Oleksiak a établi un record canadien ainsi qu'un record du monde junior.

Oleksiak en a rajouté en soirée en remportant sa troisième médaille des Jeux, lors de la finale du relais féminin 4x200 mètres style libre. Le Canada a pris



Rien ne semble arrêter la jeune prodige Penny Oleksiak aux Jeux. Elle a récolté sa troisième médaille mercredi soir aux relais 4x200 mètres style libre. — PHOTO: LA PRESSE CANADIENNE

le troisième rang, bon pour le bronze.

Katerine Savard, de Pont-Rouge, Taylor Ruck, de Scottsdale, en Arizona, et Brittany MacLean, de Mississauga en Ontario, complétaient le relais canadien.

Le Canada est passé bien près d'ajouter une autre médaille à la piscine durant la soirée. Santo Condorelli, un Ontarien de 21 ans, participait à la finale du 100 mètres style libre. Après avoir mené presque toute l'épreuve, il a

finalement perdu le momentum en fin de parcours pour terminer au pied du podium.

## HISTOIRE RÉÉCRITE

En après-midi, l'équipe de basketball féminin a réalisé

une première olympique en améliorant sa fiche à 3-0. Les Canadiennes ont peiné, mais elles sont venues à bout des Sénégalaises en l'emportant 68-58. L'équipe féminine n'avait jamais enregistré plus de deux victoires lors du tournoi olympique.

En cyclisme sur route, Tara Whitten, de Calgary, une triple championne du monde, a pris le septième rang au contre-la-montre avec un temps de 45 minutes 1,16 secondes. Karol-Ann Canuel, de Gatineau, a quant à elle terminé 13<sup>e</sup> en 46:30,93.

## LE VENT ENCORE À L'HONNEUR

Les conditions météorologiques difficiles ont forcé le report de toutes les compétitions d'aviron pour la deuxième fois de la semaine en raison des vents et de l'eau agitée.

Les matchs de tennis ont également été annulés, ce qui signifie que la demi-finale du tournoi de double masculin, qui opposera le Torontois Daniel Nestor et le Vancouverois Vasek Pospisil aux Espagnols Rafael Nadal et Marc Lopez, aura lieu jeudi.

Nestor, qui a décroché l'or olympique en 2000 en compagnie de Sébastien Lareau, et Pospisil sont les septièmes têtes de série tandis que Nadal et Lopez sont classés sixièmes.

## La France l'emporte grâce à Tony Parker

**RIO DE JANEIRO (AP) —** Tony Parker limite ses minutes de jeu alors qu'il regagne tranquillement la forme. Heureusement pour la France, il était prêt à jouer en fin de match.

Parker a donné les devants aux siens avec 31 secondes à faire et la France a battu la Serbie 76-75, lundi, au tournoi olympique de basketball.

Sur le banc pendant la majeure partie du quatrième quart alors que la Serbie bâtissait son avance, Parker est revenu sur le terrain en fin de match pour aider la France à inscrire six points de suite.

«J'attendais mon moment», a déclaré Parker.

Cela ne semblait pas nécessaire après que les Français eurent pris une avance de 20-4. Mais la Serbie est venue de l'arrière et détenait une avance de 75-70 avant que Nando de Colo ne marque quatre points consécutifs.

# «Les femmes livrent la marchandise»

La Presse Canadienne

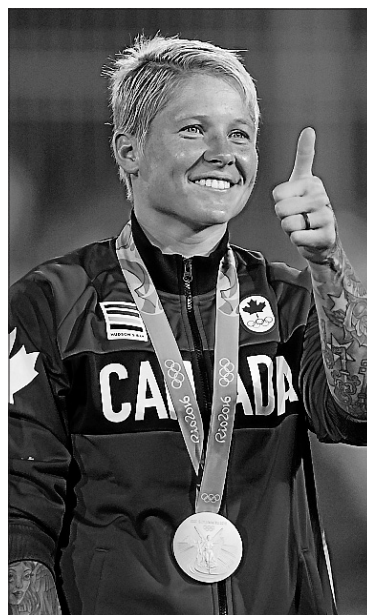
**RIO DE JANEIRO —** Pour la capitaine de l'équipe canadienne de rugby à 7, Jen Kish, un simple message Twitter illustre à merveille ce que la médaille de bronze de son équipe aux Jeux olympiques pourrait signifier pour les jeunes filles canadiennes.

Un père a écrit à Kish que sa fille l'avait pointée à l'écran durant la victoire de lundi face à la Grande-Bretagne en disant: «Papa, je veux être forte comme elle.»

«C'est un grand honneur, a affirmé Kish, mardi. D'être un modèle et de savoir qu'une jeune fille de six ans veut être comme moi, ça m'inspire à continuer. Je sais que je fais quelque chose de bien pour le sport.

«Tout ce dont vous avez besoin, c'est un modèle qui vous guidera jusqu'à votre rêve. Je souhaite tout le meilleur à cette petite fille et j'espère qu'elle réalisera ses rêves.»

Et les Canadiennes en ont récolté plusieurs jusqu'à maintenant



Jen Kish est fière d'être un modèle pour les jeunes filles. — PHOTO: LA PRESSE CANADIENNE

à Rio de Janeiro, alors que les six médailles du pays ont été récoltées par des athlètes féminines.

«C'est le pouvoir des femmes, n'est-ce pas?, a lancé Kish. Je crois qu'en tant que femmes, nous avons quelque chose à prouver. Nous pouvons jouer à un sport dominé par les hommes. Quelqu'un m'a déjà dit que les sports féminins ne faisaient pas vendre et je ne crois pas ça.

«Les femmes livrent la marchandise, et c'est ce que nous faisons.»

Mis à part le rugby, les Canadiennes ont gagné quatre médailles à la piscine et une autre au plongeon. Penny Oleksiak a décroché l'argent au 100 mètres papillon, dimanche, après qu'elle eut aidé l'équipe du relais 4x100 m à remporter le bronze en finale, samedi. Puis mercredi soir, elle a ajouté le bronze du 4x200 m à son palmarès.

Kylie Masse, de LaSalle, en Ontario, a ensuite gagné le bronze au 100 m dos, lundi, quelques heures après le triomphe de l'équipe de rugby féminin dans le match pour l'obtention du bronze.

Mardi, les plongeuses Roseline Filion, de Laval, et Meaghan Benfeito, de Montréal, ont ajouté une

médaille de bronze au palmarès canadien à la tour de 10 mètres synchro.

«J'aimerais inspirer les jeunes filles à réaliser leur rêve et à voir grand, a déclaré Masse, âgée de 20 ans. Ça leur démontre que tout peut arriver et qu'il ne faut jamais douter de soi. Établissez vos objectifs, travaillez fort et ayez du plaisir.»

Outre l'équipe de rugby, l'équipe de basketball féminin et celle de soccer féminin ont aussi impressionné, cette dernière terminant au premier rang de son groupe avec une fiche parfaite de 3-0.

Les femmes représentent environ 60 % de la délégation olympique canadienne, dominant leurs homologues masculins 187 contre 117. Pas moins de 42 de ces femmes font partie d'équipes contre seulement 28 hommes.

Le Canada comptait 157 femmes et 122 hommes aux Jeux de Londres, il y a quatre ans, tandis que le ratio était de 188-146 en faveur des femmes en 2008 à Pékin.

# «C'est ma meilleure performance à vie»

Hugo Houle prend le 21<sup>e</sup> rang au contre-la-montre à Rio



**NICOLAS DUCHARME**  
nicolas.ducharme@lenouvelliste.qc.ca

TROIS-RIVIÈRES — C'est un Hugo Houle pleinement satisfait qui repartira de Rio, et ce, même s'il n'a pas de médaille à son cou. Le cycliste de Sainte-Perpétue a pris le 21<sup>e</sup> rang de l'épreuve du contre-la-montre des Jeux olympiques mercredi.

Une médaille, Houle savait qu'il aurait bien peu de chance d'en gagner une au Brésil. Cette première participation, à l'âge de 25 ans, allait surtout servir à gagner en expérience en vue des Jeux de Tokyo, dans quatre ans, où il devrait être au sommet de sa forme.

«Je suis fier, j'ai donné le meilleur de moi-même, mais je ne suis pas aussi costaud que les autres. Sauf qu'il y a une belle marge pour progresser», sourit le principal intéressé en entrevue téléphonique avec *Le Nouvelliste*.

Le représentant de l'écurie AG2R La Mondiale sur le World Tour était particulièrement satisfait du nombre de watts qu'il a été en mesure de développer sur le parcours de Rio, sa meilleure puissance développée à vie. Il aurait bien aimé apparaître dans le top-15, mais un tel résultat attendra.

«C'est ma meilleure performance à vie, dit-il. Terminer 21<sup>e</sup>, c'est respectable, c'est signe que je continue de progresser, souligne-t-il. C'est ce à quoi je m'attendais. Au contre-la-montre, je savais que je ne suis pas encore au niveau des meilleurs au monde.»

L'épreuve de 54 km n'a pas été de tout repos pour les cyclistes, qui ont dû affronter de forts vents. En plus, la pluie s'est mise de la partie pour une portion des cyclistes, dont Houle qui a conclu le parcours en 1:17,02. «J'ai été désavantagé lors du premier tour parce que j'ai eu de la pluie, ce qui



Hugo Houle a tout laissé sur le parcours olympique. — PHOTO AP

n'a pas été le cas de tout le monde. Mais c'est une belle performance et j'ai apprécié chaque moment à 100 %.»

C'est le Suisse de 35 ans Fabian Cancellara qui a remporté l'or, avec un spectaculaire chrono de 1:12,15, plus de 45 secondes d'avance sur son plus proche poursuivant, Tom Dumoulin. Le dernier vainqueur du Tour de France, Christopher Froome, a pris le troisième rang. Bref, la crème du cyclisme mondial n'avait pas boudé Rio même s'il s'agit d'une des multiples compétitions de renom dans le calendrier.

«Les Olympiques, ça reste la plus grande compétition au monde. Si on regarde le plateau de coureurs qui s'est déplacé pour les Olympiques, ce sont des gars qui sont à leur sommet, qui vont au Tour de France. C'est la même importance

que le Tour de France pour les athlètes, qui veulent aller chercher une médaille pour leur pays.»

Particulièrement critique envers le tracé de course sur route samedi, lui reprochant d'être dangereux et de placer les participants à la limite avant la chute, Houle n'avait que de bons mots pour celui du contre-la-montre, qui longeait l'océan Atlantique dans une bonne portion.

«C'était un bon parcours, qui était technique. Il y avait toujours quelque chose, soit une montée ou une descente. On ne pouvait donc pas s'endormir et c'était assez rapide. En plus, c'était un parcours assez long pour un contre-la-montre. Le plus long que j'avais fait, c'était au Championnat du monde à Richmond et ça m'avait pris 1 h 05. Mercredi, c'est 1 h 15. J'ai repoussé

mes limites», souligne celui qui reprendra son vélo au Tour Poitou-Charentes, du 23 au 26 août.

## DEUX COLOCS AUX ANGES

L'expérience olympique est donc terminée pour Houle, qui s'envolera pour le Vieux Continent dès jeudi. Ces quelques jours passés au Brésil, sous les cinq anneaux olympiques, auront été mémorables, surtout qu'il a pu en profiter avec son bon ami et coloc en France, Antoine Duchesne, qui était à ses côtés samedi afin d'épauler Mike Woods dans l'épreuve sur route. Ils pourront se remémorer leurs souvenirs en se berçant une fois leurs vieux jours arrivés.

Les deux cyclistes en ont profité pour assister à quelques compétitions, dont les épreuves de plongeon où le Canada a remporté le bronze. On les a aussi vus dans les studios de Radio-Canada, célébrer la victoire d'Antoine Bouchard en judo. «Je suis rendu bon au judo! On attendait pour une entrevue et j'étais avec Sergio Pessoa (judoka canadien). Il m'a tout expliqué. C'était cool d'avoir un coach pour commenter le match. En plus, Bouchard est du Saguenay, et Antoine (Duchesne) est de là.»

## UN HOMMAGE À PIERRIK

Bien évidemment, Hugo Houle aurait aimé pouvoir compter sur son plus grand partisan à ses côtés à Rio, son frère Pierrick, tragiquement décédé en décembre 2012 après avoir été happé par un chauffard alors qu'il courait dans les rues de la municipalité centricoise. Le nouvel olympien avait promis de rendre son frère fier lors de cette présence à Rio. L'hommage est réussi. «Il serait le premier à me féliciter et à avoir filmé ma performance. Il sortirait des photos de la course pour me montrer ce que j'ai manqué. Mais il est avec moi à toutes les courses. Chaque fois, avant le départ, je frotte ma croix. C'était une belle performance (mercredi) et je suis certain qu'il me regardait. J'ai toujours une petite pensée pour lui. C'est mon ange gardien quand je me retrouve sur des parcours dangereux comme celui de samedi. Je le garde en pensée en espérant qu'il a été en mesure d'apprécier.»

# SPORTS

## L'EXPLOIT DU JOUR

Il appartient à la Canadienne Eleanor Harvey, non classée, qui a surpris la favorite à l'épée, l'Italienne Arianna Errigo, 15-11 en 16<sup>es</sup> de finale. Errigo est considérée par certains comme la meilleure escrimeuse au monde, toute arme confondue. Mais le style de Harvey a déconcerté Errigo et le match a rapidement échappé à l'Italienne.



PROFITEZ DE NOS FACILITÉS DE PAIEMENT JUSQU'À  
**50 VERSEMENTS**  
 SUR TOUS LES ÉLECTROMÉNAGERS  
 ET LES PRODUITS ÉLECTRONIQUES



**ÉPARGNEZ 400\$**

**1499<sup>99</sup>**  
**29<sup>99</sup>** / 50 mois  
 Courant: 1899,99



**elica**  
 Hotte murale de 30 po. (457163)  
 • Moteur interne • 430 PCM  
 • 4 vitesses • Filtre micro mèche  
 • Éclairage halogène

**ÉPARGNEZ 50\$**

**449<sup>99</sup>**  
**1874** / 24 mois  
 Courant: 499,99

**SAMSUNG**  
 Réfrigérateur de 21,6 pi cu (557600)  
 • Affichage au DEL • 2 bacs à humidité contrôlée • Balconnets ajustables • Machine à glaçons automatique • Tablette de verre anti-débordement

**NOUVEAU MODÈLE**

**ÉPARGNEZ 250\$**

**SAMSUNG**  
 Lave-vaisselle (653630)  
 • Grande cuve en acier inoxydable  
 • Capacité de 15 couverts • 6 cycles

**749<sup>99</sup>**  
**3124** / 24 mois  
 Courant: 999,99



**SAMSUNG**  
 Cuisinière avec four autonettoyant (644165)  
 • Surface de cuisson en vitrocéramique  
 • Grand hublot de verre  
 • Ronds expansibles  
 • Zone réchaud

**ÉPARGNEZ 100\$**

**799<sup>99</sup>**  
**3333** / 24 mois  
 Courant: 899,99

**LA MÉGA VENTE EXPO TANGUAY**

**NOUS PAYONS LES 2 TAXES**  
**24**  
 PAYEZ EN **24**  
**et VERSEMENTS**  
 SUR LES TÉLÉVISEURS SAMSUNG 2016 SÉLECTIONNÉS



**SAMSUNG** 40 PO  
 Téléviseur UHD 4K au DEL (648391)  
**SMART TV UHD TV 4K**  
 Bluetooth® WiFi

OBTENEZ CE TERMINAL ILLICO 4K ULTRA-HD DE VIDÉOTRON (638439) POUR SEULEMENT 99<sup>99</sup>\$ À L'ACHAT DE CE TÉLÉVISEUR (648391)

**NOUS PAYONS LES 2 TAXES**

**1208<sup>99</sup>**  
 ÉCOFRAIS INCLUS 1199,99 + 9,00

**4348** / 24 mois



**65 PO Haier**  
 Téléviseur 4K Ultra HD au DEL (648022)

**L'ENSEMBLE 2025<sup>59</sup>**  
 Courant: 2929,99

**ÉCOFRAIS INCLUS 1999,99 + 25,60**

**39<sup>99</sup>** / 50 mois



**ÉPARGNEZ 930\$**

**Ensemble de son (911990)**  
 • Récepteur à 5,2 canaux (633352) - Dolby Digital, TrueHD et DTS HD  
 • Haut-parleurs (616619) 2 avant, 2 arrière, 1 centre et un caisson de graves de 120 watts

**DENON**

**350 WATTS 3D 4K WiFi**

AMEUBLEMENTS

Consultez notre site Internet:  
[www.tanguay.ca](http://www.tanguay.ca)



**100% transactionnel**

**TANGUAY**

**Livraison gratuite\***

2200, boul. des Récollets TROIS-RIVIÈRES 1 800 465-2200 • 819-373-1111



Accord D Desjardins Les financements sont octroyés par Accord D Desjardins et les versements sont sujets à approbation du service de crédit Accord D Desjardins. Toutes les taxes (TPS et TVQ) et écofrais applicables sont payables à Ameublements Tanguay au moment de l'achat. Le montant payable en versements égaux exclut les taxes de vente (TPS et TVQ) et les écofrais. Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5% et sera chargé mensuellement au compte du client par Accord D Desjardins. (Ex.: solde en souffrance de 100\$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63\$). Non jumelable à une autre promotion. Photos à titre indicatif. Prix, produits et modalités de paiements sont sujets à changements sans préavis. Cette offre est en vigueur jusqu'au 14 août 2016. \*Livraison gratuite à la grandeur du Québec et du Nouveau-Brunswick, cependant certaines régions peuvent être assujetties à des frais. Détails en magasin